

# Elenchi bibliografici

## Bibliografía general de Josemaría Escrivá de Balaguer: Obras de san Josemaría

JOSÉ MARIO FERNÁNDEZ MONTES  
ONÉSIMO DÍAZ HERNÁNDEZ  
FEDERICO M. REQUENA

*Centro de Documentación y Estudios Josemaría Escrivá de Balaguer  
Universidad de Navarra*

En 1934 Josemaría Escrivá de Balaguer (1902-1975) publicó sus dos primeros libros, *Consideraciones Espirituales* –que en 1939 se convertiría en *Camino*– y *Santo Rosario*. Varias obras más vieron la luz en vida del autor y otras se han ido publicando posteriormente. Como es sabido, el 6 de octubre de 2002, coincidiendo con el año en que se conmemoraba el centenario de su nacimiento, Josemaría Escrivá fue canonizado. A lo largo de los 68 años que median entre

1934 y 2002 han sido centenares las ediciones y traducciones que se han llevado a cabo de sus obras, al tiempo que se han multiplicado el número de publicaciones sobre su persona y sus enseñanzas. Hasta el momento, sin embargo, no se había hecho un repertorio sistemático de esa bibliografía<sup>1</sup>.

Desde el momento de su constitución, en 1997, el Centro de Documentación y Estudios Josemaría Escrivá de Balaguer, de la Universidad de Navarra –sección del Instituto Histórico San Josemaría Escrivá– comenzó a trabajar en la elaboración de una Bibliografía General que ofrecemos en estas páginas.

La Bibliografía General de Josemaría Escrivá hace lógicamente referencia tanto a los escritos de san Josemaría, como a los estudios dedicados a su persona y a su mensaje. En este primer número de *Studia et Documenta* se publica el elenco de los escritos de san Josemaría, en las diversas ediciones y traducciones aparecidas hasta el año 2002.

El elenco que ahora se presenta está dividido en 7 apartados: Libros, Artículos, Entrevistas, Homilias, Otros textos de la predicación oral, Discursos y, por último, Antologías de textos.

En cada uno de estos apartados, las referencias bibliográficas se agrupan por idiomas. Cada referencia bibliográfica recoge, por este orden: el lugar de publicación, la editorial, el año de publicación, el número de edición y el número de páginas.

Cuando una referencia bibliográfica indica entre paréntesis solamente el número de edición, o bien el número de edición y el año, significa que los demás datos coinciden con la referencia anterior. Cuando una referencia bibliográfica va precedida de un nuevo número significa que esa edición presenta alguna variación respecto a las anteriores, que puede afectar al lugar de edición, a la

<sup>1</sup> Contábamos con algunos boletines bibliográficos, que han constituido el punto de arranque de nuestro trabajo: Lucas Francisco MATEO-SECO, “Obras de Mons. Escrivá de Balaguer y Estudios sobre el Opus Dei”, *Scripta Theologica*, 13/2-3 (1981), pp. 727-812; Francesco PISTOIA, “Gli scritti spirituali di Escrivá”, *Rivista di Ascetica e Mistica*, 11/1 (1986), pp. 79-84; Luisa DE RTIS, “Tutte le opere edite di Josemaría Escrivá: originali e traduzioni in italiano”, *Cultura & Libri*, 76 (1992), pp. 47-55; Sandro SCALABRIN, “Biografie e studi su Josemaría Escrivá”, *Cultura & Libri*, 76 (1992), pp. 57-59; José Luis HERVÁS, “La beatificación de Josemaría Escrivá de Balaguer. Apuntes bibliográficos”, *Scripta Theologica*, 27/1 (1995), pp. 189-218; José ORLANDIS ROVIRA, “Biografías del Beato Josemaría Escrivá de Balaguer. Reseña de las publicadas entre los años 1976 y 1995”, *Cuadernos del Centro de Documentación y Estudios Josemaría Escrivá de Balaguer*, 1 (1997), pp. 675-684; Onésimo DÍAZ HERNÁNDEZ, “Testimonios sobre el Beato Josemaría Escrivá de Balaguer (1920-1945)”, *Cuadernos del Centro de Documentación y Estudios Josemaría Escrivá de Balaguer*, 3 (1999), pp. 79-89 y Federico M. REQUENA, “Cinco años de bibliografía sobre el Beato Josemaría Escrivá de Balaguer (1995-2000). Un nuevo boletín bibliográfico”, *Scripta Theologica*, 34/1 (2002), pp. 195-224.

editorial, a las ilustraciones o al texto publicado. En algunos casos se ha omitido el número de páginas al no haber sido posible localizar ese dato.

El trabajo que presentamos está compuesto por casi un centenar de páginas de referencias bibliográficas. Una primera observación del conjunto permite advertir la notable diferencia que resulta al comparar las más de 1900 referencias bibliográficas, con los 81 títulos diferentes, que se desglosan en: 11 libros, 6 artículos, 9 entrevistas, 40 homilías, 12 discursos y 3 obras clasificadas como otras intervenciones orales. Este simple dato refleja el elevado número de traducciones y ediciones, y por tanto, la considerable difusión que han alcanzado las obras publicadas de san Josemaría.

Por otro lado, conviene tener en cuenta que, la mayor parte de las entrevistas y todas las homilías aparecieron en numerosos folletos antes y después de su publicación en *Conversaciones con Mons. Escrivá de Balaguer* y en los dos libros de homilías. También se publicaron abundantemente como folletos antologías de textos tomados fundamentalmente de *Conversaciones*. En la presente bibliografía hemos procurado dar noticia del mayor número posible de estos folletos.

#### Abreviaturas utilizadas:

Ed.:	Editor
ed.:	Edición
ed. ampl.:	Edición ampliada
ed. corr. y aum.:	Edición corregida y aumentada
ed. rev.:	Edición revisada
Eds.:	Editores
h.:	Hojas
p.:	Página
pp.:	Páginas
s.a.:	Sin año
s.l.:	Sin lugar
s.n.:	Sin nombre del editor
vol.:	Volumen
vols.:	Volúmenes

Finalmente, sólo nos queda manifestar nuestro agradecimiento a cuantas personas nos han ayudado en la tarea y a todas aquellas que con sus sugerencias e informaciones nos ayuden a mejorarla.

## A. LIBROS

*Consideraciones Espirituales*

1. Cuenca, Imprenta Moderna, 1934, 1ª, 104 pp.
2. Madrid, Scriptor, 1991, 1ª reimpre-  
sión, 104 pp.

*Santo Rosario*

3. Madrid, Imprenta de Juan Bravo, [1934], [1ª], 23 pp. ([2ª])
4. Valencia, Gráficas Turia, [1939], 3ª, 14 pp.
5. Madrid, Minerva, 1945, 4ª, 147 pp.
6. Madrid, Rialp, 1953, 5ª, 131 pp.
7. Madrid, Rialp, 1957, 6ª, 151 pp. (1959, 7ª; 1965, 8ª; 1966, 9ª; 1971, 11ª; 1971, 12ª)
8. *Holy Rosary = Santo Rosario*, Madrid, Rialp, 1969, 10ª, 1ª ed. bilingüe inglés-castellano, 127 pp.
9. Barcelona, Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros – Imprenta Braille de la ONCE, 1964, [1ª] ed. braille [En braille, cada edición es un ejemplar]
10. Madrid, Rialp, 1972, 13ª, 59 pp.
11. Madrid, Rialp, 1973, 14ª, 87 pp. (1975, 15ª)
12. México, D.F., Editora de Revistas, 1975, 1ª ed. [en México], 117 pp.
13. Madrid, Rialp, 1975, [16ª], 67 pp. (17ª)
14. México, D.F., Editora de Revistas, 1976, 2ª ed. [en México], 77 pp. (1978, [3ª]; 1982, [5ª]; 1985, 6ª; 1986, [7ª]; 1987, 8ª; 1988, 9ª)
15. Madrid, Rialp, 1976, 18ª, 71 pp.

(19ª; 1978, 21ª; 1979, 23ª; 1982, 25ª; 1984, 26ª; 1985, 27ª)

16. Madrid, Rialp, 1977, 20ª, 89 pp. (1979, 22ª; 1981, 24ª; 1985, 28ª; 1987, 30ª; 1989, 35ª)
17. Medellín, Arte Libro, 1979, 1ª ed. [en Colombia], 89 pp.
18. Quito, Corporación de Estudios y Publicaciones, 1979, 1ª ed. [en Ecuador], 89 pp.
19. México, D.F., Minos, 1980, 4ª ed. [en México], 77 pp.
20. *Errosario Santua = Santo Rosario*, Madrid, Rialp, 1982, 1ª ed. bilingüe euskera-castellano, 111 pp.
21. Buenos Aires, Baesa, 1986, 1ª ed. [en Argentina], 71 pp.
22. Bogotá, Lector, 1986, 2ª ed. [en Colombia], 99 pp.
23. Madrid, Rialp, 1986, 29ª, 101 pp. (1987, 31ª; 1988, 32ª; 1989, 34ª)
24. Madrid, Rialp, 1988, 23ª ed. [se trata de la 33ª ed.] de *Santo Rosario*, 1ª ed. conjunta de: *Santo Rosario – Vía Crucis*, 233 pp.
25. México, D.F., Editora de Revistas, 1990, 10ª ed. [en México], 89 pp.
26. Madrid, Rialp, 1990, 36ª, 105 pp. (1993, 37ª; 1995, 38ª; 1996, 39ª; 1996, 40ª; 1998, 42ª)
27. Madrid, Rialp, 1992, 1ª ed. especial para bibliófilos, [83] pp.
28. México, D.F., Minos, 1992, 11ª ed. [en México], 89 pp.
29. Caracas, Ediciones Vértice, 1994, 1ª ed. [en Venezuela], 99 pp. (2001, 2ª; 2002, 3ª)
30. México, D.F., Minos, 1995, 12ª ed. [en México], 91 pp. (1998, 13ª; 1999, 14ª)

31. Madrid, Rialp, 1997, 41ª, 175 pp. (2002, 45ª, 173 pp.)
32. Madrid, Rialp, 2000, 43ª, 79 pp. (2001, 44ª; 2002, 46ª)
33. Caracas, Luis Felipe Capriles, 2002, 4ª ed. [en Venezuela], de *Santo Rosario*, 1ª ed. conjunta [en Venezuela] de: *Santo Rosario - Vía Crucis*, XL + 358 pp.
34. Quito, Corporación de Estudios y Publicaciones, 2001, 2ª ed. [en Ecuador], 77 pp. (2002, 3ª)

*Santo Rosário* (traducción al portugués de *Santo Rosario*)

35. *O Santo Rosário*, Coimbra, Coimbra Editora, 1948, 1ª, 115 pp.
36. Lisboa, Aster, 1964, 2ª, 151 pp.
37. São Paulo, Quadrante, 1977, 1ª ed. [en Brasil], 125 pp. (1988, 2ª)
38. *O Santo Rosário*, Lisboa, Prumo, 1980, 3ª, 94 pp.
39. Lisboa, Prumo, 1982, 4ª, 103 pp.
40. Lisboa, Prumo - Rei dos livros, 1995, 5ª, 113 pp.
41. São Paulo, Quadrante, 2001, 3ª ed. [en Brasil], 61 pp.

*Il Santo Rosario* (traducción al italiano de *Santo Rosario*)

42. Roma, Angelo Belardetti, 1952, 1ª, 151 pp.
43. Milano, [s.n.] 1972, [2ª]
44. Milano, Ares, 1972, 3ª, [116] pp.
45. Milano, Ares, 1973, [1ª] ed. braille
46. Milano, Ares, 1979, 4ª, [114] pp.
47. Milano, Ares, 1988, 5ª, [45] pp.
48. Milano, Ares, 1996, [6ª], 96 pp.

*Holy Rosary* (traducción al inglés de *Santo Rosario*)

49. *Saint Rosary*, Chicago (IL), 1953, 1ª ed. [en Estados Unidos], 157 pp. ([2ª])
8. *Holy Rosary = Santo Rosario*, Madrid, Rialp, 1969, 1ª ed. bilingüe inglés-castellano, 127 pp.
50. Chicago (IL), Scepter Publishers, 1972, 3ª ed. [en Estados Unidos], 59 pp.
51. Manila, Sinag-Tala, 1977, 1ª ed. [en Filipinas], [86] pp. (1977, reimpresión; 1978, [reimpresión])
52. Dublin, Four Courts, 1979, 1ª ed. [en Irlanda], 49 pp.
53. Manila, Sinag-Tala, 1982, [3ª] ed. [en Filipinas], 92 pp.
54. London, Scepter, 1987, 1ª, 47 pp.
55. Manila, Sinag-Tala, [1990], [4ª] ed. [en Filipinas], 91 pp.
56. New York, Scepter, 2002, [4ª] ed. [en Estados Unidos], 77 pp.

*Der Rosenkranz* (traducción al alemán de *Santo Rosario*)

57. Köln, Adamas, 1971, 1ª, [78] pp.
58. Köln, Adamas, 1976, 2ª ed. ampl., [86] pp. (1978, 3ª)
59. Köln, Adamas, 1992, 4ª, [84] pp. (1994, 5ª)

*Santo Rosario* (traducción al tagalo de *Santo Rosario*)

60. Rizal, Sinag-Tala, 1972, 1ª, 44 pp. (1974, [2ª])

*Sei naru Rozario* (traducción al japo-

nés de *Santo Rosario*)

61. Ashiya, Seido, 1972, 1ª, 149 pp.  
 62. Ashiya, Seido, 1978, 2ª, 125 pp.  
 (1981, 3ª; 1984, 4ª)  
 63. Ashiya, Seido, 1987, 5ª, 95 pp.

*Mei Kuei Ching* (traducción al chino de *Santo Rosario*)

64. Rizal, Sinag-Tala, 1975, 1ª ed. [en Filipinas], [81] pp.  
 65. Hong Kong, Spring Publications, 2000, 1ª, 52 pp.

*Saint Rosaire* (traducción al francés de *Santo Rosario*)

66. Paris, Téqui, 1976, 1ª, 119 pp.  
 67. Paris, Le Laurier, 1984, 2ª, 61 pp.  
 (1992, 4ª; 1997, 5ª)  
 68. Paris, Le Laurier, 1986, [3ª], 64 pp.

*An choróin mhuire naofa* (traducción al gaélico de *Santo Rosario*)

69. Baskerville, Four Courts, 1979, 1ª, 46 pp.

*Errosario Santua* (traducción al euskera de *Santo Rosario*)

20. *Errosario Santua = Santo Rosario*, Madrid, Rialp, 1982, 1ª ed. bilingüe euskera-castellano, 111 pp.

*Rozari Takatifu* (traducción al swahili de *Santo Rosario*)

70. Nairobi, Imara Educational Foundation, 1983, 1ª, 53 pp.

*Gospina krunica* (traducción al croata de *Santo Rosario*)

71. Split, Crkva u svijetu, 1986, 1ª, 47 pp.

*Sant Rosari* (traducción al catalán de *Santo Rosario*)

72. Madrid, Rialp, 1986, 1ª, 95 pp.  
 73. Barcelona, Rialp, 1990, 2ª, 100 pp.

*De Heilige Rozenkrans* (traducción al holandés de *Santo Rosario*)

74. Amsterdam, [s.n.], 1971, 1ª, 56 pp.  
 75. Bruxelles – Utrecht, De Boog, 1986, 1ª ed. [en Bélgica], 61 pp.

*Rózaniec swiety* (traducción al polaco de *Santo Rosario*)

76. Katowice, Księgarnia Sw. Jacka, 1986, 1ª, 47 pp.  
 77. Katowice, Księgarnia Sw. Jacka, 1992, 2ª ed. ampl., 170 pp.  
 78. Katowice – Zabki, Księgarnia Sw. Jacka – Apostolicum, 2002, 4ª [se trata de la 3ª ed.] de *Rózaniec Swiety*, 1ª de *Rózaniec Swiety – Droga Krzyzowa*, 287 pp.

*Gorukhan Mukjuei kido* (traducción al coreano de *Santo Rosario*)

79. Soul, Kun Bit, 1992, 1ª, [86] pp.

*Sventasis Rozinis* (traducción al lituano de *Santo Rosario*)

80. Chicago (IL), Lithuanian Catholic Council, 1992, [1ª] ed. [en Estados

- Unidos], 47 pp.
81. Vilnius, Leidykla Vaga, 2000, [2ª], 55 pp.
- Svaty Ruzenec* (traducción al checo de *Santo Rosario*)
82. Brno, Vydavateiství Cesta, 1993, 1ª, 93 pp.
- Svätý Ruzenec* (traducción al eslovaco de *Santo Rosario*)
83. Trnava – Slovenska, Spolok Svätého Vojtecha, 1994, 1ª, 93 pp.
84. Trnava – Slovenska, Spolok Svätého Vojtecha, 2002, 2ª, 101 pp.
- Sviatoi Rozaryi* (traducción al ruso de *Santo Rosario*)
85. Moskva, Istina y Zizn, 1996, 1ª, 81 pp.
- Rosenkransen* (traducción al sueco de *Santo Rosario*)
86. Vejbystrand, Catholica, 1998, 1ª, 64 pp.
- Pyhä Ruusukko* (traducción al finés de *Santo Rosario*)
87. Helsinki, Okeanos Oy, 2000, 1ª, 93 pp.
- Camino*
88. Valencia, Gráficas Turia, 1939, 1ª edición, 335 pp.
89. Madrid, Luz, 1944, 2ª, 356 pp.
90. Madrid, Minerva, 1945, 3ª, 355 pp.
91. Madrid, Rialp, 1948, 4ª, 348 pp.
92. Madrid, Rialp, 1948, 5ª, 354 pp.
93. México, D.F., Impresora Insurgentes, 1949, 1ª ed. [en México], 349 pp.
94. Madrid, Rialp, 1950, 6ª, 453 pp.
95. Madrid, Rialp, 1951, 7ª, 320 pp. (1952, 8ª; 1953, 9ª; 1954, 10ª)
96. Madrid, Rialp, 1955, 11ª, 224 pp.
97. Madrid, Rialp, 1955, 12ª, 320 pp. (1956, 13ª; 1957, 14ª)
98. Madrid, Imprenta Nacional Braille de la ONCE, 1956, [1ª] ed. braille
99. Madrid, Rialp, 1958, 15ª, 324 pp.
100. Madrid, Rialp, 1958, 16ª, 318 pp.
101. Madrid, Rialp, 1959, 17ª, 354 pp. (1960, 18ª)
102. Madrid, Rialp, 1961, 19ª, 319 pp. (1963, 22ª)
103. Madrid, Rialp, 1962, 20ª, 321 pp.
104. Madrid, Rialp, 1962, 21ª, 327 pp.
105. Madrid, Rialp, 1965, 23ª A, 323 pp. [Impreso en los Talleres de Gráficas Nebrija, S.A., calle Ibiza, 11 – Madrid]
106. Madrid, Rialp, 1965, 23ª B, 319 pp. [Impreso en los Talleres Tipográficos de la Editorial Católica, calle Mateo Inurria, 15 – Madrid]
107. Madrid, Rialp, 1965, 24ª, 327 pp. (25ª)
108. México, D.F., Azteca, 1957, 2ª ed. [en México], 286 pp.
109. México, D.F., Rialp, 1964, 3ª ed. [en México], 319 pp.
110. Buenos Aires, Rialp, 1965, 1ª ed. [en Argentina], 204 pp.
111. Buenos Aires, Rialp, 1965, 2ª ed. [en Argentina], 327 pp.

112. México, D.F., Rialp, 1965, 4ª ed. [en México], 204 pp.
113. México, D.F., Rialp, 1965, 5ª ed. [en México], 327 pp.
114. Madrid, Rialp, 1965 [Ed. especial ilustrada], [26ª ed.], [299] pp.
115. Madrid, Imprenta Nacional Braille de la ONCE, 1966, 2ª ed. braille, 2 vols., [vol. I: 140 pp.; vol. II: 146 pp.]
116. Madrid, Rialp, 1973, 27ª, XXIV + 317 pp.
117. Madrid, Rialp, 1974, 28ª, 350 pp. (1975, 29ª; 1976, 30ª, XXIV + 335 pp.)
118. Lima, Andina, 1974, 1ª ed. [en Perú], 246 pp.
119. Caracas, Ediciones Vértice, 1974, [1ª] ed. [en Venezuela], XIX + 307 pp.
120. Caracas, Ediciones Vértice, 1974, 2ª ed. [en Venezuela], XXI + 227 pp. (3ª)
121. *Ñan = Camino*, Lima, Andina, 1975, 1ª ed. bilingüe quechua-castellano, 417 pp.
122. Madrid, Rialp, 1976, 31ª, 374 pp. (1978, 32ª; 1979, 33ª; 1980, 35ª)
123. México, D.F., Editora de Revistas, 1977, 6ª ed. [en México], 374 pp. (1981, 7ª)
124. Buenos Aires, Baesa, 1977, 3ª ed. [en Argentina], XXIV + 335 pp.
125. Medellín, Arte-Libro, 1977, 1ª ed. [en Colombia], 333 pp. (1982, [2ª])
126. Madrid, Rialp, 1979, 34ª, XXIV + 335 pp. (1981, 36ª)
127. Quito, Corporación de Estudios y Publicaciones, 1980, 1ª ed. [en Ecuador], XXIV + 335 pp. (1985, 2ª, XXI + 339 pp.)
128. Madrid, Rialp, 1982, 37ª, 383 pp. (1984, 39ª; 1985, 42ª; 1986, 43ª; 1987, 46ª; 1988, 48ª)
129. Madrid, Rialp, 1983, 38ª, XXIII + 339 pp. (1984, 41ª; 1986, 44ª; 1987, 45ª; 1988, 47ª; 1990, 49ª, 341 pp.)
130. Quito, Corporación de Estudios y Publicaciones, 1989, 3ª ed. [en Ecuador], 383 pp. (1998, 4ª, 372 pp.)
131. Madrid, Rialp, 1991, 51ª, XXIII + 359 pp. (52ª, XXV; 1992, 55ª, XXVI; 1992, 56ª, XXIV + 360 pp.; 1993, 58ª, XXIV + 360 pp.; 1994, 59ª, XXV; 1994, 60ª, XXIV + 360 pp.; 1995, 61ª, XXIV + 360 pp.; 1995, 62ª, XXV; 1996, 64ª, XXIV + 360 pp.; 1996, 65ª, XXV; 1997, 66ª, XXIV + 360 pp.)
132. Lima, Ediciones ALSA – Andina, 1979, 2ª ed. [en Perú], XXIV + 335 pp.
133. Medellín, Centro de Ediciones y Documentación, 1983, 3ª ed. [en Colombia], 383 pp.
134. México, D.F., Editora de Revistas, 1983, 8ª ed. [en México], 382 pp.
135. Caracas, Ediciones Vértice, 1984, 4ª ed. [en Venezuela], 383 pp.
136. México, D.F., Editora de Revistas, 1984, 9ª ed. [en México], XXXIX + 405 pp. (1985, 10ª; 1985, 11ª; 1985, 12ª)
137. Buenos Aires, Baesa, 1985, 4ª ed. [en Argentina], 383 pp. (1990, 5ª)
138. México, D.F., Minos, 1989, [13ª] ed. [en México], 448 pp.
139. Santiago de Chile, Proa, 1989, 1ª



- ed. [en Chile], XXIII + 341 pp. (1992, 2ª; 1994, 3ª)
140. México, Editora de Revistas, 1989, 14ª ed. [en México], XXXVIII + 405 pp. (1989, 15ª, XXXIX; 1989, 16ª)
141. Madrid, Rialp, 1989, 40ª, ed. conmemorativa, 377 pp.
142. Piura, Adeu – Universidad de Piura, 1990, 3ª ed. [en Perú], XXX + 337 pp.
143. Caracas, Ediciones Vértice, 1991, 5ª ed. [en Venezuela], 305 pp.
144. Madrid, Rialp, 1991, 53ª de *Camino*, 1ª ed. conjunta de: *Camino – Surco – Forja*, 1148 pp. ([54ª] de *Camino*, [2ª] de *Camino – Surco – Forja*; 1992, [57ª] de *Camino*, [3ª] de *Camino – Surco – Forja*; 1996, 63ª de *Camino*, 4ª de *Camino – Surco – Forja*; 1998, 69ª de *Camino*, 5ª de *Camino – Surco – Forja*; 2002, 74ª de *Camino*, 6ª de *Camino – Surco – Forja*)
145. Madrid, Centro de Producción Bibliográfica de la ONCE, 1991, [3ª] ed. braille, 3 vols.
146. México, Minos, 1991, 17ª ed. [en México], XL + 405 pp. (18ª, XXXIX; 1992, 19ª; 1992, 20ª, XXXVIII; 1992, 21ª, XXXVIII; 1993, 22ª; 1993, 23ª, XXXVIII; 1995, 24ª; 1996, 25ª; 1996, 26ª; 1998, 27ª; 1998, 28ª; 1999, 30ª; 1999, 31ª; 2000, 32ª; 2000, 33ª; 2000, 34ª; 2000, 35ª; 2000, 36ª)
147. La Paz, Don Bosco, 1992, 1ª ed. [en Bolivia], XXIV + 339 pp.
148. Montevideo, Aquileo, 1992, 1ª ed. [en Uruguay], XXV + 341 pp.
149. Santafé de Bogotá, Procodes, 1992, 4ª ed. [en Colombia], 381 pp.
150. Buenos Aires, Quinto Continente, 1992, 6ª ed. [en Argentina], XXV + 341 pp. (1996, 7ª, XXIV + 360 pp.)
151. Ciudad de Guatemala, La jirafa, 1995, 1ª ed. [en Guatemala], XXV + 359 pp.
152. Caracas, Ediciones Vértice, 1996, 6ª ed. [en Venezuela], 427 pp.
153. Lima, Hemisferio, 1998, 4ª ed. [en Perú], 335 pp.
154. Buenos Aires, Librería Córdoba, 1998, 8ª ed. [en Argentina], XXIII + 392 pp.
155. Madrid, Rialp, 1998, 67ª, XXXIX + 455 pp. (2000, 69ª [se trata de la 70ª edición]; 2001, 72ª; 2002, 73ª)
156. Madrid, Rialp, 1998, 68ª, XXXV + 359 pp. (2001, 71ª)
157. Santafé de Bogotá, Procodes, 1999, 5ª ed. [en Colombia], XXIV + 360 pp. (2001, 6ª; 2001, 7ª)
158. Buenos Aires, Librería Córdoba, 2000, 9ª ed. [en Argentina], XXX + 367 pp.
159. Caracas, Luis Felipe Capriles, 2000, [7ª] ed. [en Venezuela], XL + 358 pp.
160. *Camino = The way. Annotated edition – Spanish & English text*, London – Princeton (NJ), Scepter, 2001, 1ª ed. bilingüe castellano-inglés, 449 pp.
161. San José de Costa Rica, Promesa, 2001, 1ª ed. [en Costa Rica], 390 pp. (2002, 2ª)
162. Caracas, Ex Libris, 2001, 8ª ed. [en Venezuela], XLV + 407 pp.
163. Lima, Tercer Milenio, 2001, 5ª ed.

- [en Perú], 364 pp.
164. México, Minos, 2001, 37ª ed. [en México] (idéntica a la 1ª de 1949), XL + 405 pp. (2001, 38ª; 2001, [39ª]; 2001, [40ª])
165. *Tape = Camino*, Asunción, Atenas, 2002, 1ª ed. bilingüe guaraní-castellano, XV + 402 pp.
166. *Camino = The way. Spanish text & English translation. Annotated edition*, Leominster, Gracewing, 2002, 2ª ed. bilingüe castellano-inglés, 449 pp.
167. Madrid, Rialp, 2002, 75ª, XXXVI + 1195 pp., 1ª ed. crítico-histórica preparada por Pedro Rodríguez
168. Madrid, Rialp, 2002, 76ª, XXXV + 359 pp.
169. *Bidea = Camino*, Madrid, Rialp, 2002, [1ª] ed. bilingüe euskera-castellano, 859 pp.
170. Madrid, Rialp, 2002, 77ª, XXXVI + 1195 pp., 2ª ed. crítico-histórica corregida, preparada por Pedro Rodríguez
- Caminho* (traducción al portugués de *Camino*)
171. Coimbra, Casa do Castelo, 1946, 1ª, 358 pp.
172. Lisboa, Casa do Castelo, 1951, 2ª, 373 pp.
173. Lisboa, Aster, 1957, 3ª, 245 pp. (1958, 4ª; 1961, 5ª)
174. Lisboa, Aster, 1963, 6ª, 227 pp. (1964, 7ª; 1965, 9ª; 1969, 10ª)
175. São Paulo, Panorama, 1964, 1ª ed. [en Brasil], 189 pp.
176. Lisboa, Aster, 1965, 8ª, 337 pp.
177. São Paulo, Panorama, 1966, 2ª ed. [en Brasil], 236 pp.
178. São Paulo, Quadrante, 1968, 3ª ed. [en Brasil], 270 pp.
179. Lisboa, 1971, [1ª] ed. braille, 3 vols. (2ª, vol. I: 118 pp.; vol. II: 118 pp.; vol. III: 142 pp.)
180. São Paulo, Quadrante, 1973, 4ª ed. [en Brasil], XII + 263 pp.
181. Lisboa, Prumo – Aster, 1976, 11ª, 259 pp. (1979, 13ª)
182. Lisboa, Prumo – Rei dos livros, 1976, 12ª, 259 pp. (1981, 14ª)
183. São Paulo, Quadrante, 1978, 5ª ed. [en Brasil], 274 pp. (1983, 6ª, 273 pp.)
184. Lisboa, Prumo – Rei dos livros, 1985, 15ª, 263 pp.
185. São Paulo, Quadrante, 1989, 7ª ed. [en Brasil], 310 pp. (1995, 8ª)
186. Lisboa, Prumo – Rei dos livros, 1990, 16ª, 351 pp. (1998, 19ª)
187. Lisboa, Prumo – Rei dos livros, 1990, 17ª, 355 pp.
188. Lisboa, Prumo – Rei dos livros, 1992, 18ª, 461 pp.
189. São Paulo, Quadrante, 1999, 9ª ed. [en Brasil], 349 pp.
190. Lisboa, Prumo – Rei dos livros, 2002, 20ª de *Caminho*, 1ª ed. conjunta de: *Caminho – Sulco – Forja*, 1152 pp.
- Cammino* (traducción al italiano de *Camino*)
191. Città del Vaticano, Tipografia Poliglotta Vaticana, 1949, 1ª, 350 pp. (1953, 2ª)
192. Roma, Ares, 1956, 3ª, 250 pp.

193. Roma, Ares, 1960, 4ª, 292 pp.
194. Roma, Ares, 1960, 5ª, 256 pp.
195. Roma, Ares, 1963, 6ª, 262 pp.
196. Milano, Ares, 1965, 7ª, 283 pp.
197. Milano, Ares, 1975, 8ª, 279 pp. (1976, 9ª; 1977, 11ª; 1977, 12ª; 1979, 13ª; 1979, 14ª; 1979, 15ª)
198. Milano, Ares, 1976, 10ª, XIII + 217 pp.
199. Milano, Ares, 1984, 16ª, 284 pp. (17ª; 1985, [18ª]; 1985, 19ª; 1986, 20ª)
200. Milano, Ares, 1986, 21ª, 413 pp. (1987, 22ª; 1988, 23ª)
201. Milano, Ares, 1988, 24ª, 261 pp. (1992, [27ª])
202. Milano, Ares, 1990, 25ª, 413 pp.
203. Milano, Mondadori, 1992, [26ª], XXIV + 224 pp.
204. Milano, Ares, 1992, [28ª] de *Cammino*, 1ª ed. conjunta de: *Cammino - Solco - Forgia*, 828 pp. (1994, [30ª] de *Cammino*, [2ª] de *Cammino - Solco - Forgia*, 829 pp.; 1995, 31ª de *Cammino*, 3ª de *Cammino - Solco - Forgia*, 829 pp.; 1999, 35ª de *Cammino*, 4ª de *Cammino - Solco - Forgia*, 829 pp.; 2000, 37ª de *Cammino*, 5ª de *Cammino - Solco - Forgia*, 829 pp.; 2002, 42ª de *Cammino*, 6ª de *Cammino - Solco - Forgia*, 829 pp.; 2002, 44ª de *Cammino*, 7ª de *Cammino - Solco - Forgia*, 829 pp.)
205. Milano, Ares, 1993, 29ª, 423 pp. (1996, 33ª; 1997, 34ª; 1999, 36ª; 2000, 39ª; 2002, 40ª; 2002, [41ª]; 2002, 43ª; 2002, [46ª])
206. Milano, Mondadori, 1996, 32ª - 1ª ed. Piccola Biblioteca, XXIV + 224 pp.
207. Milano, Mondadori, 2000, [38ª] - 1ª ed. Uomini e Religioni, XXIV + 224 pp.
208. Milano, Mondadori, 2002, [45ª] - 1ª ed. Oscar Varia, XVI + 224 pp.
- The Way* (traducción al inglés de *Camino*)
209. Cork, Mercier, 1953, 1ª ed. [en Irlanda], XII + 194 pp.
210. Chicago (IL), Scepter, 1954, 1ª ed. [en Estados Unidos], 256 pp. ([1955, reimpresión; 1960, reimpresión])
211. Dublin, Scepter, 1958, 2ª ed. [en Irlanda], XVI + 259 pp.
212. Chicago (IL), Scepter, 1961, 2ª ed. [en Estados Unidos], XV + 278 pp.
213. Dublin, Scepter, 1961, 3ª ed. [en Irlanda], XV + 278 pp.
214. New York, All Saints Press, 1963, 3ª ed. [en Estados Unidos], 268 pp.
215. Chicago (IL), 1964, [1ª] ed. braille [en Estados Unidos]
216. Dublin, Scepter Books, 1964, 4ª ed. [en Irlanda], 278 pp.
217. Chicago (IL), Scepter, 1964, [4ª] ed. [en Estados Unidos], 278 pp.
218. Chicago (IL), Scepter, 1965, [6ª] ed. [en Estados Unidos]
219. Chicago (IL), Scepter, 1965, [7ª] ed. [en Estados Unidos]
220. Chicago (IL) - Dublin - London, Scepter, 1965, [8ª ed. en Estados Unidos, 5ª ed. en Irlanda y 1ª ed.

- en Reino Unido], 241 pp.
221. Dublin, Scepter, 1968, 5ª ed. [en Irlanda], 138 pp.
222. Rizal, Sinag-Tala, 1975, 1ª ed. [en Filipinas], XIII + 228 pp. (1976, 2ª; 1977, 3ª)
223. Dublin, Four Courts, 1977, 6ª ed. [en Irlanda], 131 pp.
224. Manila, Sinag-Tala, 1979, 4ª ed. [en Filipinas], XIII + 228 pp. (1980, 5ª)
225. New York, Scepter, 1979, [9ª] ed. [en Estados Unidos], 246 pp.
226. Dublin, Four Courts, 1981, 7ª ed. [en Irlanda], 178 pp.
227. Dublin, 1981, [8ª] ed. [en Irlanda]
228. London – Princeton (NJ) – Nairobi – New Delhi, Scepter, 1982, [2ª ed. en Reino Unido, 10ª ed. en Estados Unidos, 1ª ed. en Kenya y 1ª ed. en India], XXVI + 411 pp.
229. London, Scepter, 1982, [6ª], XX + 208 pp.
230. Manila, Sinag-Tala, enero 1982, 6ª A [en Filipinas], XX + 208 pp. (1983, [7ª]; 1984, 8ª)
231. Manila, Aletheia, nobyembre 1982, 6ª ed. B [en Filipinas], XV + 208 pp.
232. London, RNIB, 1984, [1ª] ed. braille, 2 vols., (vol. I: 55 pp.; vol. II: 66 pp.)
233. Manila, Sinag-Tala, 1985, 9ª ed. [en Filipinas], XXII + 329 pp. ([1989, 10ª])
234. Dublin, Four Courts, 1985, 9ª ed. [en Irlanda], 256 pp.
235. New Rochelle, Scepter, 1985, [11ª] ed. [en Estados Unidos], XX + 264 pp.
236. St. Peters (New South Wales), Little Hills Press, 1986, 1ª ed. [en Australia], 256 pp.
237. London, Scepter, 1987, [7ª], 256 pp.
238. Manila, Sinag-Tala, 1990, [11ª] ed. [en Filipinas], XXII + 314 pp.
239. Nairobi, Focus Publications Ltd., 1991, 1ª ed. [en Kenya] [se trata de la 2ª ed.], 329 pp.
240. Manila, Sinag-Tala, 1991, [12ª] ed. [en Filipinas], XXVI + 411 pp. (2002, 14ª)
241. Sydney, Little Hills Press, 1993, 2ª ed. [en Australia], 256 pp.
242. Manila, Sinag-Tala, 1994, [13ª] ed. [en Filipinas] de *The Way*, [1ª] ed. conjunta de: *The Way – Furrow – The Forge*, XX + 990 pp. (1998, [reimpresión de la 13ª edición] de *The Way*, 2ª de *The Way – Furrow – The Forge*; 2002, [15ª] ed. de *The Way*, 3ª de *The Way – Furrow – The Forge*)
243. Lagos, Criterion Publishers Limited, 1996, [1ª] ed. [en Nigeria]
244. Lagos, Criterion Publishers Limited, 1999, 2ª ed. [en Nigeria], 308 pp.
160. *Camino = The way. Annotated edition – Spanish & English text*, London – Princeton (NJ), Scepter, 2001, 1ª ed. bilingüe castellano-inglés, 449 pp.
166. *Camino = The way. Spanish text & English translation. Annotated edition*, Leominster, Gracewing, 2002, 2ª ed. bilingüe castellano-inglés, 449 pp.
245. Nairobi, Scepter, 2002, [3ª] ed.

- [en Kenya]. Centenary edition, 312 pp.
246. New York, Scepter, 2002, [12ª] ed. [en Estados Unidos], 222 pp.
247. Princeton (NJ), Scepter, [2002], [13ª] ed. [en Estados Unidos], de *The Way*, [1ª] ed. conjunta de: *The Way – Furrow – The Forge*, XX + 990 pp.
248. Princeton (NJ), Scepter, [2002], [12ª] ed. [en Estados Unidos], de *The Way*, [1ª] ed. conjunta de: *The Way – Furrow – The Forge*, XX + 990 pp.
249. Seven Hills (New South Wales), Little Hills Press, 2002, [3ª] ed. [en Australia]. Centenary edition de *The Way*, [1ª] ed. conjunta de: *The Way – Furrow – The Forge*, 765 pp.
- Camí* (traducción al catalán de *Camino*)
250. Barcelona, Atlàntida, 1955, 1ª, 201 pp.
251. Barcelona, Rialp, 1956, 2ª, 316 pp. (1960, 3ª; 1964, 4ª, 315 pp.)
252. Barcelona, Rialp, 1965, 5ª, 363 pp.
253. Barcelona, Rialp, 1965, 6ª, 317 pp.
254. Barcelona – Madrid, Rialp, 1992, 7ª ed. rev., XXIII + 320 pp.
- Der Weg* (traducción al alemán de *Camino*)
255. Bonn, Adamas, 1956, 1ª, 203 pp.
256. Köln, Adamas, 1962, 2ª, 210 pp. (1967, 3ª, 211 pp.)
257. Köln, Adamas, 1975, 4ª, 315 pp. (1976, 5ª; 1977, 7ª; 1978, 8ª)
258. Köln, Adamas, 1976, 6ª, 257 pp.
259. Wien, [s.n.] 1980, [1ª] ed. braille [en Austria]
260. Köln, Adamas, 1982, 10ª [se trata de la 9ª ed.], XVI + 274 pp. (2002, 12ª)
261. Köln, Adamas, 1983, 9ª [se trata de la 10ª ed.], XVI + 251 pp. (1984, 11ª)
- Chemin* (traducción al francés de *Camino*)
262. Paris, Casterman, 1957, 1ª, 251 pp.
263. Paris, S.E.P.A.L., 1966, 2ª, 254 pp.
264. Paris, Fayard, 1973, 3ª, VII + 210 pp. (1977, 4ª)
265. Montréal, Éditions du Méridien, 1984, 1ª ed. [en Canadá], 228 pp.
266. Paris, Le Laurier, 1984, 5ª, 266 pp. (1990, 6ª)
267. Kinshasa, Ebale, 1985, 1ª ed. [en Congo], 286 pp.
268. Paris, Le Laurier, 1993, 7ª, 265 pp. (1993, 8ª)
- Al Tarik* (traducción al árabe de *Camino*)
269. Djuniyya – Lubnan, Al-Karim, 1959, 1ª, 223 pp.
- Michi* (traducción al japonés de *Camino*)
270. Tokio, Seido, 1961, 1ª, 198 pp.
271. Tokio, Seido, 1963, 2ª, 192 pp.
272. Ashiya, Seido, 1967, 3ª, 208, 16 pp.

273. Ashiya, Seido, 1973, 4<sup>a</sup>, 236 pp.  
 274. Ashiya, Seido, 1974, 5<sup>a</sup>, 208, [XXI] pp.  
 275. Ashiya, Seido, 1977, 6<sup>a</sup>, 208, VIII + 39 pp. (1980, 7<sup>a</sup>)  
 276. Ashiya, Seido, 1983, 8<sup>a</sup>, 235, 29 pp. (1988, 9<sup>a</sup>; 1994, 10<sup>a</sup>)

*Put* (traducción al croata de *Camino*)

277. Lisboa, Aster, 1962, 1<sup>a</sup> ed. [en Portuguál], 313 pp.  
 278. Dakovo – Yugoslavija, Biskupski Ordinarijat, 1975, 2<sup>a</sup>, 196 pp.  
 279. Dakovo – Yugoslavija, Biskupski Ordinarijat, 1980, [3<sup>a</sup>], 192 pp.  
 280. Split, Verbum, 1998, 4<sup>a</sup>, 269 pp.

*Bidea* (traducción al euskera de *Camino*)

281. Madrid, Rialp, 1964, 1<sup>a</sup>, 335 pp.  
 282. Bilbao, Wilsen, 1996, 1<sup>a</sup> ed. euskera-vizcaíno, 179 pp.  
 283. Iruña, Eunsa, 2000, [2<sup>a</sup>], 436 pp.  
 169. *Bidea* = *Camino*, Madrid, Rialp, 2002, [1<sup>a</sup>] ed. bilingüe euskera-castellano, [3<sup>a</sup>] ed. de *Bidea*, 859 pp.

*Droga* (traducción al polaco de *Camino*)

284. London, Scepter, 1966, 1<sup>a</sup> ed. [en Reino Unido], 268 pp.  
 285. London, Scepter – Veritas, 1969, 2<sup>a</sup> ed. [en Reino Unido], 253 pp. (1981, 3<sup>a</sup>)  
 286. Katowice, Księgarnia Sw. Jacka, 1982, 4<sup>a</sup>, 360 pp.  
 287. Katowice, Cieszynska Drukarnia,

1986, 5<sup>a</sup>, 208 pp.

288. Katowice, Księgarnia Sw. Jacka, 1991, 6<sup>a</sup>, 224 pp.  
 289. Katowice, Księgarnia Sw. Jacka, 1997, 7<sup>a</sup>, 378 pp. (1998, 8<sup>a</sup>)  
 290. Katowice, Księgarnia Sw. Jacka, 2000, 9<sup>a</sup> ed. de *Droga*, 1<sup>a</sup> ed. conjunta de: *Droga – Bruzda – Kuźnia*, 944 pp.  
 291. Katowice – Zabki, Księgarnia Sw. Jacka – Apostolicum, 2001, 10<sup>a</sup> de *Droga*, 2<sup>a</sup> ed. conjunta de: *Droga – Bruzda – Kuźnia*, 944 pp.  
 292. Katowice – Zabki, Księgarnia Sw. Jacka – Apostolicum, 2002, 11<sup>a</sup>, 230 pp.

*Út* (traducción al húngaro de *Camino*)

293. Dublin, Scepter Books, 1966, 1<sup>a</sup> ed. [en Irlanda], 263 pp.  
 294. Budapest, Szent István Társulat, 1991, 2<sup>a</sup>, 199 pp.  
 295. Budapest, Szent István Társulat, 2002, 3<sup>a</sup>, 223 pp.

*Ang Daan* (traducción al tagalo de *Camino*)

296. Madrid, Rialp, 1966, 1<sup>a</sup> ed. [en España], XVII + 337 pp.  
 297. Manila, Sinag-Tala, 1974, 2<sup>a</sup>, XIX + 274 pp.  
 298. Manila, Sinag-Tala, 1993, 3<sup>a</sup>, XXXV + 403 pp. (2001, 4<sup>a</sup>)

*Bealach* (traducción al gaélico de *Camino*)

299. Dublin, Scepter, 1967, 1<sup>a</sup>, 218 pp.

**Dromos** (traducción al griego de *Camino*)

300. Madrid, Rialp, 1968, 1ª ed. [en España], 252 pp.  
 301. Atenas, Bureau de la Bonne Presse (BBP), 1970, [2ª]

**Camión** (traducción al gallego de *Camino*)

302. Madrid, Rialp, 1968, 1ª, 351 pp.  
 303. Madrid, Rialp, 1991, 2ª, XXVI + 358 pp.

**It-Triq** (traducción al maltés de *Camino*)

304. Malta, Val V. Barbara, 1968, 1ª, 300 pp.

**Vojo** (traducción al esperanto de *Camino*)

305. Madrid, Rialp, 1968, 1ª ed. [en España], 319 pp.

**Cesta** (traducción al checo de *Camino*)

306. Milano, Ares, 1969, 1ª ed. [en Italia], 246 pp.  
 307. Brno, Nakladatelství Cesta, 1992, 2ª, 239 pp.

**Drum** (traducción al rumano de *Camino*)

308. Milano, Ares, 1969, 1ª ed. [en Italia], 320 pp.

**Hazzag** (traducción al armenio de*Camino*)

309. Milano, Ares, 1970, 1ª ed. [en Italia], 258 pp.

**Menuджу Kristus** (traducción al indonesio-bahasa de *Camino*)

310. Jakarta, Jajasan Kanisius, 1970, [1ª], 315 pp.  
 311. *Jalan*, Jakarta, Penerbit Obor, 1987, 2ª, XXI + 289 pp.  
 312. Manila, Sinag-Tala, 1999, 1ª ed. [en Filipinas], XXX + 400 pp.

**Lu** (traducción al chino de *Camino*)

313. Manila, Sinag-Tala, 1971, 1ª ed. [en Filipinas], 170 pp.  
 314. Taipei – Taiwan, [s.n.] 1979, [1ª] ed. [en Taiwan]  
 315. Manila – Hong Kong, Sinag-Tala, 1983, 2ª ed. [en Filipinas y Hong Kong], XIX + 246 pp.  
 316. Hong Kong, Spring Publications, 2001, [3ª], XIX + 254 pp.

**Put'** (traducción al ruso de *Camino*)

317. Madrid, Rialp, 1971, 1ª ed. [en España], 311 pp.  
 318. Moskva, Rudomino, 1995, 2ª, 252 pp.

**Ha Darek** (traducción al hebreo de *Camino*)

319. Buenos Aires, Imprenta Zlotopioro, 1972, 1ª ed. [en Argentina], 212 pp.

**Tie** (traducción al finés de *Camino*)

320. Helsinki, [s.n.], 1972, 1ª, 194 pp.

321. Helsinki, Okeanos Oy, 1999, [2ª], 319 pp.

*De Weg* (traducción al holandés de *Camino*)

322. Amsterdam, De Boog, 1973, 1ª, 270 pp.

323. Amsterdam, De Boog, 1979, 2ª, 274 pp.

324. Utrecht – Bruxelles, De Boog – L'Arc, 1989, 3ª ed. [en Holanda y 1ª ed. en Bélgica], 343 pp.

*Pot* (traducción al esloveno de *Camino*)

325. Buenos Aires, Otium, 1973, 1ª ed. [en Argentina], X + 232 + XXI pp.

*Vejen* (traducción al danés de *Camino*)

326. Viborg, Viborg Industritrykkeri, 1973, 1ª, 208 pp.

*Shlaj* (traducción al ucraniano de *Camino*)

327. München, Logos, 1974, 1ª ed. [en Alemania], 308 pp.

*Kelias* (traducción al lituano de *Camino*)

328. Buenos Aires, Otium, 1975, 1ª ed. [en Argentina], 260 pp.

329. Vilnius - Lietuva, Kataliku Pasaulio Leidykla, 1996, 1ª, 262 pp. (2001, 2ª, 263 pp.)

*Ñan* (traducción al quechua de *Camino*)

121. *Ñan = Camino*, Lima, Andina, 1975, 1ª ed. bilingüe quechua-castellano, 417 pp.

*Gil* (traducción al coreano de *Camino*)

330. Daejeon, [s.n.], 1979, 1ª, 282 pp.

*Njia* (traducción al swahili de *Camino*)

331. Nairobi, Imara Educational Foundation, 1983, 1ª, XXV + 331 pp.

*The Lann* (traducción al birmano de *Camino*)

332. Yangon, [s.n.], 1984, 1ª

333. Yangon, [s.n.], 1992, 2ª

*Vägen* (traducción al sueco de *Camino*)

334. Vejbystrand, Catholica, 1985, 1ª, 270 pp.

335. Vejbystrand, Catholica, 2002, [2ª], 284 pp.

*Put* (traducción al búlgaro de *Camino*)

336. Wien, [s.n.], [1987], 1ª ed. [en Austria], VIII + 279 pp.

337. Sofija – Bâlgarija, [s.n.], 1990, [1ª]

*Rruga* (traducción al albanés de *Camino*)

338. Ferizaj – Yugoslavia, Drita, 1988, 1ª ed. [en Yugoslavia], 210 pp.



*Finuot* (traducción al amhárico de *Camino*)

339. Addis Abeba – Yaitopya, United Printers, 1990, 1ª, 228 pp.

*Cesta* (traducción al eslovaco de *Camino*)

340. Trnava – Slovenska, Spolok Svätého Vojtecha, 1993, 1ª, 275 pp. (1994, 2ª)

*Tee* (traducción al estonio de *Camino*)

341. Tallinn, Logos, 2000, 1ª, 271 pp.

*Cels* (traducción al letón de *Camino*)

342. Riga, Zvaigzne ABC, 2001, 1ª, 271 pp.

*Tape* (traducción al guaraní de *Camino*)

165. *Tape = Camino*, Asunción, Atenas, 2002, 1ª ed. bilingüe guaraní-castellano, XV + 402 pp.

*La Abadesa de las Huelgas: estudio teológico-jurídico*

343. Madrid, Luz, 1944, 1ª, 415 pp.

344. Madrid, Rialp, 1974, 2ª, 421 pp. (1988, 3ª)

*Conversaciones con Monseñor Escrivá de Balaguer*

345. Madrid, Rialp, 1968, 1ª, 181 pp.

346. México, D.F., Editora de Revistas, 1968, [1ª] ed. [en México],

248 pp.

347. Madrid, Rialp, 1969, 2ª ed. corr. y aum., 188 pp.

348. Madrid, Rialp, 1969, 3ª, 240 pp. (1969, 4ª; 1970, 6ª; 1970, 7ª; 1971, 8ª; 1973, 9ª)

349. Madrid, Rialp, 1970, 5ª, 188 pp.

350. Barcelona, Delegación Provincial de la ONCE, 1972, [1ª] ed. braille, 4 vols.

351. Caracas, Vértice, 1974, 1ª ed. [en Venezuela], 211 pp.

352. Madrid, Rialp, 1975, 10ª, 244 pp. (1976, 11ª; 1977, 12ª)

353. Madrid, Rialp, 1980, 13ª, 248 pp.

354. México, D.F., Editora de Revistas, 1985, 2ª ed. [en México], 260 pp. (1991, 3ª; 1992, 4ª)

355. Madrid, Rialp, 1985, 14ª, 260 pp. (1986, 15ª; 1989, 17ª; 1996, 18ª; 1998, 19ª; 2001, 20ª)

356. Piura, Adeu – Universidad de Piura, 1986, 1ª ed. [en Perú], 260 pp.

357. Madrid, Rialp, 1988, 16ª, 298 pp.

358. Caracas, Vértice, 2001, 2ª ed. [en Venezuela], 286 pp.

359. Caracas, Luis Felipe Capriles, 2002, 2ª ed. [en Venezuela] [se trata de la 3ª ed.], XXXIV + 321 pp.

360. Santafé de Bogotá, Procodes, 2002, 1ª ed. [en Colombia], 256 pp.

*Conversations with Monsignor Escrivá de Balaguer* (traducción al inglés de *Conversaciones con Monseñor Escrivá de Balaguer*)

361. Dublin, Scepter Books, 1968, [1ª]

- ed. [en Irlanda], 146 pp.
362. Dublin, Scepter Books, 1970, 2ª ed. [en Irlanda], 147 pp.
363. Shannon, Ecclesia Press, 1972, reimpresión [en Irlanda], 147 pp.
364. Dublin, [s.n.], 1973, [3ª] ed. [en Irlanda]
365. Manila, Sinag-Tala, 1977, 1ª ed. [en Filipinas], XV + 210 pp.
366. Manila, Sinag-Tala, 1985, [2ª] ed. [en Filipinas], 149 pp. (3ª)
367. Crows Nest – Princeton (NJ) – London, Little Hills Press – Scepter Publishers, 1993, [1ª ed. en Australia, 1ª ed. en Estados Unidos, 1ª ed. en Reino Unido], 204 pp.
368. New York, Scepter, 2002, [2ª] ed. [en Estados Unidos], 201 pp.
- Colloqui con Mons. Escrivá de Balaguer* (traducción al italiano de *Conversaciones con Monseñor Escrivá de Balaguer*)
369. Milano, Ares, 1968, 1ª, 151 pp. (1969, 2ª)
370. Milano, Ares, 1973, 3ª, 203 pp.
371. Milano, Ares, 1982, 4ª, 201 pp.
372. Milano, Ares, 1987, 5ª, 195 pp.
- Questões atuais do cristianismo* (traducción al portugués de *Conversaciones con Monseñor Escrivá de Balaguer*)
373. São Paulo, Quadrante, 1968, 1ª ed. [en Brasil], 159 pp.
374. *Temas actuais do cristianismo*, Lisboa, Aster, 1969, 1ª, 170 pp.
375. *Temas actuais do cristianismo*, Lisboa, Aster, 1973, 2ª, 206 pp.
376. São Paulo, Quadrante, 1975, 2ª ed. [en Brasil], 194 pp.
377. *Temas actuais do cristianismo: entrevistas com mons. Josemaría Escrivá de Balaguer*, Lisboa, Prumo, 1984, 3ª, 200 pp.
378. São Paulo, Quadrante, 1986, 3ª ed. [en Brasil], 199 pp.
- Entretiens avec Monseigneur Escrivá de Balaguer* (traducción al francés de *Conversaciones con Monseñor Escrivá de Balaguer*)
379. Paris, S.E.P.A.L., 1969, [1ª], 203 pp.
380. Paris, Fayard, 1969, [2ª], 225 pp. (1973, [3ª])
381. Paris, Le Laurier, 1987, [4ª], 233 pp.
382. Bruxelles, De Boog, 1987, 1ª ed. [en Bélgica] 233 pp.
- Converses amb Monsenyor Escrivá de Balaguer* (traducción al catalán de *Conversaciones con Monseñor Escrivá de Balaguer*)
383. Madrid, Rialp, 1970, 1ª, 196 pp.
384. Barcelona – Madrid, Rialp, 1991, 2ª, 179 pp.
- Gespräche mit Msgr. Escrivá de Balaguer* (traducción al alemán de *Conversaciones con Monseñor Escrivá de Balaguer*)
385. Köln, Adamas, 1970, 1ª, 167 pp. (1971, 2ª)
386. Köln, Adamas, 1981, 3ª, 186 pp.

387. Köln, Adamas, 1992, 4ª, 191 pp. 423 pp.; 1997, 34ª, 423 pp.; 1997, 35ª, 423 pp.; 2000, 36ª, 423 pp.)
- Gesprekken met Monseigneur Escrivá* (traducción al holandés de *Conversaciones con Monseñor Escrivá de Balaguer*)
388. Utrecht, De Boog, 1991, 1ª, 253 pp.
- Rozmowy z prlatem Escrivá* (traducción al polaco de *Conversaciones con Monseñor Escrivá de Balaguer*)
389. Katowice, Księgarnia Sw. Jacka, 1993, 1ª, 298 pp.
- Rozhovory s mons. Escrivou de Balaguer* (traducción al checo de *Conversaciones con Monseñor Escrivá de Balaguer*)
390. Brno, Cesta, 2002, 1ª, 159 pp.
- Es Cristo que pasa: homilias*
391. Madrid, Rialp, 1973, 1ª, 421 pp. (1973, 2ª; 1973, 3ª; 1973, 4ª; 1973, 5ª; 1973, 6ª; 1973, 7ª; 1974, 8ª; 1974, 9ª; 1975, 10ª; 1975, 11ª; 1976, 12ª; 1976, 13ª; 1976, 14ª, 423 pp.; 1978, 15ª, 423 pp.; 1979, 16ª, 423 pp.; 1980, 17ª, 423 pp.; 1981, 18ª, 423 pp.; 1983, 19ª, 423 pp.; 1984, 20ª, 423 pp.; 1985, 21ª, 423 pp.; 1986, 22ª, 423 pp.; 1986, 23ª, 423 pp.; 1987, 24ª, 423 pp.; 1988, 25ª, 423 pp.; 1989, 26ª, 423 pp.; 1991, 27ª, 423 pp.; 1991, 28ª, 423 pp.; 1992, 29ª, 423 pp.; 1992, 30ª, 423 pp.; 1996, 31ª, 423 pp.; 1996, 32ª, 423 pp.; 1997, 33ª, 423 pp.)
392. Madrid, Biblioteca Central Braille de la ONCE, 1973, [1ª] ed. braille, 8 vols.
393. Buenos Aires, Otium, 1977, 1ª ed. [en Argentina], 403 pp.
394. Madrid, ONCE, 1977, 2ª ed. braille, 3 vols.
395. México, D.F., Editora de Revistas, 1983, 1ª ed. [en México], 423 pp. (1985, 2ª; 1986, 3ª; 1987, 4ª; 1988, [5ª]; 1990, 6ª)
396. Santafé de Bogotá, Lector, 1986, 1ª ed. [en Colombia], 423 pp.
397. México, D.F., Minos, 1992, 7ª ed. [en México], 423 pp. (1994, 8ª; 1995, 9ª; 1999, 10ª; 2001, [11ª]; 2001, [12ª])
398. Santafé de Bogotá, Procodes, 1992, 2ª ed. [en Colombia], 423 pp. (1996, 3ª)
399. Buenos Aires, Quinto Continente, 1996, 2ª ed. [en Argentina], 423 pp.
400. Madrid, Centro Bibliográfico y Cultural de la ONCE, 1997, [3ª] ed. braille, 5 vols.
401. Caracas, Ex Libris, 2001, 2ª ed. [en Venezuela], XLIII + 633 pp.
402. Madrid, Rialp, 2001, [37ª], 428 pp.
403. Madrid, Rialp, 2001, 38ª, 430 pp. (2002, 39ª)
404. Caracas, Luis Felipe Capriles, 2002, [3ª] ed. [en Venezuela], XXXVIII + 505 pp.
- Cristo que passa: homilias* (traducción al portugués de *Es Cristo que pasa:*

- homilías*)
405. Lisboa, Prumo, 1973, [1ª], 346 pp. (1977, 2ª; 1983, 3ª)
406. *É Cristo que passa: homilias*, São Paulo, Quadrante, 1975, 1ª ed. [en Brasil], XV + 276 pp.
407. Lisboa, Prumo, 1997, 4ª, 371 pp.
- Christus begegnen: Homilien* (traducción al alemán de *Es Cristo que pasa: homilías*)
408. Köln, Adamas, 1974, 1ª, 448 pp. (1975, 2ª; 1975, 3ª; 1977, 4ª; 1978, 5ª)
- È Gesù che passa: omelie* (traducción al italiano de *Es Cristo que pasa: homilías*)
409. Milano, Ares, 1974, 1ª, 326 pp. (1974, 2ª)
410. Milano, Ares, 1982, 3ª 388 pp. (1982, 4ª; 1988, 5ª; 2000, 6ª)
- Christ is passing by: homilies* (traducción al inglés de *Es Cristo que pasa: homilías*)
411. Dublin, Veritas, 1974, 1ª ed. [en Irlanda], 276 pp.
412. Chicago (IL), Scepter, 1974, [1ª] ed. [en Estados Unidos], 276 pp.
413. Manila, Sinag-Tala, 1974, [1ª] ed. [en Filipinas], 276 pp. (1975, reimpresión; 1981, 2ª)
414. Dublin, Four Courts, 1982, 2ª ed. [en Irlanda], 276 pp. (1985, [reimpresión])
415. Manila, Sinag-Tala, 1987, [3ª] ed. [en Filipinas], XXVIII + 465 pp. (1991, [4ª]; 1992, [5ª]; 1993, [6ª]; [1995], [7ª])
416. Lagos, Criterion Publishers Limited, 1999, 1ª ed. [en Nigeria], 350 pp.
417. Crows Nest, Little Hills Press [s.a.], 1ª ed. [en Australia], XXVIII + 465 pp.
418. New York, Scepter, 2002, [2ª] ed. [en Estados Unidos], 295 pp.
- Quand le Christ passe: homélies* (traducción al francés de *Es Cristo que pasa: homilías*)
419. Paris, Téqui, 1975, 1ª, 359 pp.
420. Paris, Le Laurier, 1989, 2ª, 374 pp.
421. Bruxelles, De Boog, 1989, 1ª ed. [en Bélgica], 374 pp.
- Chishiki no kaori: sekkyooshu* (traducción al japonés de *Es Cristo que pasa: homilías*)
422. Ashiya, Seido, 1978, 1ª, 423, 17 pp.
- Als Christus nu langs Komt: homilieën* (traducción al holandés de *Es Cristo que pasa: homilías*)
423. Venlo, Uitgeverij van Spijk, 1978, 1ª, 408 pp.
- Susret s Kristom: homilije* (traducción al croata de *Es Cristo que pasa: homilías*)
424. Zagreb, Informator, 1987, 1ª, 286 pp.

- Osshch perejoditshch Xristos: propovidí* (traducción al ucraniano de *Es Cristo que pasa: homilías*) (1ª ed. con ideogramas simplificados)
425. Toronto, Scriptor, 1988, 1ª ed. [en Canadá], XVI + 423 pp.
- És Crist que passa: homilies* (traducción al catalán de *Es Cristo que pasa: homilías*)
426. Madrid, Rialp, 1989, 1ª, 427 pp.
- To Chrystus Przechodziomilies* (traducción al polaco de *Es Cristo que pasa: homilías*)
427. Katowice, Księgarnia Sw. Jacka, 1992, 1ª, 298 pp.
- Jít S Kristem: homilie* (traducción al checo de *Es Cristo que pasa: homilías*)
428. Praga, Zvon, 1995, 1ª, 359 pp.
- Khristos prokhodit ryadom* (traducción al ruso de *Es Cristo que pasa: homilías*)
429. Toronto, [s.n.], 1996, [1ª] ed. [en Canadá], 308 pp.
430. Helsinki, Okeanos Oy, 2001, 2ª ed. [en Finlandia], 347 pp.
- Gi Du Gang Ging Gwo* (traducción al chino de *Es Cristo que pasa: homilías*)
431. Hong Kong, Spring Publications, 2000, 1ª, 255 pp.
432. Shijiazhuang, Hebei Faith Press – Spring Publications, 2000, [2ª], (1ª ed. con ideogramas simplificados)
- Amigos de Dios: homilías*
433. Madrid, Rialp, 1977, 1ª, 467 pp. (1977, 2ª; 1978, 3ª; 1978, 4ª; 1979, 5ª; 1980, 6ª; 1983, 7ª; 1983, 8ª; 1984, 9ª; 1985, 10ª; 1985, 11ª; 1987, 12ª; 1987, 13ª; 1988, 14ª; 1989, 15ª; 1990, [16ª]; 1991, [17ª]; 1992, 18ª; 1992, 19ª; 1995, 20ª; 1996, 21ª; 1996, 22ª; 1997, 23ª; 1999, 25ª; 2001, 27ª)
434. Medellín, Arte Libro, 1978, 1ª ed. [en Colombia], 476 pp.
435. Caracas, Vértice, 1978, 1ª ed. [en Venezuela], 467 pp.
436. Quito, Corporación de Estudios y Publicaciones, 1979, 1ª ed. [en Ecuador], 467 pp.
437. México, D.F., Minos, 1979, 1ª ed. [en México], 467 pp.
438. México, D.F., Editora de Revistas, 1983, 2ª ed. [en México], 467 pp. (1984, [3ª]; 1986, 4ª; 1987, 5ª; 1990, 6ª)
439. Buenos Aires, Baesa, 1991, 1ª ed. [en Argentina], 467 pp.
440. Bogotá, Procodes, 1992, 2ª ed. [en Colombia], 467 pp. (1996, [3ª])
441. México, D.F., Minos, 1992, 7ª ed. [en México], 467 pp. (1994, 8ª; 1995, 9ª; 1997, 10ª; 1998, 11ª; 1999, 12ª; 2001, 13ª)
442. Madrid, Centro Bibliográfico y Cultural de la ONCE, 1995, [1ª] ed. braille, 5 vols.
443. Madrid, Rialp, 1998, [24ª], 480 pp.
444. Madrid, Rialp, 2000, 26ª, 467 pp.

- [edición que acompaña a una grabación sonora]
445. Caracas, Luis Felipe Capriles, 2001, [2ª] ed. [en Venezuela], XLIII + 528 pp.
446. Caracas, Ex Libris, 2001, 3ª ed. [en Venezuela], XLIX + 665 pp.
447. Madrid, Rialp, 2001, 28ª, 460 pp. (2002, 29ª)
448. Santafé de Bogotá, Minos, 2001, [14ª] ed. mexicana [en Colombia], 467 pp.
- Amici di Dio: omelie* (traducción al italiano de *Amigos de Dios: homilías*)
449. Milano, Ares, 1978, 1ª, 367 pp. (1982, 2ª; 1999, 6ª; 2002, 7ª)
450. Milano, Ares, 1982, 3ª, 364 pp. (1988, 4ª)
451. Milano, Ares, 1996, [5ª]
- Kami no hooyuu: Sekkyooshu* (traducción al japonés de *Amigos de Dios: homilías*)
452. *Itsutsu no Sekkyo*, Ashiya, Seido, 1979, 1ª, 162 pp.
453. Ashiya, Seido, 1985, [2ª], 421 pp.
454. Ashiya, Seido, 1996, 2ª [se trata de la 3ª], 395, 26 pp.
- Amigos de Deus: homilias* (traducción al portugués de *Amigos de Dios: homilías*)
455. São Paulo, Quadrante, 1979, 1ª ed. [en Brasil], 284 pp.
456. Lisboa, Prumo, 1980, 1ª, 358 pp. (1982, 2ª)
457. Lisboa, Prumo, 1993, 3ª, 394 pp.
458. São Paulo, Quadrante, 2000, 2ª ed. [en Brasil], 327 pp.
- Freunde Gottes: Homilien* (traducción al alemán de *Amigos de Dios: homilías*)
459. Köln, Adamas, 1979, 1ª, 470 pp. (1980, 2ª)
- Amis de Dieu: homélie*s (traducción al francés de *Amigos de Dios: homilías*)
460. Paris, Fayard-Mame, 1981, 1ª, 259 pp. (1989, 2ª, 258 pp.)
- Friends of God: homilies* (traducción al inglés de *Amigos de Dios: homilías*)
461. London, Scepter, 1981, [1ª], XXII + 296 pp. (1981, [2ª]; 1986, [3ª])
462. Dublin, Four Courts, 1981, 1ª ed. [en Irlanda], XXII + 296 pp.
463. Manila, Sinag-Tala, 1981, 1ª ed. [en Filipinas], XVI + 323 pp. (1985, [2ª])
464. Princeton (NJ), Scepter, 1989, [1ª ed.] [en Estados Unidos], XXXVII + 530 pp.
465. Manila, Sinag-Tala, 1990, [3ª] ed. [en Filipinas], 530 pp. (1991, [4ª]; 1993, [5ª]; 1994, [6ª]; 1995, [7ª]; 1995, [8ª])
466. London – Lagos – Nairobi – New Delhi; Scepter – Criterion, 1997, [4ª ed. en Reino Unido; 1ª ed. en Nigeria; 1ª ed. en Kenya; 1ª ed. en India], XXXIX + 439 pp.
467. Lagos, Criterion Publishers Limited, 2000, 2ª ed. [en Nigeria],

- XXXI + 354 pp.
468. New York, Scepter, 2002, [2ª] ed. [en Estados Unidos], 334 pp.
- Amics de Déu: homilies* (traducción al catalán de *Amigos de Dios: homilías*)
469. Barcelona – Madrid, Rialp, 1990, 1ª, 439 pp.
- Jumalan Ystävii: saarnoja* (traducción al finés de *Amigos de Dios: homilías*)
470. Madrid – Helsinki, Scriptor – Okeanos Oy, 1994, 1ª ed. [en España y en Finlandia], III + 234 pp.
- Vrienden van God: Homilieen* (traducción al holandés de *Amigos de Dios: homilías*)
471. Utrecht, De Boog, 1994, 1ª, 365 pp.
- Bliznie Gospoda: propovedi* (traducción al ruso de *Amigos de Dios: homilías*)
472. Moskva, Rudomino, 1996, 1ª, 340 pp.
- Przyjaciele Boga* (traducción al polaco de *Amigos de Dios: homilías*)
473. Katowice, Księgarnia Sw. Jacka, 1996, 1ª, 406 pp.
474. Katowice, Księgarnia Sw. Jacka – Apostolicum, 2002, 2ª, 527 pp.
- Bozi prátelé* (traducción al checo de *Amigos de Dios: homilías*)
475. Praga, Zvon, 1999, 1ª, 377 pp.
- Vía Crucis*
476. Madrid, Rialp, 1981, 1ª, 123 pp. (4ª)
477. México D.F., Editora de Revistas, 1981, 1ª ed. [en México], 135 pp. (1983, 2ª; 1984, [3ª]; 1985, [4ª]; 1985, [5ª]; 1985, 6ª; 1988, 7ª; 1988, 8ª)
478. Madrid, Rialp, 1981, 2ª, 135 pp. (3ª; 5ª; 1984, 7ª; 1984, 8ª; 1985, 9ª; 1985, 10ª; 1986, 11ª; 1987, 12ª; 1987, 13ª; 1988, 14ª; 1990, 16ª; 1991, 18ª; 1992, 20ª; 1995, 23ª; 1997, 25ª; 2000, 27ª; 2001, 29ª; 2001, 30ª; 2002, 31ª)
479. Madrid, Rialp, 1983, [6ª], 140 pp.
24. Madrid, Rialp, 1988, 15ª ed. de *Vía Crucis*, 1ª ed. conjunta de: *Santo Rosario – Vía Crucis*, 233 pp.
480. Madrid, Rialp, 1991, 17ª, 139 pp. (1992, 19ª; 1994, 21ª; 1995, 22ª; 1996, 24ª; 1998, 26ª; 2000, 28ª)
481. México, Minos, 1992, 9ª ed. [en México], 135 pp. (1995, 10ª; 1998, 11ª; 2000, 12ª; 2002, 15ª)
482. Caracas, Ediciones Vértice, 1996, 1ª ed. [en Venezuela], 123 pp.
483. Buenos Aires, Quinto Continente, 1997, 1ª ed. [en Argentina], 135 pp.
484. Buenos Aires, Areco Clásicos, 2000, 2ª ed. [en Argentina], 125 pp.
485. México, Minos, 2001, [13ª] ed. [en México], 144 pp. (2002, [14ª])

486. Caracas, Ediciones Vértice, 2001, 2ª ed. [en Venezuela], 125 pp.
487. Caracas, Luis Felipe Capriles, 2002, 3ª ed. [en Venezuela] de *Vía Crucis*, 1ª ed. conjunta [en Venezuela] de: *Santo Rosario – Vía Crucis*, XL + 358 pp.
488. *Gurutz-Bidea = Vía Crucis*, Madrid, Rialp, 2002, 1ª ed. bilingüe euskera-castellano, 32ª ed. de *Vía Crucis*, 195 pp.

*Via Sacra* (traducción al portugués de *Vía Crucis*)

489. São Paulo, Quadrante, 1981, 1ª ed. [en Brasil], 133 pp. (1986, 2ª)
490. Lisboa, Prumo, 1982, 1ª, 133 pp. (1986, 2ª)
491. Lisboa, Prumo, 1996, 3ª, 123 pp.
492. São Paulo, Quadrante, 2000, 4ª ed. [en Brasil], 67 pp.

*Via Crucis* (traducción al italiano de *Vía Crucis*)

493. Milano, Ares, 1981, 1ª, 123 pp. (1981, [2ª]; 1989, 3ª; 2001, [5ª])
494. [S.l.], [s.n.], 2001, 4ª, ed. conmemorativa con ocasión del centenario del nacimiento del autor, 35 pp.

*Juujika no michiyuki* (traducción al japonés de *Vía Crucis*)

495. Ashiya, Seido, 1981, [1ª], 115 pp. (1981, [2ª]; 1990, 3ª)

*Der Kreuzweg* (traducción al alemán de *Vía Crucis*)

496. Köln, Adamas, 1982, 1ª, 129 pp.
497. Köln, Adamas, 1990, 2ª, 101 pp.

*The Way of the Cross* (traducción al inglés de *Vía Crucis*)

498. Princeton (NJ), 1981, [1ª] ed. [en Estados Unidos]
499. London, Scepter, 1983, [1ª], 123 pp. (1983, [2ª]; 1995, [3ª])
500. Manila, Sinag-Tala, 1983, 1ª ed. [en Filipinas], 123 pp.
501. Manila, Sinag-Tala, 1991, [2ª] ed. [en Filipinas], 129 pp.
502. London – Princeton (NJ) – Nairobi, New Delhi – Singapore, Scepter, 1999, [4ª ed. en Reino Unido; 2ª ed. en Estados Unidos; 1ª ed. en India; 1ª ed. en Kenya; 1ª ed. en Singapur], 123 pp.
503. New York, Scepter, 2002, [3ª] ed. [en Estados Unidos], 95 pp.

*Chemin de Croix* (traducción al francés de *Vía Crucis*)

504. Bruxelles, De Boog, 1983, 1ª ed. [en Bélgica], 123 pp.
505. Paris, Le Laurier, 1983, 1ª, 123 pp.
506. Paris, Le Laurier, 1991, [2ª], 128 pp.
507. Paris, Le Laurier, 1999, 3ª ed. corr., 77 pp.

*De Kruisweg* (traducción al holandés de *Vía Crucis*)

508. Utrecht – Bruxelles, De Boog, 1983, 1ª ed. [en Holanda y Bélgica], 123 pp.



*Via Crucis* (traducción al catalán de *Via Crucis*)

509. Madrid, Rialp, 1986, 1ª, 133 pp.

*Krizni Put* (traducción al croata de *Via Crucis*)

510. Mostar, Crkva na Kamenu, 1988, 1ª, 65 pp.

*Droga Krzyzowa* (traducción al polaco de *Via Crucis*)

511. Katowice, Księgarnia Sw. Jacka, 1991, 1ª, 135 pp.

512. Katowice – Zabki, Księgarnia Sw. Jacka – Apostolicum, 2002, 2ª de *Droga Krzyzowa*, 1ª ed. conjunta de: *Rózaniec Swiety – Droga Krzyzowa*, 287 pp.

*Shi chi ku lu* (traducción al chino de *Via Crucis*)

513. Hong Kong, Sinag-Tala, 1991, 1ª, 95 pp.

*Krízova Cesta* (traducción al checo de *Via Crucis*)

514. Brno, Vydavateiství Cesta, 1992, 1ª, 86 pp.

515. Brno, Vydavateiství Cesta, 2002, 2ª, 103 pp.

*Krestnyi Put* (traducción al ruso de *Via Crucis*)

516. Moskva, Istina y Zizn, 1993, 1ª, 95 pp.

*Krízova Cesta* (traducción al eslovaco de *Via Crucis*)

517. Trnava, Spolok Svatého Vojtecha, 1995, 1ª, 125 pp.

*Kryziaus Keliai* (traducción al lituano de *Via Crucis*)

518. Kaunas, Tarpdiecezinés Katechetikos Komisijos Leidykla, 1996, 1ª, 94 pp.

519. *Kryziaus Kelias*, Vilnius, Leidykla Kataliku pasaulis, 2002, [2ª], 141 pp.

*Korsvägen* (traducción al sueco de *Via Crucis*)

520. Vejbystrand, Catholica, 1998, 1ª, 123 pp.

*Via Crucis* (traducción al finés de *Via Crucis*)

521. Helsinki, Okeanos Oy, 1999, 1ª, 127 pp.

*Keresztút* (traducción al húngaro de *Via Crucis*)

522. Budapest, Szent István Társulat, 2000, 1ª, 123 pp.

*Ristitee* (traducción al estonio de *Via Crucis*)

523. Tallinn, Logos, 2002, 1ª, 125 pp.

*Gurutz-Bidea* (traducción al euskera de *Via Crucis*)

488. *Gurutz-Bidea = Via Crucis*,

- Madrid, Rialp, 2002, 1ª ed. bilingüe euskera-castellano, 1ª ed. de *Gurutz-Bidea*, 195 pp.
- Amar a la Iglesia* [Libro en el que se recogen tres homilías: *Lealtad a la Iglesia*, *El fin sobrenatural de la Iglesia*, y *Sacerdote para la Eternidad*, además de dos artículos de Álvaro del Portillo]
524. Madrid, Palabra, 1986, 1ª, 128 pp. (2ª, 126 pp.; 3ª, 126 pp.; 2002, 4ª)
525. México, D.F., Minos, 1992, 1ª ed. [en México], 122 pp.
526. Caracas, Ediciones Vértice, 2001, 1ª ed. [en Venezuela], ed. conmemorativa del centenario de Josemaría Escrivá, 127 pp.
527. Caracas, Luis Felipe Capriles, 2002, 2ª ed. [en Venezuela], XV + 142 pp.
- In love with the Church* (traducción al inglés de *Amar a la Iglesia*)
528. London – New Rochelle, Scepter, 1989, 1ª ed. [en Reino Unido y en Estados Unidos], XXX + 71 pp.
529. *In God's Household*, Manila, Sinag-Tala, 1990, 1ª ed. [en Filipinas], IX + 59 pp.
- Amar a Igreja* (traducción al portugués de *Amar a la Iglesia*)
530. Lisboa, Prumo – Rei dos livros, 1990, 1ª, 109 pp.
- Kyookai wo ai suru* (traducción al japonés de *Amar a la Iglesia*)
531. Ashiya, Seido, 1992, 1ª, 110 pp.
- Aimer l'Église* (traducción al francés de *Amar a la Iglesia*)
532. Paris, Le Laurier, 1993, 1ª, 123 pp.
- La Chiesa nostra Madre: omelie* (traducción al italiano de *Amar a la Iglesia*)
533. Milano, Ares, 1993, 1ª
534. Milano, Ares, 1993, 2ª ed. ampl., 106 pp.
- De liefde tot de Kerk* (traducción al holandés de *Amar a la Iglesia*)
535. Utrecht, De Boog, 1994, 1ª, 125 pp.
- Kochac Kosciól* (traducción al polaco de *Amar a la Iglesia*)
536. Katowice, Księgarnia Sw. Jacka, 1994, 1ª, 154 pp.
- Yiht Ngoi Gaau Wuih* (traducción al chino de *Amar a la Iglesia*)
537. Hong Kong, Spring Publications, 2001, 1ª, 119 pp.
- Surco*
538. Madrid, Rialp, 1986, 1ª, 474 pp. (1986, 2ª; 1986, 3ª; 1986, 4ª; 1986, 5ª; 1990, 6ª; 1992, 8ª [se trata de la 9ª ed.]; 1992, 11ª; 1995, 12ª; 1996, 13ª; 1997, 15ª; 1999, 17ª)
539. Caracas, Ediciones Vértice, 1986, 1ª ed. [en Venezuela], 474 pp.

- (1986, 2ª)
540. Bogotá, Lector, 1987, 1ª ed. [en Colombia], 474 pp.
541. México, Editora de Revistas, 1987, 1ª ed. [en México], 474 pp. (1987, 2ª)
542. Lima, Nerman, 1989, 1ª ed. [en Perú], 474 pp.
543. Piura, Adeu – Universidad de Piura, 1991, 2ª ed. [en Perú], 399 pp.
544. Madrid, Rialp, 1991, 7ª de *Surco*, 1ª ed. conjunta de: *Camino – Surco – Forja*, 1148 pp. (1991, [8ª] de *Surco*, [2ª] de *Camino – Surco – Forja*; 1992, [10ª] de *Surco*, [3ª] de *Camino – Surco – Forja*; 1996, 14ª de *Surco*, 4ª de *Camino – Surco – Forja*; 1998, 16ª de *Surco*, 5ª de *Camino – Surco – Forja*; 2002, 20ª de *Surco*, 6ª de *Camino – Surco – Forja*)
545. *Goldatz = Surco*, Madrid, Rialp, 1992, 1ª ed. bilingüe euskera-castellano, 846 pp.
546. México, Minos, 1992, 3ª ed. [en México], 474 pp. (1993, 4ª; 1994, 5ª; 1997, 6ª; 1998, 7ª; 1999, 8ª; 2001, 9ª; 2002, 10ª)
547. Madrid, Centro Bibliográfico y Cultural de la ONCE, 1998, [1ª] ed. braille, 3 vols.
548. Buenos Aires, Librería Córdoba, 2000, 1ª ed. [en Argentina], XXXIII + 362 pp.
549. Caracas, Luis Felipe Capriles, 2000, 3ª ed. [en Venezuela], XXVII + 384 pp.
550. Caracas, Ex Libris, 2001, 4ª ed. [en Venezuela], XXIX + 447 pp.
551. Madrid, Rialp, 2001, 18ª, XXX + 423 pp. (2001, 19ª; 2002, 21ª)
- Solco* (traducción al italiano de *Surco*)
552. Milano, Ares, 1986, 1ª, 252 pp. (1986, 2ª; 1987, 3ª)
553. Milano, Ares, 1987, 4ª, 460 pp.
554. Milano, Ares, 1992, 5ª de *Solco*, 1ª ed. conjunta de: *Cammino – Solco – Forgia*, 828 pp. ([7ª] de *Solco*, [2ª] de *Cammino – Solco – Forgia*, 829 pp.; 1995, 8ª de *Solco*, 3ª de *Cammino – Solco – Forgia*, 829 pp.; 1999, 9ª de *Solco*, 4ª de *Cammino – Solco – Forgia*, 829 pp.; 2000, 10ª de *Solco*, 5ª de *Cammino – Solco – Forgia*, 829 pp.; 2002, 13ª de *Solco*, 6ª de *Cammino – Solco – Forgia*, 829 pp.; 2002, 14ª de *Solco*, 7ª de *Cammino – Solco – Forgia*, 829 pp.)
555. Milano, Ares, 1993, 6ª, 483 pp.
556. Milano, Ares, 2001, 11ª, 478 pp. (2002, 12ª)
- Die Spur des Sämanns* (traducción al alemán de *Surco*)
557. Köln, Adamas, 1986, 1ª, XVII + 352 pp.
558. Köln, Adamas, 1989, 2ª, XV + 303 pp.
- Sillon* (traducción al francés de *Surco*)
559. Bruxelles, De Boog, 1987, 1ª ed. [en Bélgica], 302 pp.
560. Paris, Le Laurier, 1987, 1ª, 302 pp. (1998, 2ª)

*Sulco* (traducción al portugués de *Surco*)

561. São Paulo, Quadrante, 1987, 1ª ed. [en Brasil], 334 pp.  
 562. Lisboa, Prumo, 1987, 1ª, 341 pp.  
 563. Lisboa, Prumo, 1991, 2ª, 366 pp. (1995, 3ª)

*Furrow* (traducción al inglés de *Surco*)

564. Sydney, Little Hills Press, 1987, 1ª ed. [en Australia], VIII + 251 pp.  
 565. London – New York, Scepter, 1987, 1ª ed. [en Reino Unido y en Estados Unidos], 390 pp. (1988, [2ª])  
 566. Manila, Sinag-Tala, 1990, 1ª ed. [en Filipinas], XXI + 441 pp.  
 567. Manila, Sinag-Tala, 1991, [2ª] ed. [en Filipinas], 441 pp. (1992, [3ª]; [2002], [7ª], XXIII)  
 568. Nairobi, Focus Publications Ltd., 1994, 1ª ed. [en Kenya], 283 pp.  
 569. Manila, Sinag-Tala, 1994, 4ª ed. [en Filipinas] de *Furrow*, 1ª ed. conjunta de: *The Way – Furrow – The Forge*, XX + 990 pp. (1998, 5ª de *Furrow*, 2ª de *The Way – Furrow – The Forge*; 2002, 6ª de *Furrow*, 3ª de *The Way – Furrow – The Forge*)  
 570. Princeton (NJ), Scepter, [2002], [2ª] ed. [en Estados Unidos] de *Furrow*, [1ª] ed. conjunta de: *The Way – Furrow – The Forge*, XX + 990 pp.  
 571. Princeton (NJ) – New York, Scepter, 2002, [3ª] ed. [en Estados Unidos], XXIII + 441 pp.  
 572. Princeton (NJ), Scepter, 2002, [4ª]

ed. [en Estados Unidos], 446 pp.

573. New York, Scepter, 2002, [5ª] ed. [en Estados Unidos], 247 pp.  
 574. Seven Hills (New South Wales), Little Hills Press, 2002, [2ª] ed. [en Australia]. Centenary edition de *Furrow*, [1ª] ed. conjunta de: *The Way – Furrow – The Forge*, 765 pp.

*Hiraku* (traducción al japonés de *Surco*)

575. Ashiya, Seido, 1988, 1ª, 266, XXIX pp.

*Bruzda* (traducción al polaco de *Surco*)

576. Katowice, Księgarnia Sw. Jacka, 1991, 1ª, 224 pp.  
 577. Katowice, Księgarnia Sw. Jacka, 1997, 2ª, 399 pp. (1998, 3ª)  
 578. Katowice, Księgarnia Sw. Jacka, 2000, 4ª de *Bruzda*, 1ª ed. conjunta de: *Droga – Bruzda – Kuźnia*, 944 pp.  
 579. Katowice – Zabki, Księgarnia Sw. Jacka – Apostolicum, 2001, 5ª de *Bruzda*, 2ª ed. conjunta de: *Droga – Bruzda – Kuźnia*, 944 pp.

*De Voor* (traducción al holandés de *Surco*)

580. Utrecht, De Boog, 1991, 1ª, 372 pp.

*Solc* (traducción al catalán de *Surco*)

581. Barcelona – Madrid, Rialp, 1992, 1ª, XXII + 353 pp.

**Goldatz** (traducción al euskera de *Surco*)

545. *Goldatz = Surco*, Madrid, Rialp, 1992, 1ª ed. bilingüe euskera-castellano, 846 pp.

**Brazda** (traducción al búlgaro de *Surco*)

582. [Plovdiv] – Bâlgarija, Diócesis de Plovdiv, 1994, 1ª, 324 pp.

**Brázda** (traducción al checo de *Surco*)

583. Brno, Cesta, 1995, 1ª, 249 pp.

**Borozda** (traducción al ruso de *Surco*)

584. Moskva, Istina y Zizn, 1996, 1ª, 238 pp.

**Brázda** (traducción al eslovaco de *Surco*)

585. Trnava, Spolok Svätého Vojtecha, 1996, 1ª, 282 pp.

**Uter Lann** (Traducción al birmano de *Surco*)

586. Yangon, [s.n.], 1996, 1ª

**Batgoran** (traducción al coreano de *Surco*)

587. Seoul, Kuen-Bit (Gran Luz), 1996, 1ª, 305 pp.

**Barázda** (traducción al húngaro de *Surco*)

588. Budapest, Szent István Társulat,

1997, 1ª, 273 pp.

**Lee hen** (traducción al chino de *Surco*)

589. Hong Kong, Spring Publications, 2001, 1ª, XIII + 283 pp.

**Plogfäran** (traducción al sueco de *Surco*)

590. Vejbystrand, Catholica, 2002, [1ª], 287 pp.

**Forja**

591. Madrid, Rialp, 1987, 1ª, 412 pp. (2ª; 3ª; 4ª; 1988, 5ª)

592. México, Editora de Revistas, 1987, 1ª ed. [en México], 349 pp. (1989, 2ª)

593. Caracas, Ediciones Vértice, 1989, 1ª ed. [en Venezuela], 417 pp.

594. Piura, Adeu – Universidad de Piura, 1991, 1ª ed. [en Perú], 400 pp.

595. Madrid, Rialp, 1991, 6ª de *Forja*, 1ª ed. conjunta de: *Camino – Surco – Forja*, 1148 pp. (1991, [7ª] de *Forja*, [2ª] de *Camino – Surco – Forja*; 1992, [8ª] de *Forja*, [3ª] de *Camino – Surco – Forja*; 1996, 9ª de *Forja*, 4ª de *Camino – Surco – Forja*; 1998, 10ª de *Forja*, 5ª de *Camino – Surco – Forja*; 2002, 12ª de *Forja*, 6ª de *Camino – Surco – Forja*)

596. México, Minos, 1992, 3ª ed. [en México], 412 pp. (1993, 4ª; 1996, 5ª; 1998, 6ª; 2001, 7ª; 2002, 8ª)

597. Madrid, Centro Bibliográfico y Cultural de la ONCE, 1998, [1ª] ed. braille, 3 vols.

598. Buenos Aires, Librería Córdoba, 2000, 1ª ed. [en Argentina], XXVI + 372 pp.
599. Caracas, Luis Felipe Capriles, 2001, 2ª ed. [en Venezuela], XXVII + 387 pp.
600. Caracas, Ex Libris, 2001, 3ª ed. [en Venezuela], XXIX + 452 pp.
601. Madrid, Rialp, 2001, 11ª, XXXI + 376 pp.

*Forgia* (traducción al italiano de *Forja*)

602. Milano, Ares, 1987, 1ª, 269 pp.
603. Milano, Ares, 1989, 2ª, 493 pp.
604. Milano, Ares, 1992, 3ª de *Forgia*, 1ª ed. conjunta de: *Cammino – Solco – Forgia*, 828 pp. (1994, [4ª] de *Forgia*, [2ª] de *Cammino – Solco – Forgia*, 829 pp.; 1995, 5ª de *Forgia*, 3ª de *Cammino – Solco – Forgia*, 829 pp.; 1999, 7ª de *Forgia*, 4ª de *Cammino – Solco – Forgia*, 829 pp.; 2000, 8ª de *Forgia*, 5ª de *Cammino – Solco – Forgia*, 829 pp.; 2002, 9ª de *Forgia*, 6ª de *Cammino – Solco – Forgia*, 829 pp.; 2002, 10ª de *Forgia*, 7ª de *Cammino – Solco – Forgia*, 829 pp.)
605. Milano, Mondadori, 1999, [6ª], 316 pp.

*Im Feuer der Schmiede* (traducción al alemán de *Forja*)

606. Köln, Adamas, 1987, 1ª, XVII + 349 pp.
607. Köln, Adamas, 1989, 2ª, XVI + 302 pp.

*Forja* (traducción al portugués de *Forja*)

608. São Paulo, Quadrante, 1987, 1ª ed. [en Brasil], 334 pp.
609. Lisboa, Prumo, 1988, 1ª, 299 pp.
610. Lisboa, Prumo, 1994, 2ª, 372 pp.

*Forge* (traducción al francés de *Forja*)

611. Bruxelles, De Boog, 1988, 1ª ed. [en Bélgica], 305 pp.
612. Paris, Le Laurier, 1988, 1ª, 305 pp.

*The Forge* (traducción al inglés de *Forja*)

613. Sydney, Little Hills Press, 1988, 1ª ed. [en Australia], 380 pp.
614. London – New York, Scepter, 1988, 1ª ed. [en Reino Unido y en Estados Unidos], 380 pp.
615. Manila, Sinag-Tala, [1989], 1ª ed. [en Filipinas], XXIII + 446 pp. (1991, [2ª], 446 pp.; 1992, [3ª], 446 pp.; [2002], [6ª])
616. Manila, Sinag-Tala, [1994], [4ª] ed. [en Filipinas] de *The Forge*, [1ª] ed. conjunta de: *The Way – Furrow – The Forge*, XX + 990 pp. ([1998], [5ª] de *The Forge*, 2ª de *The Way – Furrow – The Forge*; [2002], [7ª] de *The Forge*, 3ª de *The Way – Furrow – The Forge*)
617. Princeton (NJ), Scepter, [2002], [2ª] ed. [en Estados Unidos] de *The Forge*, [1ª] ed. conjunta de: *The Way – Furrow – The Forge*, XX + 990 pp.
618. Princeton (NJ) – New York, Scepter, 2002, [3ª] ed. [en Estados

- Unidos], XXIII + 446 pp.
619. New York, Scepter, 2002, [4ª] ed.  
[en Estados Unidos], 254 pp.
620. Seven Hills (New South Wales),  
Little Hills Press, 2002, [2ª] ed.  
[en Australia]. Centenary edition  
de *The Forge*, [1ª] ed. conjunta de:  
*The Way – Furrow – The Forge*,  
765 pp.
- Kitaeru* (traducción al japonés de  
*Forja*)
621. Ashiya, Seido, 1991, 1ª, 245,  
XXXI pp. (1991, 2ª, XXI pp.)
- Kuźnia* (traducción al polaco de  
*Forja*)
622. Katowice, Księgarnia Sw. Jacka,  
1992, 1ª, 224 pp.
623. Katowice, Księgarnia Sw. Jacka,  
1998, 2ª, 412 pp.
624. Katowice, Księgarnia Sw. Jacka,  
2000, 3ª de *Kuźnia*, 1ª ed. conjunta  
de: *Droga – Bruzda – Kuźnia*,  
944 pp.
625. Katowice – Zabki, Księgarnia Sw.  
Jacka – Apostolicum, 2001, 4ª de  
*Kuźnia*, 2ª ed. conjunta de: *Droga*  
– *Bruzda – Kuźnia*, 944 pp.
- Forja* (traducción al rumano de *Forja*)
626. Bucuresti, Adevărul, 1992, 1ª,  
319 pp.
- Forja* (traducción al catalán de *Forja*)
627. Barcelona – Madrid, Rialp, 1992,  
1ª, 344 pp.
- Kovácsützhely* (traducción al húngaro  
de *Forja*)
628. Budapest, Szent István Társulat,  
1998, 1ª, 300 pp.
- De Smidse* (traducción al holandés de  
*Forja*)
629. Amsterdam, De Boog, 1999, 1ª,  
351 pp.
- Vyhna* (traducción al eslovaco de  
*Forja*)
630. Trnava, Spolok Svatého Vojtecha,  
1999, 1ª, 279 pp.
- Výhen* (traducción al checo de *Forja*)
631. Brno, Cesta, 2001, 1ª, 262 pp.

## B. ARTÍCULOS Y OTROS

“La forma del matrimonio en la actual  
legislación española”

632. *Alfa-Beta*, 3 (marzo 1927), pp. 10-  
12

“Accommodata renovatio statuum  
perfectionis quoad constitutio-  
nem, regimen, disciplinam”

633. En *Acta et Documenta. Congressus  
generalis de Statibus perfectionis*,  
Roma, Pia Società San Paolo,  
1950, pp. 272-276

“Las riquezas de la fe”

634. *Los domingos de ABC* (2 de

- noviembre de 1969), pp. 4-7
635. “L’avventura della libertà”, *Studi cattolici: rivista di teologia pratica*, 104 (novembre 1969), pp. 782-784
636. *L'Eucarestia, misterio di fede e di amore. L'avventura della libertà*, colección “Omellie di mons. Escrivá de Balaguer”, Milano, Ares, 1972, [1ª], 32 pp. [En este mismo folleto, se publicó la traducción al italiano del artículo *Las riquezas de la fe* junto con la homilía: *L'Eucarestia, mistero di fede e di amore*]
637. *As riquezas da fé*, Lisboa, [s.n.], 1969, [1ª], 5 pp.
638. Colección “Folleto MC”, nº 119, Madrid, Mundo Cristiano, 1971, [1ª], 47 pp. (2ª; 3ª; 1973, 4ª; 1974, 5ª; 6ª) [En el mismo folleto, se publicaron también: *El matrimonio, vocación cristiana; La muerte de Cristo, vida del cristiano y Recuerdos del Pilar*]
639. Colección “Algarrobo”, Piura, Adeu – Universidad de Piura, 1972, [1ª], 77 pp. (2ª)
640. *Los domingos de ABC* (29 de septiembre de 2002), pp. 18-19 [El artículo reproduce el publicado en *ABC*, de fecha 2 de noviembre de 1969, añadiendo unos párrafos de la homilía *El matrimonio, vocación cristiana*]
- [1ª], 47 pp. (2ª; 3ª; 1973, 4ª; 1974, 5ª; 6ª) [En el mismo folleto, se publicaron también: *El matrimonio, vocación cristiana; Las riquezas de la fe; La muerte de Cristo, vida del cristiano*]

### “La Virgen del Pilar”

643. En el *Libro de Aragón*, Zaragoza, Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Zaragoza, Aragón y Rioja, 1976, pp. 97-103
644. *Palabra*, 144-145 (julio-agosto de 1977), pp. 309-312
645. Colección “Nuevo Tiempo”, nº 62, Lima, Antonio Lulli S.A; [s.a.], 1ª ed. [en Perú], 38 pp. [En el mismo folleto, se publicó también: *El corazón de Cristo, paz de los cristianos*]
- [El diálogo en el postconcilio] [Fragmentos de un escrito del 24 de octubre de 1965]
646. “Il dialogo nel post-concilio”, *Studi cattolici: rivista di teologia pratica*, 293-294 (luglio-agosto de 1985), pp. 404-410
647. “Sed amigos sinceros y realizareis un apostolado y un diálogo fecundos”, *ABC* (Madrid), 17 mayo de 1992, pp. 62-63

### C. ENTREVISTAS

641. *El Noticiero* (Zaragoza), 11 de octubre de 1970, p. 12
642. Colección “Folleto MC”, nº 119, Madrid, Mundo Cristiano, 1971, [Entrevista realizada por Jacques Guilleme-Brûlon (1966)] [Publicada en *Conversaciones con Mons. Escrivá de Balaguer*, con el título:



- “El Apostolado del Opus Dei en los cinco continentes”]
648. “L’Opus Dei, organisation occulte. Nous exéçrons le secret. Notre influence n’est jamais temporelle”, *Le Figaro* (Paris), 16 mai 1966, p. 5
649. *An interview with Monsignor Escrivá founder of Opus Dei*, 1966, [2] pp.
650. “«No comprendo la violencia: no me parece apta ni para convencer ni para vencer». Declaraciones a «Le Figaro» del fundador del Opus Dei”, *Palabra*, 11 (julio de 1966), pp. 19-22
651. “Intervista con mons. Escrivá de Balaguer”, *Studi cattolici: rivista di teologia pratica*, 64-65 (luglio-agosto 1966), pp. 35-39
652. “O fundador do Opus Dei fala para «Le Figaro»”, *Rumo: revista de problemas actuais*, 112 (junho 1966), pp. 441-445
653. “Wir Lieben die Pluralitat. Interview von Jacques Guilléme-Brûlon mit Msgr. Josemaría Escrivá de Balaguer”, *Zeitnahes Christentum*, 52, [1966], pp. 137-147
654. *Le fondateur de l’Opus Dei*, Mgr. Escrivá de Balaguer, répond aux questions d’un journaliste du «Figaro», Alençon, Corbière et Jugain, [1968], [3] pp.
- [Entrevista realizada por Tad Szulc (1966)] [Publicada en *Conversaciones con Mons. Escrivá de Balaguer*, con el título: “¿Por qué tantos hombres se acercan al Opus Dei?”]
- [Entrevista realizada por Peter Forbarth (1967)] [Publicada en *Conversaciones con Mons. Escrivá de Balaguer*, con el título: “¿Por qué nació el Opus Dei?”]
655. *Weshalb entstand das Opus Dei?: Msgr. Josemaría Escrivá de Balaguer, Gründer des Opus Dei, antwortet Peter Forbarth, Korrespondent des amerikanischen Wochenmagazins TIME (New York), auf Fragen nach Spiritualität und Arbeit der weltweiten Vereinigung – Tag des Interviews war der 15 April 1967, Köln, Adamas, [1970], 18 pp.*
- [Entrevista realizada por Pedro Rodríguez (1967)] [Publicada en *Conversaciones con Mons. Escrivá de Balaguer*, con el título: “Espontaneidad y pluralismo en el pueblo de Dios”]
656. “Entrevista con Mons. Escrivá de Balaguer”, *Palabra*, 26 (octubre de 1967), pp. 19-30
657. “Entrevista con Mons. Escrivá de Balaguer”, *Nuestro Tiempo*, 162 (diciembre de 1967), pp. 647-672
658. “Espontaneidade e pluralismo no povo de Deus”, *Rumo: revista de problemas actuais*, 131 (janeiro 1968), pp. 525-542
659. *On priests & laity: an interview with Msgr. Josemaria Escrivá*, colección “Scepter Booklets”, Chicago (IL), Scepter, [1968], 38 pp.
660. *Responsabilité et pluralisme dans le peuple de Dieu*, Alençon, Corbière et Jugain, [1968], 31 pp.

661. "Spontaneità e pluralismo nel popolo di Dio", *Studi cattolici: rivista di teologia pratica*, 78-79 (settembre - ottobre 1967), pp. III-XVI
662. *Spontaneità e pluralismo nel popolo di Dio*, [1968], [1ª], 40 pp.
663. "Entrevista con Mons. Escrivá de Balaguer", *Palabra*, 304-305 (agosto-septiembre de 1990), pp. 468-472
664. "Espontaneidad y pluralismo en el Pueblo de Dios", en Lucas Francisco Mateo-Seco y Rafael Rodríguez-Ocaña, *Sacerdotes en el Opus Dei: secularidad, vocación y ministerio*, Pamplona, Eunsa, 1994, pp. 219-229
- [Entrevista realizada por Andrés Garrigó (1967)] [Publicada en *Conversaciones con Mons. Escrivá de Balaguer*, con el título: "La Universidad al servicio de la sociedad actual"]
665. "Mons. Escrivá de Balaguer habla a los universitarios", *Gaceta Universitaria* (Madrid), 5 de octubre de 1967, pp. 1, 15-18
666. "A universidade e a liberdade", *Rumo: revista de problemas actuais*, 130 (dezembro 1967), pp. 447-456
667. "Entrevista con Mons. Escrivá de Balaguer en «Gaceta Universitaria»" *Nuestro Tiempo*, 162 (diciembre de 1967), pp. 673-685
668. *Université et liberté*, Alençon, Corbière et Jugain, 1967, 15 pp.
669. "L'Università al servizio del progresso umano", *Documenti di lavoro*, 50 (maggio 1992), pp. 4-10
670. "La Universidad al servicio de la sociedad actual", en *Josemaría Escrivá de Balaguer y la Universidad*, Pamplona, Eunsa, 1993, pp. 133-152
671. "La Universidad al servicio de la sociedad actual", en *Josemaría Escrivá de Balaguer y la Universidad*, Caracas, Luis Felipe Capriles, 2002, pp. 125-151
- [Entrevista realizada por Pilar Salcedo (1968)] [Publicada en *Conversaciones con Mons. Escrivá de Balaguer*, con el título: "La mujer en la vida del mundo y de la Iglesia"]
672. "La mujer en la vida del mundo y de la Iglesia", *Telva*, 105 (febrero de 1968), pp. 47-80
673. "La mujer en la vida social del mundo y en la vida de la Iglesia", *Mundo Cristiano*, 62 (marzo de 1968), pp. 47-62
674. "La donna nella vita sociale e nella Chiesa", *Studi cattolici: rivista di teologia pratica*, 84 (marzo 1968), pp. 241-259
675. "A mulher no mundo e na Igreja", *Rumo: revista de problemas actuais*, 134 (abril 1968), pp. 207-234
676. *La femme dans la vie du monde et de l'Eglise*, Alençon, Corbière & Jugain, [1968], 45 pp.
677. "Reportaje a Mons. Josemaría Escrivá de Balaguer", *Cuadernos del Sur: revista cultural de problemas actuales*, 46 (mayo de 1968), pp. 401-430

678. *Entrevista sobre la mujer y la familia*, colección "Folletos MC", n° 63, Madrid, Mundo Cristiano, [1969], 2ª ed., 63 pp.
679. *Woman today: an interview with Msgr. Josemaría Escrivá*, colección "Scepter Booklets" n° 15, Chicago (IL), Scepter Publishers, [1969], 67 pp.
680. *On womanhood*, Manila, Sinag-Tala, 1979, 2ª ed. [en Filipinas], IV, 38 pp.
- [Entrevista realizada por Enrico Zuppi y Antonino Fugardi (1968)]  
[Publicada en *Conversaciones con Mons. Escrivá de Balaguer*, con el título: "El Opus Dei: una asociación que promueve la búsqueda de la santidad en el mundo"]
681. "Che cosa è l'Opus Dei: un'associazione che promuove la ricerca della santità nel mondo: intervista con mons. Josemaría Escrivá de Balaguer", *L'Osservatore della Domenica* (Città del Vaticano), publicada los días 19 y 26 de mayo, y 2 de junio de 1968, en n° 20, 21 y 22, pp. 11-14
682. *Laicato e santidade*, [1968], 1ª ed. [en Brasil], 32 pp.
683. *Extracts from interview with Msgr. Josemaría Escrivá Founder of Opus Dei*, Warrane, Warrane Development Committee, [1968], 1ª ed. [en Australia], [8] pp.
684. "O que é o Opus Dei?: entrevista concedida por Mons. Josemaría Escrivá de Balaguer ao semanário *L'Osservatore della Domenica*", *Rumo: revista de problemas actuais*, 139-140 (setembro-outubro 1968), pp. 259-274
685. *¿Qué es el Opus Dei?: entrevista a Mons. Josemaría Escrivá de Balaguer por Enrico Zuppi y Antonio Fugardi*, México, D.F., [s.n.], 1968, 1ª ed. [en México], [30] pp.
686. "Qué es el Opus Dei. Una entrevista con Monseñor Escrivá de Balaguer", *La Actualidad Española*, 860 (junio de 1968), pp. 17-21
687. *Què és L'Opus Dei: una associació que promou la recerca de la santedat en el món*, colección "Folletos Mundo Cristiano", n° 67, Barcelona - Madrid, Mundo Cristiano, 1968, 2ª, 45 pp.
688. *Qué es el Opus Dei: una asociación que promueve la búsqueda de la santidad en el mundo*, colección "Folletos MC", n° 67, Madrid, Mundo Cristiano, 1968, 1ª, 42 pp. (1969, 5ª; 1970, 7ª, 45 pp.; 1971, 8ª; 1972, 9ª)
689. Colección "Mundo Cristiano", Madrid, Gepsa, 1970, 7ª, 45 pp.
690. Colección "Folletos Mundo Cristiano", Madrid, Sarpe, 1980, 14ª, 44 pp.
- [Entrevista realizada por José María Ferrer Muñoz (1969)]
691. "Mons. Josemaría Escrivá de Balaguer y Albás, fundador del Opus Dei e hijo predilecto de esta ciudad, habla para los lectores de «El Cruzado Aragonés», *El Cruzado Aragonés* (Barbastro), 3 de mayo de 1969, pp. primera y

última

[Entrevista realizada por Julián Cortés Cabanillas (1971)]

692. “El Opus Dei metido en la política es un fantasma que nunca podrá existir: si sucediera, la Obra se disolvería inmediatamente”, *ABC* (Madrid), 24 de marzo de 1971, pp. [11-13]
693. Colección “Cuadernos Minos 70”, nº 17, México, D.F., Editora de Revistas, 1973, 1ª, 40 pp. [En el mismo folleto, se publicó también: *El respeto cristiano a la persona y a su libertad*]

#### D. HOMILÍAS

[Homilía *Amar al mundo apasionadamente*] [Pronunciada el 8 de octubre de 1967 en el Campus de la Universidad de Navarra. Recogida en *Conversaciones con Mons. Escrivá de Balaguer*]

694. *Homilía pronunciada por el Excmo. y Revmo. Sr. Mons. Josemaría Escrivá de Balaguer Gran Canciller de la Universidad de Navarra, durante la Misa celebrada en el campus de la Universidad, con ocasión de la Asamblea General de la Asociación de Amigos, 8 de octubre de 1967*, Madrid, E.M.E.S.A., 1967, 1ª, 16 pp.
695. “Homilía pronunciada por Mons. Josemaría Escrivá de Balaguer. Gran Canciller de la Universidad de Navarra”, *Palabra*, 27 (noviembre de 1967), pp. 23-27
696. “Homilía del Gran Canciller”, *Nuestro Tiempo*, 162 (diciembre de 1967), pp. 601-609
697. *Homilía, y entrevista sobre la mujer y la familia*, colección “Folleto MC”, nº 63, Madrid, Mundo Cristiano, 1968, 87 pp. [Además de la homilía *Amar al mundo apasionadamente*, este folleto incluye la entrevista *La mujer en la vida social del mundo y en la vida de la Iglesia* realizada por Pilar Salcedo]
698. Colección “Algarrobo”, nº 1, Piura, Adeu – Universidad de Piura, 1972, [1ª] ed. [en Perú], 73 pp. [Incluye: *Cristianos en medio del mundo y La Universidad al servicio de la sociedad actual*]
699. Colección “Folleto Mundo Cristiano”, nº 77, Madrid, Mundo Cristiano, 1968, 42 pp. (2ª; 1970, 3ª; 1972, 4ª; 1974, 5ª, 39 pp.) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Cristo presente en los cristianos*]
700. Colección “Noray”, nº 32, Madrid, Palabra, 1973, 1ª, 42 pp. (2ª)
701. Colección “Centro de Estudios Doctrinales (CED)”, nº 23, Medellín, Susaeta, 1973, 1ª ed. [en Colombia], 21 pp.
702. “Monseñor Escrivá de Balaguer y la Universidad”, *Redacción* (Pamplona) (noviembre de 1976), pp. 14-40
703. Colección “Cuadernos MC”, nº 18, Madrid, Mundo Cristiano, 1978, 6ª, 31 pp.
704. *Homilía y entrevista sobre la mujer*

- y la familia, colección "Sisal", México, D.F., Editora de Revistas, 1985, 3ª ed. [en México], 87 pp. [Además de la homilía *Amar al mundo apasionadamente*, este folleto incluye la entrevista *La mujer en la vida social del mundo y en la vida de la Iglesia* realizada por Pilar Salcedo]
705. Colección "Sisal", nº 28, México, D.F., Editora de Revistas – Minos, 1988, 4ª ed. [en México], 34 pp.
706. [S.l.], [s.n.], [1993], 23 pp.
707. En *Josemaría Escrivá de Balaguer y la Universidad*, Pamplona, Eunsa, 1993, pp. 113-130
708. Pamplona, Universidad de Navarra – T6 Ediciones, 2002, 30 pp.
709. En *San Josemaría Escrivá, universitario*, Montevideo, Universidad de Montevideo, 2002, 1ª ed. [en Uruguay], pp. 21-29
710. En Centro de Formación Altaviana (Ed.), *Humanizar la empresa. Jornada con motivo del Centenario del Beato Josemaría Escrivá*, Valencia, Altaviana, Centro de Formación, 2002, pp. 43-50
711. En *Josemaría Escrivá de Balaguer y la Universidad*, Caracas, Luis Felipe Capriles, 2002, 1ª ed. [en Venezuela], pp. 97-120
- Le matérialisme chrétien*** (traducción al francés de *Amar al mundo apasionadamente*)
712. *La Table Ronde*, 239 (décembre 1967), pp. 229-242
- Amare il mondo appassionatamente*** (traducción al italiano de *Amar al mundo apasionadamente*)
713. *Studi cattolici: rivista di teologia pratica*, 80 (novembre 1967), pp. 35-40
714. Roma, Collegii Romani Sanctae Crucis, 1967, 15 pp.
715. Milano, Ares, [1967], 23 pp.
716. Colección "Omèlie di Mons. Escrivá de Balaguer", nº 1, Milano, Ares, 1971, 1ª, 47 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Cristo presente nei cristiani*]
717. Milano, Ares, 1976, 1ª [se trata de la 2ª ed.], 17 pp.
718. *La Chiesa nostra Madre: omèlie*, Milano, Ares, 1993, 2ª ed. ampl., 106 pp. [Además de la homilía *Amare il mondo appassionatamente*, este folleto incluye: *Il fine soprannaturale della Chiesa; Lealtà verso la Chiesa y Sacerdote per l'eternità*]
- Estimar el món apassionadament*** (traducción al catalán de *Amar al mundo apasionadamente*)
719. Colección "Quaderns MC", Barcelona – Madrid, Mundo Cristiano, 1968, 1ª, 41 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Crist present en els cristians*]
- Encounter with Christ in the world*** (traducción al inglés de *Amar al mundo apasionadamente*)

720. Colección "Scepter Booklets", n° 13, Chicago (IL), Scepter, 1968, [1ª] ed. [en Estados Unidos], 19 pp.
721. Colección "Helm booklet", Lagos, Helm, 1974, 1ª ed. [en Nigeria], 18 pp.
722. *Passionately loving the world*, colección "Scepter Booklets", n° 30, New York, Scepter, 1975, 1ª ed. [en Estados Unidos], 19 pp.
- A unidade da vida cristã* (traducción al portugués de *Amar al mundo apasionadamente*)
723. *Theologica: revista de ciências sagradas*, 4 (octubre – diciembre de 1967), pp. 469-475
724. *Amar o mundo apaixonadamente*, colección "Homilias", Lisboa, Diel, 2002, 2ª, 31 pp. (3ª)
- Die Welt leidenschaftlich lieben* (traducción al alemán de *Amar al mundo apasionadamente*)
725. Colección "Zwei Homilien", n° 1, Köln, Adamas, 1972, 1ª, 43 pp. (2ª; 1973, 3ª) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Der Grosse Unbekannte (Über den Heiligen Geist)*]
726. Colección "Adamas Verlag", Köln, Adamas, 1989, 4ª, 20 pp.
- Ai subeki Tenchi* (traducción al japonés de *Amar al mundo apasionadamente*)
727. Colección "Catholic Position Papers", n° 8, Ashiya, Seido, 1973, [1ª], 31 pp.
- Mundua biotz-biotzez maite izatea* (traducción al euskera de *Amar al mundo apasionadamente*)
728. San Sebastián, Colegio Mayor Ayete, 1981, 1ª ed. euskera-castellano, 43 pp.
- [Homilía *Cristo presente en los cristianos*] [26 de marzo de 1967. Recogida en *Es Cristo que pasa: homilias*]
729. *Palabra*, 39 (noviembre de 1968), pp. 9-12
730. Colección "Folleto Mundo Cristiano", n° 77, Madrid, Mundo Cristiano, 1968, 42 pp. (2ª; 1970, 3ª; 1972, 4ª; 1974, 5ª, 39 pp.) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Amar al mundo apasionadamente*]
731. Colección "Noray", n° 14, Madrid, Palabra, 1970, 2ª, 55 pp. (3ª, 57 pp.)
732. Colección "Homilias", México, D.F., Rialp, 1971, 1ª ed. [en México], 29 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *El matrimonio, vocación cristiana*]
733. Colección "Cuadernos Minos 70", n° 4, México, D.F., Editora de Revistas, 1972, 1ª ed. [en México], 44 pp. (2ª)
734. Colección "Centro de Estudios Doctrinales (CED)", n° 12, Medellín, Susaeta, 1973, 1ª ed. [en Colombia], 27 pp.
735. Colección "Cuadernos de Docu-

- mentación”, n° 24, Quito, Corporación de Estudios y Publicaciones, 1976, 1ª ed. [en Ecuador], 57 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Cristo Rey*]
736. Colección “Nuevo Tiempo”, n° 46, Lima, Andina, 1977, 1ª ed. [en Perú], 48 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Vivir cara a Dios y cara a los hombres*]
737. Colección “Cuadernos MC”, n° 22, Madrid, Mundo Cristiano, 1979, 6ª, 43 pp.
- Le Christ présent chez les chrétiens* (traducción al francés de *Cristo presente en los cristianos*)
738. *La Table Ronde*, 250 (novembre 1968), pp. 157-172
739. Colección “Cahier du Centre de Rencontres de Couvrelles”, n° 2, Alençon, Corbière & Jugain, 1968, [1ª], 35 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *La mort du Christ, vie du chrétien*]
740. Colección “Cahier du Centre de Rencontres de Couvrelles”, n° 2, Paris, 1973, [2ª], 35 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *La mort du Christ, vie du chrétien*]
- Crist present en els cristians* (traducción al catalán de *Cristo presente en los cristianos*)
741. Colección “Quaderns MC”, Barcelona – Madrid, Mundo Cristiano, 1968, 1ª, 41 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Estimar el món apassionadament*]
- Cristo presente nos cristãos* (traducción al portugués de *Cristo presente en los cristianos*)
742. [Colección “Cadernos Rumo”], Lisboa, Rumo, [s.a.], [1ª], 38 pp.
743. *Theologica: revista de ciências sagradas*, 1 (enero-abril de 1969), pp. 22-34
- Cristo presente nei cristiani* (traducción al italiano de *Cristo presente en los cristianos*)
744. *Studi cattolici: rivista di teologia pratica*, 121 (marzo 1971), pp. 170-176
745. Colección “Omèlie di Mons. Escrivá de Balaguer”, n° 1, Milano, Ares, 1971, 1ª, 47 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Amare il mondo appassionatamente*]
746. Colección “Omèlie di Mons. Escrivá de Balaguer”, Milano, 1971, [2ª], 23 pp.
747. Colección “Omèlie di Mons. Escrivá de Balaguer”, Milano, Ares, 1972, [3ª], 28 pp.
- Christi Gegenwart in den Christen* (traducción al alemán de *Cristo presente en los cristianos*)
748. Colección “Zwei Homilien”, n° 3, Köln, Adamas, 1972, [1ª], 48 pp. (2ª; 1975, 3ª, 49 pp.) [En el mismo folleto, se publicó también la

- homilía: *Durch Maria zu Jesus*]
- Kirisuto to tomo ni* (traducción al japonés de *Cristo presente en los cristianos*)
749. Colección "Catholic Position Papers", nº 4, Ashiya, Seido, 1972, [1ª], 43 pp.
- Christus' tegenwoordirgheid in de Christenen* (traducción al holandés de *Cristo presente en los cristianos*)
750. Colección "Reeks de Boog", nº 5, Amsterdam, De Boog, 1976, 1ª, [24] pp.
- [Homilía *El triunfo de Cristo en la humildad*] [21 de diciembre de 1963. Recogida en *Es Cristo que pasa: homilías*]
751. *La Actualidad Española*, 887 (2 de enero de 1969), pp. 20-22
752. Colección "Folletos Mundo Cristiano", nº 86, Madrid, Sarpe, 1969, [1ª], 48 pp. (1970, 2ª; 1971, 3ª; 1972, 4ª; 1974, 5ª, 43 pp.) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *En el taller de José*]
753. Colección "Cuadernos Minos 70", nº 11, México, D.F., Editora de Revistas, 1972, 1ª ed. [en México], 35 pp.
754. Colección "Noray", nº 29, Madrid, Palabra, 1973, 1ª, 47 pp.
755. Colección "SD - Servicio de Documentación", nº 4, Medellín, Susaeta, 1973, 1ª ed. [en Colombia], 24 pp.
756. Colección "Cuadernos de Documentación", nº 3, Quito, Corporación de Estudios y Publicaciones, 1974, 1ª ed. [en Ecuador], 47 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Vocación Cristiana*]
757. Colección "Nuevo Tiempo", nº 17, Lima, Andina, 1975, 1ª ed. [en Perú], 40 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Vocación Cristiana*]
- Il trionfo di Cristo nell'umiltà* (traducción al italiano de *El triunfo de Cristo en la humildad*)
758. *Studi cattolici: rivista di teologia pratica*, 94 (gennaio 1969), pp. 3-8
759. Colección "Omèlie di Mons. Escrivá de Balaguer", nº 3, Milano, Ares, 1971, [2ª], 45 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Il matrimonio, vocazione cristiana*]
- Christi Triumph in seiner Demut* (traducción al alemán de *El triunfo de Cristo en la humildad*)
760. Colección "Zwei Homilien", nº 5, Köln, Adamas, 1972, [1ª], 39 pp. (1975, 2ª, 38 pp.) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Die Ehe eine christliche Berufung*]
- Christ triumphs through humility* (traducción al inglés de *El triunfo de Cristo en la humildad*)
761. Colección "Sinag-Tala Booklet",



- n° 3, Manila, Sinag-Tala, 1973, 1ª ed. [en Filipinas], 20 pp.
762. Colección “Helm Booklet”, Lagos, Helm, 1975, 1ª ed. [en Nigeria], 20 pp.
763. Colección “Scepter booklets”, n° 38, New York, Scepter, 1975, 1ª ed. [en Estados Unidos], 18 pp.
- Le triomphe du Christ dans l'humilité* (traducción al francés de *El triunfo de Cristo en la humildad*)
764. Colección “Cahiers du Centre de Rencontres de Couvrelles”, n° 11, Dieppe, Sitecmo, 1974, [1ª], 39 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Le cœur du Christ, paix des chrétiens*]
- O triunfo de Cristo na humildade* (traducción al portugués de *El triunfo de Cristo en la humildad*)
765. Colección “Cadernos Rumo”, Lisboa, Rumo, [s.a.], 1ª, 29 pp.
766. São Paulo, Quadrante, [1975], [1ª] ed. [en Brasil], 31 pp.
- [Homilía *En el taller de José*] [19 de marzo de 1963. Recogida en *Es Cristo que pasa: homilías*]
767. *Mundo Cristiano*, 74 (marzo de 1969), pp. 38-45
768. Colección “Folletos Mundo Cristiano”, n° 86, Madrid, Mundo Cristiano, 1969, [1ª], 48 pp. (1970, 2ª; 1971, 3ª; 1972, 4ª; 1974, 5ª, 43 pp.) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *El triunfo de Cristo en la humildad*]
769. Colección “Noray”, n° 3, Madrid, Palabra, 1969, 2ª, 66 pp. (3ª)
770. Colección “Doctrina”, n° 3, Buenos Aires, Aldino, 1972, 1ª ed. [en Argentina], 52 pp.
771. Colección “Cuadernos Minos 70”, [n° 2], México, D.F., Editora de Revistas, 1972, 1ª ed. [en México], 53 pp.
772. Colección “Centro de Estudios Doctrinales (CED)”, n° 10, Medellín, Susaeta, 1973, 1ª ed. [en Colombia], 31 pp.
773. *En la Epifanía del Señor*, colección “Algarrobo”, n° 4, Piura, Adeu – Universidad de Piura, 1973, [1ª] ed. [en Perú], 86 pp. [Además de la homilía *En el taller de José*, este folleto incluye: *En la Epifanía del señor* y *La Eucaristía, misterio de fe y de amor*]
774. Colección “Cuadernos de Documentación”, n° 14, Quito, Corporación de Estudios y Publicaciones, 1975, 1ª ed. [en Ecuador], 54 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *La lucha interior*]
- Nella bottega di Giuseppe* (traducción al italiano de *En el taller de José*)
775. *Studi cattolici: rivista di teologia pratica*, 96 (marzo de 1969), pp. 185-192
776. Colección “Omellie di Mons. Escrivá de Balaguer”, n° 4, Milano, Ares, 1971, [2ª], 59 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *A Gesù per Maria*] (2ª)

*Sei Yosefu no shigotoba ni te* (traducción al japonés de *En el taller de José*)

777. Colección “Catholic Position Papers”, n° 2, Ashiya, Seido, 1972, [1ª], 47 pp.

*Dans l'atelier de Joseph* (traducción al francés de *En el taller de José*)

778. Colección “Cahiers du Centre de Rencontres de Couvrelles”, n° 12, Dieppe, Sitecmo, 1974, [1ª], 39 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *En l'Epiphanie du Seigneur*]

*In Joseph's workshop* (traducción al inglés de *En el taller de José*)

779. Colección “Helm Booklet”, Lagos, Helm, 1974, 1ª ed. [en Nigeria], 21 pp.

780. Colección “Scepter booklets”, n° 31, New York, Scepter, 1975, 1ª ed. [en Estados Unidos], 23 pp.

*Na oficina de José* (traducción al portugués de *En el taller de José*)

781. Colección “Cadernos Rumo”, Lisboa, Rumo, [s.a.], [1ª], 37 pp.

[Homilía *La conversión de los hijos de Dios*] [2 de marzo de 1952. Recogida en *Es Cristo que pasa: homilias*]

782. *Telva*, 133 (abril de 1969), pp. 50-57

783. Colección “Noray”, n° 6, Madrid, Palabra, 1969, 2ª, 53 pp. (3ª, 55 pp.;

1973, 4ª, 55 pp.)

784. Colección “Folletos Mundo Cristiano”, n° 100, Madrid, 1970, 1ª, 46 pp. (2ª; 1971, 3ª; 1972, 4ª; 1973, 5ª, 44 pp.; 1974, 6ª, 44 pp.) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Por María, hacia Jesús: homilía pronunciada en Roma el 4-V-57*]

785. Colección “Doctrina”, n° 2, Buenos Aires, Aldino, 1972, 1ª ed. [en Argentina], 42 pp.

786. Colección “Cuadernos Minos 70”, n° 1, México, D.F., Editora de Revistas, 1972, 1ª ed. [en México], 42 pp. (2ª)

787. Colección “Centro de Estudios Doctrinales (CED)”, n° 7, Medellín, Susaeta, 1973, 1ª ed. [en Colombia], 26 pp.

788. Colección “Cuadernos de Documentación”, n° 4, Quito, Corporación de Estudios y Publicaciones, 1974, 1ª ed. [en Ecuador], 43 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *El respeto cristiano a la persona y a su libertad*]

789. Colección “Nuevo Tiempo”, n° 19, Lima, Andina, 1976, 1ª ed. [en Perú], 40 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Humildad*]

790. Colección “Cuadernos MC”, n° 24, Madrid, Mundo Cristiano, 1980, 7ª, 43 pp.

*La conversione dei figli di Dio* (traducción al italiano de *La conversión de los hijos de Dios*)

791. *Studi cattolici: rivista di teologia pratica*, 108 (marzo 1970), pp.

164-171

792. Colección “Omèlie di Mons. Escrivá de Balaguer”, n° 2, Milano, Ares, 1971, [1ª], 47 pp. (2ª, 55 pp.) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Lo Spirito Santo, il grande sconosciuto*]

*La conversion des enfants de Dieu* (traducción al francés de *La conversión de los hijos de Dios*)

793. Colección “Cahiers du Centre de Rencontres de Couvrelles”, n° 10, Dieppe, Sitecmo, 1974, [1ª], 41 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *La lutte intérieure*]

*The conversion of the children of God* (traducción al inglés de *La conversión de los hijos de Dios*)

794. *Position Paper*, 3 (March 1974), pp. 20-25
795. Colección “Scepter booklets”, n° 80, New York, Scepter, 1978, [2ª] ed. [en Estados Unidos], 20 pp.

*Kami no ko no keishin* (traducción al japonés de *La conversión de los hijos de Dios*)

796. Colección “Catholic Position Papers”, n° 18, Ashiya, Seido, 1974, [1ª], 39 pp.

*A conversão dos filhos de Deus* (traducción al portugués de *La conversión de los hijos de Dios*)

797. *A conversão dos filhos de Deus:*

*homilia pronunciada em Roma, no dia 2-3-52*, colección “Cadernos Rumo”, Lisboa, Rumo, [s.a.], [1ª], 37 pp. [Además de la homilía *A conversão dos filhos de Deus*, este folleto incluye: *A morte de Cristo, vida do cristão*]

[*Homilía Por María hacia Jesús*] [4 de mayo de 1957. Recogida en *Es Cristo que pasa: homilías*]

798. *¡Son soles!, Ama*, 227 (mayo de 1969), pp. 43-49

799. Colección “Nuevo Tiempo”, n° 23, Lima, Andina, [s.a.], 1ª ed. [en Perú], 40 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Vida de oración*]

800. Colección “Folletos Mundo Cristiano”, n° 100, Madrid, 1970, 1ª, 46 pp. (2ª; 1971, 3ª; 1972, 4ª; 1973, 5ª, 44 pp.; 1974, 6ª, 44 pp.) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *La conversión de los hijos de Dios*]

801. Colección “Cuadernos Minos 70”, n° 5, México, D.F., Editora de Revistas, 1972, 1ª ed. [en México], 43 pp. (2ª)

802. Colección “Noray”, n° 44, Madrid, Palabra, 1973, 1ª, 54 pp.

803. Colección “SD – Servicio de Documentación”, n° 24, Medellín, Susaeta, 1973, 1ª ed. [en Colombia], 26 pp.

804. Colección “Cuadernos de Documentación”, n° 6, Quito, Corporación de Estudios y Publicaciones, 1974, 1ª ed. [en Ecuador], 52 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *El Gran Des-*

- conocido]
805. Colección “Cuadernos MC”, nº 23, Madrid, Mundo Cristiano, 1979, 7ª, 41 pp.
- A Gesù per Maria* (traducción al italiano de *Por María, hacia Jesús*)
806. Colección “Omèlie di Mons. Escrivá de Balaguer”, nº 4, Milano, Ares, 1971, [1ª], 59 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Nella bottega di Giuseppe*] (2ª)
- Por Maria a Jesus* (traducción al portugués de *Por María, hacia Jesús*)
807. Colección “Cadernos Rumo”, Lisboa, Rumo, 1971, 1ª, 34 pp.
- Durch Maria zu Jesus* (traducción al alemán de *Por María, hacia Jesús*)
808. Colección “Zwei Homilien”, nº 3, Köln, Adamas, 1972, [1ª], 48 pp. (2ª; 1975, 3ª, 49 pp.) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Christi Gegenwart in den Christen*]
- Vers Jésus, par Marie* (traducción al francés de *Por María, hacia Jesús*)
809. Colección “Cahiers du Centre de Rencontres de Couvrelles”, nº 5, Alençon, Corbière et Jugain, 1974, [1ª], 39 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *La Sainte Vierge, cause de notre joie*]
- To Jesus through Mary* (traducción al inglés de *Por María, hacia Jesús*)
810. Colección “Scepter booklets”, nº 28, New York, Scepter, 1974, 1ª ed. [en Estados Unidos], 20 pp.
- Maria wo tooshite Iesus hie* (traducción al japonés de *Por María, hacia Jesús*)
811. Colección “Catholic Position Papers”, nº 24, Ashiya, Seido, 1975, [1ª], 37 pp.
- Door Maria naar Jezus* (traducción al holandés de *Por María, hacia Jesús*)
812. Colección “Reeks de Boog”, nº 6, Amsterdam, De Boog, 1976, 1ª, [24] pp.
- Mariaren bidez Jesusengana* (traducción al euskera de *Por María, hacia Jesús*)
813. San Sebastián, Colegio Mayor Ayete, 1981, 1ª ed. castellano-euskara, 47 pp.
- [Homilía *La muerte de Cristo, vida del cristiano*] [15 de abril de 1973. Recogida en *Es Cristo que pasa: homilias*]
814. *Los domingos de ABC* (22 de marzo de 1970), pp. 4-9
815. Colección “Noray”, nº 20, Madrid, Palabra, 1970, 2ª, 37 pp. (3ª; 4ª)
816. Colección “Folleto MC”, nº 119, Madrid, Mundo Cristiano, 1971, [1ª], 47 pp. (2ª; 3ª; 1973, 4ª; 1974, 5ª; 6ª) [En el mismo folleto, se

- publicaron también las homilias:  
*El matrimonio, vocación cristiana;*  
*Las riquezas de la fe y Recuerdos*  
*del Pilar]*
817. *Las riquezas de la fe*, colección  
“Algarrobo”, nº 1, Piura, Adeu  
– Universidad de Piura, 1972, [1ª]  
ed. [en Perú], 77 pp. [Además de la  
homilía *La muerte de Cristo, vida*  
*del cristiano*, este folleto incluye:  
*La ascensión del Señor a los cielos y*  
*El matrimonio, vocación cristiana]*  
(2ª)
818. Colección “Centro de Estudios  
Doctrinales (CED)”, nº 9, Mede-  
llín, Susaeta, 1973, 1ª ed. [en  
Colombia], 19 pp.
819. Colección “Cuadernos de Docu-  
mentación”, nº 23, Quito, Corpo-  
ración de Estudios y Publicaciones,  
1976, 1ª ed. [en Ecuador], 46 pp.  
[En el mismo folleto, se publicó  
también la homilía: *La Eucaristía,*  
*misterio de fe y de amor]*
820. Colección “Cuadernos MC”, nº  
21, Madrid, Mundo Cristiano,  
1979, 8ª, 31 pp.
821. Colección “Cuadernos Minos 70”,  
nº 50, México, D.F., Editora de  
Revistas, 1981, 1ª ed. [en México],  
26 pp.
- La mort du Christ, vie du chrétien* (tra-  
ducción al francés de *La muerte de*  
*Cristo, vida del cristiano*)
822. Colección “Cahier du Centre de  
Rencontres de Couvrelles”, nº  
2, Alençon, Corbière & Jugain,  
[s.a.], [1ª], 35 pp. (1973, 2ª) [En el  
mismo folleto, se publicó también  
la homilía: *Le Christ présent chez*  
*les chrétiens]*
- A morte de Cristo, vida do cristão* (tra-  
ducción al portugués de *La muerte*  
*de Cristo, vida del cristiano*)
823. “Cadernos Rumo”, Lisboa, Rumo,  
[s.a.], [1ª], 37 pp. [Además de la  
homilía *A morte de Cristo, vida do*  
*cristão*, este folleto incluye: *A con-*  
*versão dos filhos de Deus]*
824. Colección “Novidades”, Lisboa,  
1970, [2ª], 13 pp.
- La morte di Cristo, vita del cristiano*  
(traducción al italiano de *La muerte*  
*de Cristo, vida del cristiano*)
825. *Studi cattolici: rivista di teologia*  
*pratica*, 133 (marzo 1972), pp.  
180-184
- Kirisuto no Goshikyo, Kirisuto shinja*  
*no inochi* (traducción al japonés de  
*La muerte de Cristo, vida del cris-*  
*tiano*)
826. Colección “Catholic Position  
Papers”, nº 7, Ashiya, Seido, 1973,  
[1ª], 24 pp.
- [Homilía *El matrimonio, vocación*  
*cristiana]* [Navidad, 1970. Reco-  
gida en *Es Cristo que pasa: homi-*  
*lias]*
827. *Los domingos de ABC* (13 de  
diciembre de 1970), pp. 4-9
828. Colección “Folleto MC”, nº 119,  
Madrid, Mundo Cristiano, 1971,  
[1ª], 47 pp. (2ª; 3ª; 1973, 4ª; 1974,  
5ª; 6ª) [En el mismo folleto, se

- publicaron también las homilías: *Las riquezas de la fe; La muerte de Cristo, vida del cristiano y Recuerdos del Pilar*]
829. Colección “Homilías”, México, D.F., Rialp, 1971, 1ª ed. [en México], 29 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Cristo presente en los cristianos*]
830. *Las riquezas de la fe*, colección “Algarrobo”, nº 1, Piura, Adeu – Universidad de Piura, 1972, [1ª] ed. [en Perú], 77 pp. [Además de la homilía *El matrimonio, vocación cristiana*, este folleto incluye: *La ascensión del Señor a los cielos y La muerte de Cristo, vida del cristiano*] (2ª)
831. Colección “Centro de Estudios Doctrinales (CED)”, nº 22, Medellín, Susaeta, 1973, [1ª] ed. [en Colombia], 23 pp.
832. Colección “Cuadernos Minos 70”, nº 19, México, D.F., Editora de Revistas, 1973, 1ª ed. [en México], 30 pp.
833. Colección “Cuadernos de Orientación Doctrinal”, nº 5, Caracas, Cuadernos de Orientación Doctrinal, 1973, [1ª] ed. [en Venezuela], 24 pp.
834. Colección “Sisal”, México, D.F., Editora de Revistas – Minos, 1975, 1ª ed. [en México], 19 pp.
835. Colección “Cuadernos MC”, nº 20, Madrid, Mundo Cristiano, 1979, 8ª, 32 pp.
836. Colección “Sisal”, México, D.F., Minos, 1992, 6ª ed. [en México], 36 pp.
- Marriage: a christian vocation* (traducción al inglés de *El matrimonio, vocación cristiana*)
837. New South Wales, Ernest Gordon Books, 1970, 1ª ed. [en Australia], 19 pp.
838. Colección “Sinag-Tala Booklet”, nº 4, Manila, Sinag-Tala, 1973, 1ª ed. [en Filipinas], 19 pp.
839. Colección “Helm booklet”, Lagos, Helm, 1974, 1ª ed. [en Nigeria], 19 pp.
840. Colección “Scepter booklets”, nº 17, New York, Scepter, 1974, 1ª ed. [en Estados Unidos], 21 pp.
- Il matrimonio, vocazione cristiana* (traducción al italiano de *El matrimonio, vocación cristiana*)
841. *Studi cattolici: rivista di teologia pratica*, 124 (giugno 1971), pp. 403-407
842. Colección “Omèlie di Mons. Escrivá de Balaguer”, nº 4, Milano, Ares, 1971, [2ª], 40 pp. ([3ª], 45 pp.) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Il trionfo di Cristo nell'umiltà*]
- Die Ehe eine christliche Berufung* (traducción al alemán de *El matrimonio, vocación cristiana*)
843. Colección “Zwei Homilien”, nº 5, Köln, Adamas, 1972, [1ª], 39 pp. (1975, 2ª, 38 pp.) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Christi Triumph in seiner Demut*]

*Le mariage, vocation chrétienne* (traducción al francés de *El matrimonio, vocación cristiana*)

844. Colección “Cahiers du Centre de Rencontres de Couvrelles”, nº 1, Alençon, Corbière et Jugain, [1973], [1ª], 35 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *La vocation chrétienne*]

845. Colección “Collection du Laurier”, nº 9, Paris, Le Laurier, 1980, [1ª], 23 pp. (1981, 2ª)

*Kekkon e no meshidashi* (traducción al japonés de *El matrimonio, vocación cristiana*)

846. Colección “Catholic Position Papers”, nº 6, Ashiya, Seido, 1973, [1ª], 26 pp. (2ª)

*Ang pag-aasawa: Isang bokasyong makakristiyano* (traducción al tagalo de *El matrimonio, vocación cristiana*)

847. Manila, Sinag-Tala, 1975, 1ª ed. [en Filipinas], [23] pp.

*Het huwelijk een christelijke roeping* (traducción al holandés de *El matrimonio, vocación cristiana*)

848. Colección “Reeks de Boog”, nº 1, Amsterdam, De Boog, 1976, 1ª, [16] pp.

*O matrimônio, vocação cristã* (traducción al portugués de *El matrimonio, vocación cristiana*)

849. São Paulo, Quadrante, [s.a.], 1ª ed.

[en Brasil], 28 pp.

850. Colección “CAS”, nº 4, Braga, Centro de Actividades Sacerdotais, 1976, 1ª, 27 pp.

[Homilía *El Corazón de Cristo, paz de los cristianos*] [17 de junio de 1966. Recogida en *Es Cristo que pasa: homilias*]

851. *Telva*, 179 (marzo de 1971), pp. 24-28

852. Colección “Folletos Mundo Cristiano”, nº 138, Madrid, Mundo Cristiano, 1972, [1ª], 48 pp. (2ª; 1974, 3ª, 45 pp.) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *El Gran Desconocido*]

853. Colección “Cuadernos Minos 70”, nº 7, México, D.F., Editora de Revistas, 1972, 1ª ed. [en México], 41 pp. (2ª)

854. Colección “Noray”, nº 43, Madrid, Palabra, 1973, 1ª, 53 pp.

855. Colección “SD – Servicio de Documentación”, nº 13, Medellín, Susaeta, 1973, 1ª ed. [en Colombia], 27 pp.

856. Colección “Cuadernos de Documentación”, nº 7, Quito, Corporación de Estudios y Publicaciones, 1974, 1ª ed. [en Ecuador], 48 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *En la fiesta del Corpus Christi*]

857. Colección “Nuevo Tiempo”, nº 62, Lima, Antonio Lulli S.A; [s.a.], 1ª ed. [en Perú], 38 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *La Virgen del Pilar*]

*O coração de Cristo, paz dos cristãos*  
(traducción al portugués de *El Corazón de Cristo, paz de los cristianos*)

858. Colección "Cadernos Rumo", Lisboa, Aster, 1971, 1ª, 58 pp.

*Finding peace in the Heart of Christ*  
(traducción al inglés de *El Corazón de Cristo, paz de los cristianos*)

859. Colección "Scepter Booklets", Chicago (IL), Scepter, 1973, [1ª] ed. [en Estados Unidos], 23 pp.

860. Colección "Sinag-Tala booklet", nº 11, Rizal, Sinag-Tala, 1974, 1ª ed. [en Filipinas], 21 pp.

861. Colección "Helm Booklet", Lagos, Helm, 1974, 1ª ed. [en Nigeria], 20 pp.

862. Colección "Scepter booklets", nº 47, New York, Scepter, 1974, [2ª] ed. [en Estados Unidos], [23] pp.

*Le cœur du Christ, paix des chrétiens*  
(traducción al francés de *El Corazón de Cristo, paz de los cristianos*)

863. Colección "Cahiers du Centre de Rencontres de Couvrelles", nº 11, Dieppe, Sitecno, 1974, [1ª], 39 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Le triomphe du Christ dans l'humilité*]

[Homilía *El Gran Desconocido*] [25 de mayo de 1969. Recogida en *Es Cristo que pasa: homilías*]

864. *Mundo Cristiano*, 100 (mayo de 1971), 16 pp.

865. Colección "Noray", nº 21, Madrid, Palabra, 1971, 1ª, 56 pp. (1972, 3ª)

866. Colección "Folletos Mundo Cristiano", nº 138, Madrid, Mundo Cristiano, 1972, [1ª], 48 pp. (2ª; 1974, 3ª, 45 pp.) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *El Corazón de Cristo, paz de los cristianos*]

867. Colección "Centro de Estudios Doctrinales (CED)", nº 14, Medellín, Susaeta, 1973, 1ª ed. [en Colombia], 27 pp.

868. Colección "Cuadernos de Documentación", nº 6, Quito, Corporación de Estudios y Publicaciones, 1974, 1ª ed. [en Ecuador], 52 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Por María, hacia Jesús*]

869. Colección "Nuevo Tiempo", nº 52, Lima, Antonio Lulli S.A, 1979, 1ª ed. [en Perú], 48 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Tras los pasos del Señor*]

870. Colección "Cuadernos Minos 70", nº 53, México, D.F., Libros de México S.A, 1981, 1ª ed. [en México], 41 pp.

871. Colección "Sisal", nº 33, México, D.F., Editora de Revistas, 1987, 2ª ed. [en México], 41 pp. (1991, 3ª, 49 pp.)

*Der Grosse Unbekannte* (traducción al alemán de *El Gran Desconocido*)

872. Colección "Zwei Homilien", nº 1, Köln, Adamas, 1972, 1ª, 43 pp. (2ª; 1973, 3ª) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Die*



*Welt leidenschaftlich lieben*]

*The Great UnKnown* (traducción al inglés de *El Gran Desconocido*)

873. *The Furrow*, 5 (May 1972), pp. 272-285

874. Colección "Scepter Booklets", Chicago (IL), Scepter, 1973, [1ª ed. [en Estados Unidos], 21 pp.

875. Colección "Tamezin Publications", n° 5, London, Tamezin, 1974, 1ª, [16] pp.

876. Colección "Sinag-Tala Booklet", n° 8, Rizal, Sinag-Tala, 1974, 1ª ed. [en Filipinas], 26 pp.

877. Colección "Helm Booklet", Lagos, Helm, 1974, 1ª ed. [en Nigeria], 21 pp.

878. Colección "Scepter booklets", n° 33, New York, Scepter, 1975, 1ª ed. [en Estados Unidos], 22 pp.

*Shirarezaru Idaina Okata* (traducción al japonés de *El Gran Desconocido*)

879. Colección "Catholic Position Papers", n° 10, Ashiya, Seido, 1973, [1ª], 39 pp.

*Le Grand Inconnu* (traducción al francés de *El Gran Desconocido*)

880. Colección "Cahiers du Centre de Rencontres de Couvrelles", n° 9, Dieppe, Sitecmo, 1974, [1ª], 41 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *L'Ascension du Seigneur au ciel*]

*Il Grande Sconosciuto* (traducción al italiano de *El Gran Desconocido*)

881. *Studi cattolici: rivista di teologia pratica*, 119 (gennaio 1971), pp. 7-13

882. Colección "Omèlie di Mons. Escrivá de Balaguer", n° 2, Milano, Ares, 1971, [1ª], 47 pp. (2ª, 55 pp.) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *La conversione dei figli di Dio*]

[Homilía *La Eucaristía, misterio de fe y de amor*] [14 de abril de 1960. Recogida en *Es Cristo que pasa: homilías*]

883. Colección "Noray", n° 22, Madrid, Palabra, marzo de 1972, 1ª, 46 pp. (1973, 2ª; 3ª)

884. Colección "Folleto Mundo Cristiano", n° 160, Madrid, Mundo Cristiano, 1973, 1ª, 41 pp. (1974, 2ª; 3ª) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *El fin sobrenatural de la Iglesia*]

885. *En la Epifanía del Señor*, colección "Algarrobo", n° 4, Piura, Adeu - Universidad de Piura, 1973, [1ª] ed. [en Perú], 86 pp. [Además de la homilía *La Eucaristía, misterio de fe y de amor*, este folleto incluye: *En la Epifanía del Señor* y *En el taller de José*]

886. Colección "Cuadernos de Documentación", n° 23, Quito, Corporación de Estudios y Publicaciones, 1976, 1ª ed. [en Ecuador], 46 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *La muerte de Cristo, vida del cristiano*]

887. Colección “Cuadernos MC”, n° 30, Madrid, Mundo Cristiano, 1982, 4ª, 38 pp.

*L'Eucarestia, mistero di fede e di amore* (traducción al italiano de *La Eucaristía, misterio de fe y de amor*)

888. Colección “Omèlie di mons. Escrivá de Balaguer”, n° 6, Milano, Ares, 1972, [1ª], 32 pp. [En el mismo folleto, se publicó también el artículo: *L'avventura della libertà*]

*L'Eucharistie, mystère de foi et d'amour* (traducción al francés de *La Eucaristía, misterio de fe y de amor*)

889. Colección “Cahiers du Centre de Rencontres de Couvrelles”, n° 4, Alençon, Corbière et Jugain, 1973, [1ª], 36 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Le jour de la Fête-Dieu*]

*The Eucharist, mystery of faith and love* (traducción al inglés de *La Eucaristía, misterio de fe y de amor*)

890. Colección “Sinag-Tala Booklet”, n° 10, Rizal, Sinag-Tala, 1974, 1ª ed. [en Filipinas], 21 pp.

891. Colección “Scepter booklets”, n° 44, New York, Scepter, 1980, 1ª ed. [en Estados Unidos], 23 pp.

*De Eucharistie, geheim van geloof en liefde* (traducción al holandés de *La Eucaristía, misterio de fe y de amor*)

892. Colección “Reeks De Boog”, n° 4, Amsterdam, De Boog, 1976, 1ª, [20] pp.

[Homilía *La Ascensión del Señor a los cielos*] [19 de mayo de 1972. Recogida en *Es Cristo que pasa: homilías*]

893. Colección “Noray”, n° 23, Madrid, Palabra, 1972, 1ª, 51 pp. (2ª; 3ª; 4ª)

894. *Mundo Cristiano*, 112 (mayo de 1972), pp. 39-42 y 63-66

895. *Las riquezas de la fe*, colección “Algarrobo”, n° 1, Piura, Adeu – Universidad de Piura, 1972, [1ª] ed. [en Perú], 77 pp. (2ª) [Además de la homilía *La Ascensión del Señor a los cielos*, este folleto incluye: *La muerte de Cristo, vida del cristiano* y *El matrimonio, vocación cristiana*]

896. Colección “Folletos Mundo Cristiano”, n° 156, Madrid, Mundo Cristiano, 1973, [1ª], 40 pp. (1974, 2ª, 41 pp.) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *En la fiesta del Corpus Christi*]

897. Colección “Cuadernos de Documentación”, n° 17, Quito, Corporación de Estudios y Publicaciones, 1975, 1ª ed. [en Ecuador], 47 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *La Virgen Santa, Causa de nuestra alegría*]

*L'Ascension du Seigneur au ciel* (Traducción al francés de *La Ascensión del Señor a los cielos*)

898. Colección “Cahiers du Centre de Rencontres de Couvrelles”, n° 9, Dieppe, Sitecmo, 1974, [1ª], 41 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Le Grand Inconnu*]

*The Ascension of our Lord* (traducción al inglés de *La Ascensión del Señor a los cielos*)

899. Colección “Scepter booklets”, n° 26, New York, Scepter, 1974, 1ª ed. [en Estados Unidos], 22 pp.

[Homilía *En la Epifanía del Señor*] [6 de enero de 1956. Recogida en *Es Cristo que pasa: homilías*]

900. Colección “Noray”, n° 24, Madrid, Palabra, octubre de 1972, 1ª, 44 pp. (2ª; 3ª; 4ª)

901. Colección “Folletos Mundo Cristiano”, n° 155, Madrid, Mundo Cristiano, 1972, 1ª, 40 pp. (2ª; 1973, 3ª; 1975, 4ª) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *La lucha interior*]

902. Colección “Centro de Estudios Doctrinales (CED)”, n° 5, Medellín, Susaeta, 1973, 1ª ed. [en Colombia], 22 pp.

903. Colección “Algarrobo”, n° 4, Piura, Adeu – Universidad de Piura, 1973, [1ª] ed. [en Perú], 86 pp.

904. Colección “Cuadernos Minos 70”, n° 21, México, D.F., Editora de Revistas, 1974, 1ª ed. [en México], 34 pp.

*En l'Épiphanie du Seigneur* (traduc-

ción al francés de *En la Epifanía del Señor*)

905. Colección “Cahiers du Centre de Rencontres de Couvrelles”, n° 12, Dieppe, Sitecmo, 1974, [1ª], 39 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Dans l'atelier de Joseph*]

*The Epiphany of our Lord* (traducción al inglés de *En la Epifanía del Señor*)

906. Colección “Tamezin Publications”, n° 2, London, Tamezin, 1974, 1ª, [8] pp.

907. Colección “Sinag-Tala Booklet”, n° 13, Rizal, Sinag-Tala, 1975, 1ª ed. [en Filipinas], 21 pp.

908. Colección “Scepter booklets”, n° 77, New York, Scepter, 1977, 1ª ed. [en Estados Unidos], 23 pp.

*Shu no Gokoogen* (traducción al japonés de *En la Epifanía del Señor*)

909. Colección “Catholic Position Papers”, n° 26, Ashiya, Seido, 1975, 1ª, 32 pp.

*De openbaring van de Heer* (traducción al holandés de *En la Epifanía del Señor*)

910. Colección “Reeks de Boog”, n° 2, Amsterdam, De Boog, 1976, 1ª, [20] pp.

[Homilía *Cristo Rey*] [22 de noviembre de 1970. Recogida en *Es Cristo que pasa: homilías*]

911. Colección “Folletos Mundo Cristiano”, nº 154, Madrid, Mundo Cristiano, 1972, [1ª], 41 pp. (2ª; 3ª) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Vocación cristiana*]
912. Colección “SD – Servicio de Documentación”, nº 26, Medellín, Susaeta, 1973, 1ª ed. [en Colombia], 23 pp.
913. Colección “Cuadernos Minos 70”, nº 27, México, D.F., Editora de Revistas, 1974, 1ª ed. [en México], 37 pp.
914. Colección “Cuadernos de Documentación”, nº 24, Quito, Corporación de Estudios y Publicaciones, 1976, 1ª ed. [en Ecuador], 57 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Cristo presente en los cristianos*]
915. Colección “Nuevo Tiempo”, nº 40, Lima, Andina, 1977, 1ª ed. [en Perú], 48 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *La esperanza del cristiano*]
- Le Christ-Roi* (traducción al francés de *Cristo Rey*)
916. Colección “Cahiers du Centre de Rencontres de Couvelles”, nº 3, Alençon, Corbière et Jugain, 1973, [1ª], 34 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Le respect chrétien de la personne et de sa liberté*]
- Christ the King* (traducción al inglés de *Cristo Rey*)
917. Colección “Scepter Booklets”, nº 54, New York, Scepter, 1974, 1ª ed. [en Estados Unidos], 23 pp.
918. Colección “Sinag-Tala Booklet”, nº 23, Rizal, Sinag-Tala, 1975, 1ª ed. [en Filipinas], 21 pp.
- Ootaru Kirisuto* (traducción al japonés de *Cristo Rey*)
919. Colección “Catholic Position Papers”, nº 29, Ashiya, Seido, 1975, [1ª], 35 pp.
- [Homilía *El respeto cristiano a la persona y a su libertad*] [15 de marzo de 1961. Recogida en *Es Cristo que pasa: homilías*]
920. Colección “Folletos Mundo Cristiano”, nº 153, Madrid, Mundo Cristiano, 1972, [1ª], 40 pp. (1973, 2ª; 3ª; 4ª; 1974, 5ª) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *La Virgen Santa, causa de nuestra alegría*]
921. *Palabra*, 87 (noviembre de 1972), pp. 19-22
922. Colección “Noray”, nº 26, Madrid, Palabra, 1972, 1ª, 35 pp. (2ª)
923. Colección “Islabe”, Pamplona, Eunsa, 1972, 1ª, 10 pp.
924. Colección “Algarrobo”, nº 3, Piura, Adeu – Universidad de Piura, 1972, [1ª] ed. [en Perú], 51 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *La Virgen Santa, causa de nuestra alegría*]
925. Colección “SD – Servicio de Documentación”, nº 18, Medellín, Susaeta, 1973, 1ª ed. [en Colombia], 22 pp.

926. Colección “Cuadernos Minos 70”, n° 17, México, D.F., Editora de Revistas, 1973, 1ª ed. [en México], 40 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la *Entrevista a Monseñor Josemaría Escrivá de Balaguer, realizada por Julián Cortés Cabanillas*]
927. Colección “Cuadernos de Orientación Doctrinal”, n° 13, Caracas, Cuadernos de Orientación Doctrinal, 1973, 1ª ed. [en Venezuela], 22 pp.
928. Colección “Cuadernos de Documentación”, n° 4, Quito, Corporación de Estudios y Publicaciones, 1974, 1ª ed. [en Ecuador], 43 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *La conversión de los hijos de Dios*]

*Il rispetto per la persona e la sua libertà quando l'innocente è diffamato* (traducción al italiano de *El respeto cristiano a la persona y a su libertad*)

929. *Studi cattolici: rivista di teologia pratica*, 138-139 (agosto-settembre 1972), pp. 607-611

*Le respect chrétien de la personne et de sa liberté* (traducción al francés de *El respeto cristiano a la persona y a su libertad*)

930. Colección “Cahiers du Centre de Rencontres de Couvrelles”, n° 3, Alençon, Corbière et Jugain, 1973, [1ª], 34 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Le Christ-Roi*]

*Der Christ und die Achtung der Person und ihrer Freiheit* (traducción al alemán de *El respeto cristiano a la persona y a su libertad*)

931. Colección “Zwei Homilien”, n° 10, Köln, Adamas, 1975, 1ª, 41 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Das übernatürliche Ziel der Kirche*]

*Kami no kora no Jiyuu to Songen* (traducción al japonés de *El respeto cristiano a la persona y a su libertad*)

932. Colección “Catholic Position Papers”, n° 27, Ashiya, Seido, 1975, [1ª], 27 pp.

*De christelijke eerbied voor de persoon en zijn vrijheid* (traducción al holandés de *El respeto cristiano a la persona y a su libertad*)

933. Colección “Reeks de Boog”, n° 3, Amsterdam, De Boog, 1976, 1ª, [15] pp.

*Christian respect for the person and his freedom* (traducción al inglés de *El respeto cristiano a la persona y a su libertad*)

934. Colección “Scepter booklets”, n° 97, New York, Scepter, 1979, [1ª] ed. [en Estados Unidos], 18 pp.

[Homilía *La Virgen Santa, causa de nuestra alegría*] [15 de agosto de 1961. Recogida en *Es Cristo que pasa: homilias*]

935. Colección “Folletos Mundo Cristiano”, n° 153, Madrid, Mundo Cristiano, 1972, [1ª], 40 pp. (1973, 2ª; 3ª; 4ª; 1974, 5ª) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *El respeto cristiano a la persona y a su libertad*]
936. Colección “Noray”, n° 25, Madrid, Palabra, 1972, 1ª, 43 pp. (2ª; 3ª; 4ª)
937. *El respeto cristiano a la persona y a su libertad*, colección “Algarrobo”, n° 3, Piura, Adeu – Universidad de Piura, 1972, [1ª] ed. [en Perú], 51 pp. [Además de la homilía *La Virgen Santa, causa de nuestra alegría*, este folleto incluye: *El respeto cristiano a la persona y a su libertad*]
938. Colección “Cuadernos Minos 70”, n° 25, México, D.F., Libros de México, 1974, 1ª ed. [en México], 34 pp.
939. Colección “Cuadernos de Documentación”, n° 17, Quito, Corporación de Estudios y Publicaciones, 1975, 1ª ed. [en Ecuador], 47 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *La Ascensión del Señor a los Cielos*]
940. Colección “SD – Servicio de Documentación”, n° 17, Medellín, Susaeta, [s.a.], 1ª ed. [en Colombia], 21 pp.
- La Sainte Vierge, cause de notre joie* (traducción al francés de *La Virgen Santa, causa de nuestra alegría*)
941. Colección “Cahiers du Centre de Rencontres de Couvrelles”, n° 5, Alençon, Corbière et Jugain, 1974, [1ª], 39 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Vers Jésus, par Marie*]
- The Blessed Virgin, cause of our joy* (traducción al inglés de *La Virgen Santa, causa de nuestra alegría*)
942. Colección “Tamezin Publications”, n° 4, London, Tamezin, 1974, 1ª, [20] pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Loyalty to the Church*]
943. Colección “Sinag-Tala Booklet”, n° 9, Manila, Sinag-Tala, 1974, 1ª ed. [en Filipinas], 19 pp.
944. Colección “Helm Booklet”, n° 10, Lagos, Helm, 1976, 1ª ed. [en Nigeria], 19 pp.
945. Colección “Scepter booklets”, n° 84, New York, Scepter, 1978, 1ª ed. [en Estados Unidos], 18 pp.
- Seibo, warera ga Yorokobi no minamoto* (traducción al japonés de *La Virgen Santa, causa de nuestra alegría*)
946. Colección “Catholic Position Papers”, n° 13, Ashiya, Seido, 1973, [1ª], 32 pp.
- [Homilía *Vocación cristiana*] [2 de diciembre de 1951. Recogida en *Es Cristo que pasa: homilías*]
947. Colección “Folletos Mundo Cristiano”, n° 154, Madrid, Mundo Cristiano, 1972, [1ª], 41 pp. (2ª; 3ª) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Cristo Rey*]
948. Colección “Noray”, n° 27, Madrid,

- Palabra, 1972, 1ª, 49 pp. (2ª; 3ª; 1973, 4ª; 1973, 5ª)
949. Colección “Cuadernos Proa”, n° 1, Santiago de Chile, Editorial Universitaria, 1973, 1ª ed. [en Chile], 45 pp.
950. Colección “Centro de Estudios Doctrinales (CED)”, n° 3, Medellín, Susaeta, 1974, 1ª ed. [en Colombia], 24 pp.
951. Colección “Cuadernos de Documentación”, n° 3, Quito, Corporación de Estudios y Publicaciones, 1974, 1ª ed. [en Ecuador], 47 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *El triunfo de Cristo en la humildad*]
952. Colección “Nuevo Tiempo”, n° 17, Lima, Andina, 1975, 1ª ed. [en Perú], 40 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *El triunfo de Cristo en la humildad*]
- Christliche Berufung* (traducción al alemán de *Vocación cristiana*)
953. Colección “Zwei Homilien”, n° 7, Köln, Adamas, 1973, 1ª, 42 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Priester auf ewig*]
- The christian vocation* (traducción al inglés de *Vocación cristiana*)
954. Colección “Scepter Booklets”, Chicago (IL), Scepter, 1973, [1ª] ed. [en Estados Unidos], 23 pp.
955. Colección “Scepter Booklets”, n° 58, New York, Scepter, 1974, [2ª] ed. [en Estados Unidos], 20 pp.
956. Colección “Sinag-Tala Booklet”, n° 24, Rizal, Sinag-Tala, 1975, 1ª ed. [en Filipinas], 24 pp.
- Kirisuto shinja toshite no Meshidashi* (traducción al japonés de *Vocación cristiana*)
957. Colección “Catholic Position Papers”, n° 15, Ashiya, Seido, 1973, [1ª], 37 pp.
- La vocation chrétienne* (traducción al francés de *Vocación cristiana*)
958. Colección “Collection du Laurier”, n° 18, Paris, Le Laurier, 1974, [1ª], 23 pp. (1981, 2ª)
- [Homilía *En la Fiesta del Corpus Christi*] [28 de mayo de 1964. Recogida en *Es Cristo que pasa: homilías*]
959. Colección “Noray”, n° 28, Madrid, Palabra, 1972, 1ª, 45 pp.
960. Colección “Folletos Mundo Cristiano”, n° 156, Madrid, Mundo Cristiano, 1973, [1ª], 40 pp. (1974, 2ª, 41 pp.) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *La Ascensión del Señor a los cielos*]
961. Colección “Cuadernos de Documentación”, n° 7, Quito, Corporación de Estudios y Publicaciones, 1974, 1ª ed. [en Ecuador], 48 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *El corazón de Cristo, paz de los cristianos*]
962. Colección “Cuadernos Minos 70”, n° 23, México, D.F., Editora de Revistas, 1974, 1ª ed. [en México], 35 pp.

*Le jour de la Fête-Dieu* (traducción al francés de *En la fiesta del Corpus Christi*)

963. Colección “Cahiers du Centre de Rencontres de Couvrelles”, nº 4, Alençon, Corbière et Jugain, 1973, [1ª], 36 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *L'Eucharistie, mystère de foi et d'amour*]

*Sacramentsdag* (traducción al holandés de *En la fiesta del Corpus Christi*)

964. Colección “Reeks de Boog”, nº 7, Amsterdam, De Boog, 1976, 1ª, [20] pp.

*On the feast of Corpus Christi* (traducción al inglés de *En la fiesta del Corpus Christi*)

965. Colección “Scepter Booklets”, nº 103, New York, Scepter, 1979, [1ª] ed. [en Estados Unidos], 17 pp.

[Homilía *La lucha interior*] [4 de abril de 1971. Recogida en *Es Cristo que pasa: homilías*]

966. Colección “Folletos Mundo Cristiano”, nº 155, Madrid, Mundo Cristiano, 1972, 1ª, 40 pp. (2ª; 1973, 3ª; 1975, 4ª) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *En la Epifanía del Señor*]

967. Colección “Noray”, nº 31, Madrid, Palabra, 1973, 1ª, 53 pp. (2ª; 3ª)

968. Colección “Centro de Estudios Doctrinales (CED)”, nº 19, Medellín, Susaeta, 1973, [1ª] ed. [en

Colombia], 24 pp. ([2ª], 21 pp.)

969. Colección “Cuadernos de Orientación Doctrinal”, nº 2, Caracas, Cuadernos de Orientación Doctrinal, 1973, 1ª ed. [en Venezuela], 31 pp.

970. Colección “Cuadernos de Documentación”, nº 14, Quito, Corporación de Estudios y Publicaciones, 1975, 1ª ed. [en Ecuador], 54 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *En el taller de José*]

971. Colección “Nuevo Tiempo”, nº 35, Lima, Andina, 1977, 1ª ed. [en Perú], 48 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Trabajo de Dios*]

972. Colección “Cuadernos Minos 70”, nº 54, México, D.F., Editora de Revistas, 1983, 1ª ed. [en México], 38 pp.

*La lutte intérieure* (traducción al francés de *La lucha interior*)

973. Colección “Cahiers du Centre de Rencontres de Couvrelles”, nº 10, Braine, Sitecmo, 1974, [1ª], 41 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *La conversion des enfants de Dieu*]

*Interior struggle* (traducción al inglés de *La lucha interior*)

974. Colección “Scepter booklets”, nº 42, New York, Scepter, 1976, 1ª ed. [en Estados Unidos], 21 pp.

[Homilía *Humildad*] [6 de abril de 1965. Recogida en *Amigos de Dios*:



*homilías*]

975. *Telva*, 228 (15 de marzo de 1973), pp. 28-31
976. Colección "Noray", nº 37, Madrid, Palabra, 1973, 1ª, 39 pp. (2ª; 3ª)
977. Colección "Folletos Mundo Cristiano", nº 163, Madrid, Mundo Cristiano, 1973, 1ª, 35 pp. (2ª; 1974, 3ª) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Vir-tudes humanas*]
978. Colección "Cuadernos Proa", nº 10, Santiago de Chile, Proa, 1974, 1ª ed. [en Chile], 65 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *El tesoro del tiempo*]
979. Colección "Cuadernos de Orientación Doctrinal", nº 27, Caracas, Cuadernos de Orientación Doctrinal, 1974, [1ª] ed. [en Venezuela], 23 pp.
980. Colección "Nuevo Tiempo", nº 19, Lima, Andina, 1976, 1ª ed. [en Perú], 40 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *La conversión de los hijos de Dios*]
981. Colección "Cuadernos Minos 70", nº 49, México, D.F., Libros de México, 1980, 1ª ed. [en México], 28 pp.

*Humility* (traducción al inglés de *Humildad*)

982. Colección "Sinag-Tala Booklet", nº 75, Manila, Sinag-Tala, 1974, 1ª ed. [en Filipinas], 13 pp.
983. Colección "Scepter booklets", nº 13, New York, Scepter, 1974, 1ª ed. [en Estados Unidos], 17 pp.
984. Colección "Tamezin Publica-

tions", nº 15, London, Tamezin, 1976, [1ª], 16 pp.

*Humilité* (traducción al francés de *Humildad*)

985. Colección "Cahiers du Centre de Rencontres de Couvrelles", nº 19, Dieppe, Sitecmo, 1976, [1ª], 31 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Vertus humaines*]

*Demut* (traducción al alemán de *Humildad*)

986. Freiburg, Kanisius Verlag, 1975, [1ª] ed. [en Suiza], 20 pp.

*Kenson* (traducción al japonés de *Humildad*)

987. *Itsutsu no Sekkyo*, Ashiya, Seido, 1979, 1ª, 162 pp. [Además de la homilía *Kenson*, este folleto incluye: *Toki to iu takara*; *Shinkoo seikatsu*; *Subete no hito ga sukuwareru yooni* y *Seisei wo mezashite*]

[Homilía *El fin sobrenatural de la Iglesia*] [28 de mayo de 1972. Recogida en *Amar a la Iglesia*]

988. Colección "Folletos Mundo Cristiano", nº 160, Madrid, Mundo Cristiano, 1973, 1ª, 41 pp. (1974, 2ª; 1974, 3ª) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *La Eucaristía, misterio de fe y de amor*]
989. Colección "Cuadernos Proa", nº 2, Santiago de Chile, Proa, 1973,

- 1ª ed. [en Chile], 42 pp.
990. Colección “Cuadernos Minos 70”, nº 16, México, D.F., Editora de Revistas, 1973, 1ª ed. [en México], 42 pp.
991. Colección “Noray”, nº 30, Madrid, Palabra, 1973, 1ª, 52 pp. (2ª, 3ª)
992. Colección “Cuadernos de Orientación Doctrinal”, nº 28, Caracas, Cuadernos de Orientación Doctrinal, 1974, 1ª ed. [en Venezuela], 31 pp.
993. Colección “Centro de Estudios Doctrinales (CED)”, nº 56, Medellín, Susaeta, 1975, 1ª ed. [en Colombia], 24 pp.
994. *Lealtad a la Iglesia*, colección “Algarrobo”, nº 5, Piura, Adeu – Universidad de Piura, 1975, [1ª] ed. [en Perú], 84 pp. [Además de la homilía *El fin sobrenatural de la Iglesia*, este folleto incluye: *Lealtad a la Iglesia y Vida de fe*]
995. Colección “Cuadernos MC”, nº 27, Madrid, Mundo Cristiano, 1981, 4ª, 41 pp.
996. Ciudad de Guatemala, Lendel, 1983, 1ª ed. [en Guatemala], 24 pp.
- Il fine soprannaturale della Chiesa* (traducción al italiano de *El fin sobrenatural de la Iglesia*)
997. *La Chiesa, nostra madre: Due omelie di mons. Josemaría Escrivá de Balaguer*, colección “Omelie di Mons. Escrivá de Balaguer”, nº 7, Milano, Ares, 1973, 1ª, 55 pp. [Además de la homilía *Il fine soprannaturale della Chiesa*, este folleto incluye: *Lealtà verso la Chiesa*]
998. *La Chiesa, nostra madre: tre omelie di mons. Josemaría Escrivá de Balaguer*, Milano, Ares, 1976, 58 pp. [Además de la homilía *Il fine soprannaturale della Chiesa*, este folleto incluye: *Sacerdote per l’eternità y Lealtà verso la Chiesa*]
999. *La Chiesa, nostra madre: omelie*, Milano, Ares, 1993, 2ª ed. ampl., 106 pp. [Además de la homilía *Il fine soprannaturale della Chiesa*, este folleto incluye: *Lealtà verso la Chiesa; Sacerdote per l’eternità y Amare il mondo appassionatamente*]
- Das übernatürliche Ziel der Kirche* (traducción al alemán de *El fin sobrenatural de la Iglesia*)
1000. Colección “Zwei Homilien”, nº 10, Köln, Adamas, 1975, 1ª, 41 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Der Christ und die Achtung der Person und ihrer Freiheit*]
- La fin surnaturelle de l’Eglise* (traducción al francés de *El fin sobrenatural de la Iglesia*)
1001. Colección “Cahiers du Centre de Rencontres de Couvelles”, nº 17, Dieppe, Sitecmo, 1975, [1ª], 45 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Loyauté envers l’Eglise*]
1002. Colección “Collection du Laurier”, nº 7, Paris, Le Laurier, 1980, [2ª], 23 pp.

*The Supernatural Aim of the Church*  
(traducción al inglés de *El fin sobrenatural de la Iglesia*)

1003. Colección "Scepter booklets", n° 11, New York, Scepter, 1974, 1ª ed. [en Estados Unidos], 23 pp.

1004. Colección "Tamezin Publications", n° 16, London, Tamezin, 1976, [1ª], 19 pp.

1005. *Position Paper*, 73 (January 1980), pp. 975-978

*O fim sobrenatural da Igreja* (traducción al portugués de *El fin sobrenatural de la Iglesia*)

1006. Colección "Cadernos Prumo", n° 10, Lisboa, Prumo-Sampedro, [s.a.], [1ª], 100 pp. [En el mismo folleto, se publicaron también las homilias: *Vida de oração y Rumo à santidade*]

1007. Colección "Colecção Homilias", n° 3, Lisboa, Diel, 2002, [2ª], 39 pp.

[Homilía *Lealtad a la Iglesia*] [4 de junio de 1972. Recogida en *Amar a la Iglesia*]

1008. *Palabra*, 91 (marzo de 1973), pp. 6-10

1009. Colección "Folletos Mundo Cristiano", n° 162, Madrid, Mundo Cristiano, 1973, 1ª, 40 pp. (2ª; 1974, 3ª) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Vida de fe*]

1010. Colección "Noray", n° 34, Madrid, Palabra, 1973, 1ª, 60 pp. (2ª)

1011. Colección "Centro de Estudios Doctrinales (CED)", n° 29, Medellín, Susaeta, 1973, 1ª ed. [en Colombia], 26 pp.

1012. Colección "Cuadernos Minos 70", n° 18, México, D.F., Editora de Revistas, 1973, 1ª ed. [en México], 46 pp. (1987, 2ª)

1013. Colección "Cuadernos de Orientación Doctrinal", n° 20, Caracas, Cuadernos de Orientación Doctrinal, 1973, [1ª] ed. [en Venezuela], 35 pp.

1014. Colección "Algarrobo", n° 5, Piura, Adeu - Universidad de Piura, 1975, [1ª] ed. [en Perú], 84 pp. [En el mismo folleto, se publicaron las homilias: *El fin sobrenatural de la Iglesia y Vida de fe*]

1015. Colección "Cuadernos Proa", n° 16, Santiago de Chile, Editorial Universitaria, 1977, 1ª ed. [en Chile], 50 pp.

1016. Colección "Cuadernos MC", n° 31, Madrid, Mundo Cristiano, 1982, 4ª, 47 pp.

1017. Ciudad de Guatemala, Lendel, 1983, 1ª ed. [en Guatemala], 24 pp.

1018. Colección "Sisal", n° 37, México, D.F., Editora de Revistas, 1990, 3ª ed. [en México], 52 pp.

*Loyalty to the Church* (traducción al inglés de *Lealtad a la Iglesia*)

1019. Gordon - New South Wales, Ernest Books, 1972, 1ª ed. [en Australia], 28 pp.

1020. Colección "Sinag-Tala Booklet",

nº 2, Manila, Sinag-Tala, 1973, 1ª ed. [en Filipinas], 28 pp.

1021. *The Blessed Virgin, cause of our joy. Loyalty to the Church*, colección “Tamezin Publications”, nº 4, London, Tamezin, 1974, 1ª, [20] pp. [Además de la homilía *Loyalty to the Church*, este folleto incluye: *The Blessed Virgin, cause of our joy*]
1022. Colección “Scepter booklets”, nº 1, New York, Scepter, 1974, 1ª ed. [en Estados Unidos], 24 pp.
1023. Colección “Helm Booklet”, nº 8, Ibadam, Helm, 1975, 1ª ed. [en Nigeria], 26 pp.
1024. *Position Paper*, 25 (January 1976), pp. 313-319

*Lealtà verso la Chiesa* (traducción al italiano de *Lealtad a la Iglesia*)

1025. *Studi cattolici: rivista di teologia pratica*, 146-147 (aprile-maggio 1973), pp. 243-250
1026. *La Chiesa, nostra madre: due omelie di mons. Josemaría Escrivá de Balaguer*, colección “Omelie di Mons. Escrivá de Balaguer”, nº 7, Milano, Ares, 1973, 1ª, 55 pp. [Además de la homilía *Lealtà verso la Chiesa*, este folleto incluye: *Il fine soprannaturale della Chiesa*]
1027. *La Chiesa, nostra madre: tre omelie di mons. Josemaría Escrivá de Balaguer*, Milano, Ares, 1976, 1ª, 58 pp. [Además de la homilía *Lealtà verso la Chiesa*, este folleto incluye: *Sacerdote per l'eternità e Il fine soprannaturale della Chiesa*]

*Loyal zur Kirche* (traducción al alemán de *Lealtad a la Iglesia*)

1028. Colección “Schriftenreihe der Karlskirche”, nº 7, Wien, Pfarr- und Universitätskirche St. Karl Borromäus, 1991, 1ª ed. [en Austria], 27 pp.

*Loyauté envers l'Eglise* (traducción al francés de *Lealtad a la Iglesia*)

1029. Colección “Cahiers du Centre de Rencontres de Couvrelles”, nº 17, Dieppe, Sitecmo, 1975, [1ª], 45 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *La fin surnaturelle de l'Eglise*]
1030. Colección “Collection du Laurier”, nº 25, Paris, Le Laurier, 1982, [2ª], 23 pp.

*Lealdade à Igreja* (traducción al portugués de *Lealtad a la Iglesia*)

1031. Colección “Cadernos Prumo”, nº 8, Lisboa, Prumo-Sampedro, [s.a.], [1ª], 101 pp. [En el mismo folleto, se publicaron también las homilías: *Para que todos se salvem y Sacerdote para a eternidade*]

[*Homilía Virtudes humanas*] [6 de septiembre de 1941. Recogida en *Amigos de Dios: homilías*]

1032. Colección “Folletos Mundo Cristiano”, nº 163, Madrid, Mundo Cristiano, 1973, 1ª, 35 pp. (2ª; 1974, 3ª) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Humildad*]

1033. Colección “Noray”, n° 35, Madrid, Palabra, 1973, 1ª, 46 pp. (2ª)  
6, New York, Scepter, 1974, 1ª ed. [en Estados Unidos], 23 pp.
1034. Colección “Cuadernos Proa”, n° 7, Santiago de Chile, Proa, 1973, 1ª ed. [en Chile], 70 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Para que todos se salven*]  
*Menschliche Tugenden* (traducción al alemán de *Virtudes humanas*)
1035. Colección “Cuadernos de Orientación Doctrinal”, n° 6, Caracas, Cuadernos de Orientación Doctrinal, 1973, [1ª] ed. [en Venezuela], 28 pp.  
1043. Freiburg, Kanisius Verlag, 1975, [1ª] ed. [en Suiza], 24 pp.
1036. Colección “Centro de Estudios Doctrinales (CED)”, n° 55, Medellín, Susaeta, 1974, 1ª ed. [en Colombia], 21 pp.  
*Virtudes humanas* (traducción al portugués de *Virtudes humanas*)
1037. Colección “Cuadernos Minos 70”, n° 34, México, D.F., Libros de México, 1976, 1ª ed. [en México], 37 pp.  
1044. Colección “Cadernos Prumo”, n° 2, Lisboa, Prumo-Sampedro, 1975, [1ª], 88 pp. [En el mismo folleto, se publicaron también las homilías: *O tesouro do tempo y Vida de fé*]
1038. Colección “Nuevo Tiempo”, n° 28, Lima, Andina, 1977, 1ª ed. [en Perú], 40 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Porque verán a Dios*]  
*Vertus humaines* (traducción al francés de *Virtudes humanas*)
1039. Colección “Colección Sisal”, México, D.F., Minos, 1992, 5ª ed. [en México], 39 pp.  
1045. Colección “Cahiers du Centre de Rencontres de Couvrelles”, n° 19, Dieppe, Sitecmo, 1976, [1ª], 31 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Humilité*]
- Human virtues* (traducción al inglés de *Virtudes humanas*)  
[Homilía *Vida de fe*] [12 de octubre de 1947. Recogida en *Amigos de Dios: homilías*]
1040. Colección “Tamezin Publications”, n° 1, London, Tamezin, 1973, 1ª, [8] pp.  
1046. Colección “Folletos Mundo Cristiano”, n° 162, Madrid, Mundo Cristiano, 1973, 1ª, 40 pp. (2ª; 1975, 3ª) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Lealtad a la Iglesia*]
1041. Colección “Sinag-Tala Booklet”, n° 12, Manila, Sinag-Tala, 1974, 1ª ed. [en Filipinas], 21 pp.  
1047. Colección “Noray”, n° 33, Madrid, Palabra, 1973, 1ª, 40 pp. (2ª; 3ª)
1042. Colección “Scepter booklets”, n°

1048. Colección “Centro de Estudios Doctrinales (CED)”, n° 28, Medellín, Susaeta, 1973, 1ª ed. [en Colombia], 20 pp.
1049. Colección “Cuadernos de Orientación Doctrinal”, n° 1, Caracas, Cuadernos de Orientación Doctrinal, 1973, [1ª] ed. [en Venezuela], 24 pp.
1050. Colección “Cuadernos Minos 70”, n° 29, México, D.F., Editora de Revistas, 1975, 1ª ed. [en México], 31 pp.
1051. *Lealtad a la Iglesia*, colección “Algarrobo”, n° 5, Piura, Adeu – Universidad de Piura, 1975, [1ª] ed. [en Perú], 84 pp. [Además de la homilía *Vida de fe*, este folleto incluye: *El fin sobrenatural de la Iglesia y Lealtad a la Iglesia*]
1052. Colección “Cuadernos Proa”, n° 16, Santiago de Chile, Editorial Universitaria, 1977, 1ª ed. [en Chile], 50 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Lealtad a la Iglesia*]
- Life of faith* (traducción al inglés de *Vida de fe*)
1053. Colección “Scepter booklets”, n° 5, New York, Scepter, 1974, 1ª ed. [en Estados Unidos], 24 pp.
1054. Colección “Sinag-Tala Booklet”, n° 21, Rizal, Sinag-Tala, 1975, 1ª ed. [en Filipinas], 18 pp.
1055. *Position Paper*, 28 (abril de 1976), pp. 354-357
- Leben aus dem Glauben* (traducción al alemán de *Vida de fe*)
1056. Freiburg, Kanisius Verlag, 1975, [1ª] ed. [en Suiza], 20 pp.
- Vita di fede* (traducción al italiano de *Vida de fe*)
1057. Colección “Omèlie di Mons. Escrivá de Balaguer”, n° 9, Milano, Ares, 1975, [1ª], 43 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Sacerdote per l'eternità*]
1058. *Studi cattolici: rivista di teologia pratica*, 167 (gennaio 1975), pp. 3-8
- Vida de fé* (traducción al portugués de *Vida de fe*)
1059. Colección “Cadernos Prumo”, n° 2, Lisboa, Prumo-Sampedro, 1975, [1ª], 88 pp. [En el mismo folleto, se publicaron también las homilías: *Virtudes humanas y O tesouro do tempo*]
1060. *Fé, Esperança, Caridade*, colección “Círculo de leitura”, n° 19, São Paulo, Quadrante, 1986, 1ª ed. [en Brasil], 57 pp. [Además de la homilía *Vida de fé*, este folleto incluye: *A esperança do cristão y Com a força do amor*]
- Shinkoo seikatsu* (traducción al japonés de *Vida de fe*)
1061. *Itsutsu no Sekkyo*, Ashiya, Seido, 1979, 1ª, 162 pp. [Además de la homilía *Shinkoo seikatsu*, este folleto incluye: *Toki to iu takara; Kenson; Subete no hito ga sukuwareru yooni y Seisei wo*]

- mezashite*]
- Xin Yang Sheng Huo* (traducción al chino de *Vida de fe*)
1062. Hong Kong, Sinag-Tala, [s.a.], 1ª, [20] pp.
- [Homilía *Para que todos se salven*] [16 de abril de 1954. Recogida en *Amigos de Dios: homilías*]
1063. Colección “Folletos Mundo Cristiano”, nº 165, Madrid, Mundo Cristiano, 1973, [1ª], 36 pp. (1974, 2ª; 1975, 3ª) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *El tesoro del tiempo*]
1064. Colección “Noray”, nº 36, Madrid, Palabra, 1973, 1ª, 42 pp. (2ª)
1065. Colección “Cuadernos Proa”, nº 7, Santiago de Chile, Proa, 1973, 1ª ed. [en Chile], 70 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Virtudes Humanas*]
1066. Colección “Cuadernos de Orientación Doctrinal”, nº 11, Caracas, Cuadernos de Orientación Doctrinal, 1973, 1ª ed. [en Venezuela], 26 pp.
1067. Colección “Centro de Estudios Doctrinales (CED)”, nº 34, Medellín, Susaeta, 1974, 1ª ed. [en Colombia], 20 pp.
1068. Colección “Nuevo Tiempo”, nº 25, Lima, Andina, 1976, 1ª ed. [en Perú], 44 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Con la fuerza del amor*]
1069. Colección “Cuadernos Minos 70”, nº 47, México, D.F., Editora de Revistas, 1979, 1ª ed. [en México], 28 pp.
1070. Colección “Cuadernos MC”, nº 29, Madrid, Mundo Cristiano, 1981, 4ª, 35 pp.
- Damit alle gerettet werden* (traducción al alemán de *Para que todos se salven*)
1071. Freiburg, Kanisius Verlag, 1974, 1ª ed. [en Suiza], 24 pp.
- Afin que tous les hommes soient sauvés* (traducción al francés de *Para que todos se salven*)
1072. Colección “Cahiers du Centre de Rencontres de Couvrelles”, nº 14, Dieppe, Sitecmo, 1974, [1ª], 35 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Prêtre pour l'éternité*]
- That all may be saved* (traducción al inglés de *Para que todos se salven*)
1073. Colección “Sinag-Tala booklet”, nº 65, Manila, Sinag-Tala, 1974, 1ª ed. [en Filipinas], 18 pp.
1074. Colección “Scepter booklets”, nº 12, New York, Scepter, 1974, 1ª ed. [en Estados Unidos], 19 pp.
1075. *Position Paper*, 58 (october 1978), pp. 787-791
- Subete no hito ga sukuwareru yooni* (traducción al japonés de *Para que todos se salven*)
1076. *Itsutsu no Sekkyo*, Ashiya, Seido, 1979, 1ª, 162 pp. [Además de

- la homilía *Subete no hiro ga sukuwareru yooni*, este folleto incluye: *Toki to iu takara; Shinkoo seikatsu; Kenson y Seisei wo mezashite*]
- Para que todos se salven* (traducción al portugués de *Para que todos se salven*)
1077. São Paulo, Quadrante, [s.a.], 1ª ed. [en Brasil], 45 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *O tesouro do tempo*]
1078. Colección “Cadernos Prumo”, nº 8, Lisboa, Prumo-Sampedro, [s.a.], [1ª], 101 pp. [En el mismo folleto, se publicaron también las homilías: *Sacerdote para a eternidade y Lealdade à Igreja*]
- [Homilía *El tesoro del tiempo*] [9 de enero de 1956. Recogida en *Amigos de Dios: homilías*]
1079. Colección “Folletos Mundo Cristiano”, nº 165, Madrid, Mundo Cristiano, 1973, [1ª], 36 pp. (1974, 2ª; 1975, 3ª) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Para que todos se salven*]
1080. Colección “Noray”, nº 38, Madrid, Palabra, 1973, 1ª, 42 pp. (2ª; 3ª)
1081. Colección “Cuadernos de Orientación Doctrinal”, nº 16, Caracas, Cuadernos de Orientación Doctrinal, 1973, [1ª] ed. [en Venezuela], 26 pp.
1082. Colección “Cuadernos Proa”, nº 10, Santiago de Chile, Proa, 1974, 1ª ed. [en Chile], 65 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Humildad*]
1083. Colección “Centro de Estudios Doctrinales (CED)”, nº 32, Medellín, Susaeta, 1974, 1ª ed. [en Colombia], 19 pp.
1084. Colección “Cuadernos Minos 70”, nº 36, México, D.F., Libros de México, 1976, 1ª ed. [en México], 34 pp.
- Der Wert der Zeit* (traducción al alemán de *El tesoro del tiempo*)
1085. Freiburg, Kanisius Verlag, 1974, 1ª ed. [en Suiza], 24 pp.
- Time is a treasure* (traducción al inglés de *El tesoro del tiempo*)
1086. Colección “Scepter booklets”, nº 3, New York, Scepter, 1974, [1ª] ed. [en Estados Unidos], 19 pp. ([reimpresión]; [2ª])
1087. Colección “Sinag-Tala Booklet”, nº 32, Rizal, Sinag-Tala, 1976, 1ª ed. [en Filipinas], 17 pp.
1088. *Position Paper*, 71 (november 1979), pp. 939-943
- O tesouro do tempo* (traducción al portugués de *El tesoro del tiempo*)
1089. Colección “Cadernos Prumo”, nº 2, Lisboa, Prumo-Sampedro, 1975, [1ª], 88 pp. [En el mismo folleto, se publicaron también las homilías: *Virtudes humanas y Vida de fé*]
1090. São Paulo, Quadrante, [s.a.], 1ª ed. [en Brasil], 45 pp. [En el



mismo folleto, se publicó también la homilía: *Para que todos se salvem*]

*Ce trésor qu'est le temps* (traducción al francés de *El tesoro del tiempo*)

1091. Colección "Cahiers du Centre de Rencontres de Couvrelles", n° 21, Dieppe, Sitecmo, 1976, 1ª, 35 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *La liberté, don de Dieu*]

*Il tesoro del tempo* (traducción al italiano de *El tesoro del tiempo*)

1092. Colección "Omellie di Mons. Escrivá de Balaguer", n° 10, Milano, Ares, 1978, [1ª], 48 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Lavoro di Dio*]

*Toki to iu takara* (traducción al japonés de *El tesoro del tiempo*)

1093. *Itsutsu no Sekkyo*, Ashiya, Seido, 1979, 1ª, 162 pp. [Además de la homilía *Toki to iu takara*, este folleto incluye: *Kenson; Shinkoo seikatsu; Subete no hito ga sukuwareru yooni* y *Seisei wo mezashite*]

[Homilía *Vida de oración*] [4 de abril de 1955. Recogida en *Amigos de Dios: homilías*]

1094. Colección "Folletos Mundo Cristiano", n° 168, Madrid, Mundo Cristiano, 1973, 1ª, 42 pp. (2ª; 1974, 3ª; 1975, 4ª) [En el mismo

folleto, se publicó también la homilía: *Hacia la santidad*]

1095. Colección "Noray", n° 39, Madrid, Palabra, 1973, 1ª, 45 pp. (2ª; 3ª)

1096. Colección "Cuadernos de Documentación", n° 12, Quito, Corporación de Estudios y Publicaciones, [s.a.], 1ª ed. [en Ecuador], 44 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Hacia la santidad*]

1097. Colección "Nuevo Tiempo", n° 23, Lima, Andina, [s.a.], 1ª ed. [en Perú], 40 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Por María, hacia Jesús*]

1098. Colección "Cuadernos Proa", n° 6, Santiago de Chile, Proa, 1973, 1ª ed. [en Chile], 66 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *El respeto cristiano a la persona y su libertad*]

1099. Colección "Centro de Estudios Doctrinales (CED)", n° 40, Medellín, Susaeta, 1974, 1ª ed. [en Colombia], 21 pp.

1100. Colección "Cuadernos de Orientación Doctrinal", n° 25, Caracas, Cuadernos de Orientación Doctrinal, 1974, [1ª] ed. [en Venezuela], 24 pp.

1101. Colección "Cuadernos MC", n° 16, Madrid, Mundo Cristiano, 1978, 5ª, 37 pp.

*Vie de prière* (traducción al francés de *Vida de oración*)

1102. Colección "Cahiers du Centre de Rencontres de Couvrelles", n° 13, Dieppe, Sitecmo, 1974, [1ª],

39 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Vers la sainteté*]

*Vita d'orazione* (traducción al italiano de *Vida de oración*)

1103. Colección "Omelie di Mons. Escrivá de Balaguer", n° 8, Milano, Ares, 1974, [1ª], 51 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Verso la santità*]

1104. Milano, Ares, 1995, [2ª], 63 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Verso la santità*]

*Leben aus dem Gebet* (traducción al alemán de *Vida de oración*)

1105. Freiburg, Kanisius Verlag, 1975, 1ª ed. [en Suiza], 24 pp.

*Life of prayer* (traducción al inglés de *Vida de oración*)

1106. Colección "Sinag-Tala Booklet", n° 31, Rizal, Sinag-Tala, 1975, 1ª ed. [en Filipinas], 16 pp.

1107. Colección "Scepter booklets", n° 25, New York, Scepter, 1975, 1ª ed. [en Estados Unidos], 23 pp.

*Vida de oração* (traducción al portugués de *Vida de oración*)

1108. São Paulo, Quadrante, [s.a.], 1ª ed. [en Brasil], 45 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Rumo a santidade*]

1109. Colección "Cadernos Prumo", n° 10, Lisboa, Prumo-Sampedro, [s.a.], [1ª], 100 pp. [En el mismo folleto, se publicaron también las homilías: *O fim sobrenatural da Igreja y Rumo à santidade*]

[*Homilía Hacia la santidad*] [26 de noviembre de 1967. Recogida en *Amigos de Dios: homilías*]

1110. Colección "Folleto Mundo Cristiano", n° 168, Madrid, Mundo Cristiano, 1973, 1ª, 42 pp. (2ª; 1974, 3ª; 1975, 4ª) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Vida de oración*]

1111. Colección "Noray", n° 40, Madrid, Palabra, 1973, 1ª, 54 pp. (2ª; 3ª)

1112. Colección "Cuadernos Proa", n° 5, Santiago de Chile, Proa 1973, 1ª ed. [en Chile], 45 pp.

1113. Colección "Islabe", Pamplona, Euna, 1973, 1ª, 15 pp.

1114. Colección "Centro de Estudios Doctrinales (CED)", n° 37, Medellín, Susaeta, 1974, 1ª ed. [en Colombia], 24 pp.

1115. Colección "Cuadernos de Orientación Doctrinal", n° 22, Caracas, Cuadernos de Orientación Doctrinal, 1974, 1ª ed. [en Venezuela], 28 pp.

1116. Colección "Cuadernos Minos 70", n° 39, México, D.F., Editora de Revistas, 1977, 1ª ed. [en México], 43 pp.

1117. Colección "Cuadernos Mundo Cristiano", n° 17, Madrid, Mundo Cristiano, 1978, 5ª, 43 pp.

1118. Colección “Cuadernos de Documentación”, n° 12, Quito, Corporación de Estudios y Publicaciones, [s.a.], 1ª ed. [en Ecuador], 44 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Vida de oración*]
1119. En Francesc Castells (Ed.), *Canonización de Josemaría Escrivá: Guía y programa – 6 Oct 2002*, Ajalvir, Cobrhi, 2002, pp. 97-112

*Verso la santità* (traducción al italiano de *Hacia la santidad*)

1120. *Studi cattolici: rivista di teologia pratica*, 152 (ottobre 1973), pp. 579-585
1121. Colección “Omèlie di Mons. Escrivá de Balaguer”, n° 8, Milano, Ares, 1974, [1ª], 51 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Vita d'orazione*]
1122. Milano, Ares, 1995, [2ª], 63 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Vita d'orazione*]
1123. En Francesc Castells (Ed.), *Canonizzazione di Josemaría Escrivá: Guida e programma – 6 Oct 2002*, Roma, Litosud, 2002, pp. 97-112

*Vers la sainteté* (traducción al francés de *Hacia la santidad*)

1124. Colección “Cahiers du Centre de Rencontres de Couvrelles”, n° 13, Dieppe, Sitecmo, 1974, [1ª], 39 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Vie de prière*]

*Towards Holiness* (traducción al inglés de *Hacia la santidad*)

1125. Colección “Scepter booklets”, n° 36, New York, Scepter, 1975, 1ª ed. [en Estados Unidos], 23 pp.
1126. Colección “Sinag-Tala Booklet”, n° 37, Rizal, Sinag-Tala, 1976, 1ª ed. [en Filipinas], 22 pp.
1127. *Position Paper*, 54-55 (June-July 1978), pp. 745-750

*Der Heiligkeit entgegen* (traducción al alemán de *Hacia la santidad*)

1128. Freiburg, Kanisius Verlag, 1976, [1ª] ed. [en Suiza], 29 pp.

*Seisei wo mezashite* (traducción al japonés de *Hacia la santidad*)

1129. *Itsutsu no Sekkyo*, Ashiya, Seido, 1979, 1ª, 162 pp. [Además de la homilía *Seisei wo mezashite*, este folleto incluye: *Toki to iu takara*; *Kenson*; *Shinkoo seikatsu y Subete no hito ga sukuwareru yooni*]

*Rumo à santidade* (traducción al portugués de *Hacia la santidad*)

1130. São Paulo, Quadrante, [s.a.], 1ª ed. [en Brasil], 45 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Vida de oração*]
1131. Colección “Cadernos Prumo”, n° 10, Lisboa, Prumo-Sampedro, [s.a.], [1ª], 100 pp. [En el mismo folleto, se publicaron también las homilías: *Vida de oração* y *O fim sobrenatural da Igreja*]

- [*Homilía Madre de Dios, Madre nuestra*] [11 de octubre de 1964. Recogida en *Amigos de Dios: homilías*]
1132. Colección “Folletos Mundo Cristiano”, nº 170, Madrid, Mundo Cristiano, 1973, [1ª], 39 pp. (2ª; 1974, 3ª) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Sacerdote para la eternidad*]
1133. Colección “Noray”, nº 41, Madrid, Palabra, 1973, 1ª, 47 pp. (2ª)
1134. Colección “Cuadernos Minos 70”, nº 32, México, D.F., Editora de Revistas, 1976, 1ª ed. [en México], 39 pp.
1135. Colección “Cuadernos de orientación doctrinal”, nº 32, Caracas, Cuadernos de Orientación Doctrinal, 1976, 1ª ed. [en Venezuela], 27 pp.
1136. Colección “Cuadernos MC”, nº 8, Madrid, Mundo Cristiano, 1976, 4ª, 38 pp.
- Mother of God, our mother* (traducción al inglés de *Madre de Dios, madre nuestra*)
1137. Colección “Scepter booklets”, nº 10, New York, Scepter, 1974, [1ª] ed. [en Estados Unidos], 21 pp.
1138. *Mother of God and our mother also*, colección “Tamezin Publications”, nº 6, London, Tamezin, 1974, 1ª, [9] pp.
1139. Colección “Sinag-Tala Booklet”, nº 17, Rizal, Sinag-Tala, 1975, 1ª ed. [en Filipinas], 25 pp.
1140. *Position Paper*, 41 (June 1977), pp. 545-549
- Mutter Gottes, unsere Mutter* (traducción al alemán de *Madre de Dios, madre nuestra*)
1141. Freiburg, Kanisius Verlag, 1976, [1ª] ed. [en Suiza], 24 pp.
- [*Homilía Sacerdote para la eternidad*] [13 de abril de 1973. Recogida en *Amar a la Iglesia*]
1142. Colección “Folletos Mundo Cristiano”, nº 170, Madrid, Mundo Cristiano, 1973, [1ª], 39 pp. (2ª; 1974, 3ª) [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Madre de Dios, Madre nuestra*]
1143. *Palabra*, 96-97 (agosto-septiembre de 1973), pp. 39-42
1144. Colección “Noray”, nº 42, Madrid, Palabra, 1973, 1ª, 47 pp. (2ª)
1145. Colección “Cuadernos Minos 70”, nº 20, México, D.F., Editora de Revistas, 1973, 1ª ed. [en México], 36 pp.
1146. Colección “Cuadernos de Orientación Doctrinal”, nº 29, Caracas, Cuadernos de Orientación Doctrinal, 1974, 1ª ed. [en Venezuela], 28 pp.
1147. Colección “Centro de Estudios Doctrinales (CED)”, nº 50, Medellín, Susaeta, 1975, 1ª ed. [en Colombia], 21 pp.
1148. Colección “Cuadernos MC”, nº 9, Madrid, Mundo Cristiano, 1977, 4ª, 37 pp. (1978, 5ª)
1149. Colección “Sisal”, nº 53, México, D.F., Minos – Editora de Revistas, 1990, 2ª ed. [en México], 37 pp.
1150. Colección “Cuadernos Proa”, nº

- 8, Santiago de Chile, Proa, [s.a.], 1ª ed. [en Chile], 71 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Madre de Dios y Madre nuestra*]
1151. En Lucas Francisco Mateo-Seco y Rafael Rodríguez-Ocaña (Eds.), *Sacerdotes en el Opus Dei: secularidad, vocación y ministerio*, Pamplona, Eunsa, 1994, pp. 231-247
- Priester auf ewig* (traducción al alemán de *Sacerdote para la eternidad*)
1152. Colección “Zwei Homilien”, n° 7, Köln, Adamas, 1973, 1ª, 42 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Christliche Berufung*]
- Prêtre pour l'éternité* (traducción al francés de *Sacerdote para la eternidad*)
1153. Colección “Cahiers du Centre de Rencontres de Couvrelles”, n° 14, Dieppe, Sitecmo, 1974, [1ª], 35 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Afin que tous les hommes soient sauvés*]
1154. Colección “Collection du Laurier”, n° 38, Paris, Le Laurier, 1983, [2ª], 24 pp.
- A priest forever* (traducción al inglés de *Sacerdote para la eternidad*)
1155. Colección “Scepter booklets”, n° 16, New York, Scepter, 1974, 1ª ed. [en Estados Unidos], 20 pp.
1156. Colección “Sinag-Tala”, n° 19, Rizal, Sinag-Tala, 1975, 1ª ed. [en Filipinas], 21 pp.
- Sacerdote per l'eternità* (traducción al italiano de *Sacerdote para la eternidad*)
1157. *Studi cattolici: rivista di teologia pratica*, 169-170 (marzo-aprile 1975), pp. 187-192
1158. Colección “Omelie di Mons. Escrivá de Balaguer”, n° 9, Milano, Ares, 1975, [1ª], 43 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Vita di fede*]
1159. *La Chiesa nostra madre: tre omelie di mons. Josemaría Escrivá de Balaguer*, Milano, Ares, 1976, [1ª], 58 pp. [Además de la homilía *Sacerdote per l'eternità*, este folleto incluye: *Il fine soprannaturale della Chiesa y Lealtà verso la Chiesa*]
1160. *La Chiesa nostra madre: omelie*, Milano, Ares, 1993, 2ª ed. ampl., 106 pp. [Además de la homilía *Sacerdote per l'eternità*, este folleto incluye: *Il fine soprannaturale della Chiesa; Lealtà verso la Chiesa y Amare il mondo appassionatamente*]
- Sacerdote para a eternidade* (traducción al portugués de *Sacerdote para la eternidad*)
1161. Colección “Cadernos Prumo”, n° 8, Lisboa, Prumo-Sampedro, [s.a.], [1ª], 101 pp. [En el mismo folleto, se publicaron también las homilías: *Para que todos se*

*salvem y Lealdade à Igreja]*

[Homilía *La libertad, don de Dios*] [10 de abril de 1956. Recogida en *Amigos de Dios: homilías*]

1162. Colección “Cuadernos MC”, n° [1], Madrid, Mundo Cristiano, 1976, 1ª, 38 pp. (2ª)

1163. *Mundo Cristiano*, 158 (marzo de 1976), pp. 10-14

1164. “Colección de Documentos Doctrinales”, n° 4, Buenos Aires, Otium, 1976, 1ª ed. [en Argentina], 32 pp.

1165. Colección “Centro de Estudios Doctrinales (CED)”, n° 74, Medellín, Susaeta, 1976, 1ª ed. [en Colombia], 24 pp.

1166. Colección “Cuadernos Minos 70”, n° 31, México, D.F., Editora de Revistas, 1976, 1ª ed. [en México], 39 pp.

1167. Colección “Cuadernos Proa”, n° 15, Santiago de Chile, Proa, 1977, 1ª ed. [en Chile], 28 pp.

1168. Colección “Cuadernos de Orientación Doctrinal”, n° 33, Caracas, Cuadernos de Orientación Doctrinal, 1977, [1ª] ed. [en Venezuela], 28 pp.

*La liberté, don de Dieu* (traducción al francés de *La libertad, don de Dios*)

1169. Colección “Cahiers du Centre de Rencontres de Couvrelles”, n° 21, Dieppe, Sitecmo, 1976, 1ª, 35 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Ce trésor qu'est le temps*]

*Freedom, a gift of God* (traducción al inglés de *La libertad, don de Dios*)

1170. Colección “Scepter booklets”, n° 52, New York, Scepter, 1976, [1ª] ed. [en Estados Unidos], 24 pp.

1171. Colección “Sinag-Tala Booklet”, n° 45, Manila, Sinag-Tala, 1976, 1ª ed. [en Filipinas], 17 pp.

1172. *Position Paper*, 48 (December 1977), pp. 648-650

*A liberdade, dom de Deus* (traducción al portugués de *La libertad, don de Dios*)

1173. Colección “Homilias”, Lisboa, Diel, 2002, 1ª, 37 pp.

[Homilía *Con la fuerza del Amor*] [6 de abril de 1967. Recogida en *Amigos de Dios: homilías*]

1174. Colección “Cuadernos MC”, n° 2, Madrid, Sarpe, abril de 1976, 1ª, 38 pp. (2ª)

1175. “Colección de Documentos Doctrinales”, n° 5, Buenos Aires, Otium, 1976, 1ª ed. [en Argentina], 32 pp.

1176. Colección “SD – Servicio de Documentación”, n° 78, Medellín, Susaeta, 1976, 1ª ed. [en Colombia], 36 pp.

1177. Colección “Sisal”, México, D.F., Editora de Revistas, 1976, 1ª ed. [en México], 28 pp.

1178. Colección “Nuevo Tiempo”, n° 25, Lima, Andina, 1976, 1ª ed. [en Perú], 44 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Para que todos se*

- salven*)
1179. Colección “Cuadernos Minos 70”, n° 45, México, D.F., Editora de Revistas, 1978, 1ª ed. [en México], 36 pp.
- With the strength of love* (traducción al inglés de *Con la fuerza del amor*)
1180. Colección “Sinag-Tala Booklet”, n° 61, Manila, Sinag-Tala, 1976, 1ª ed. [en Filipinas], 19 pp.
1181. Colección “Scepter booklets”, n° 56, New York, Scepter, 1976, 1ª ed. [en Estados Unidos], 20 pp.
- Con la forza dell'amore* (traducción al italiano de *Con la fuerza del amor*)
1182. *Studi cattolici: rivista di teologia pratica*, 184 (giugno 1976), pp. 331-337
1183. Colección “Omelie di Monsignor Josemaría Escrivá de Balaguer”, n° 11, Milano, Ares, 1978, [1ª], 47 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Perché vedranno Dio*]
- Avec la force de l'amour* (traducción al francés de *Con la fuerza del amor*)
1184. Colección “Cahiers du Centre de Rencontres de Couvrelles”, n° 22, Paris, 1977, [1ª], 34 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *L'amitié avec Dieu*]
- Com a força do amor* (traducción al portugués de *Con la fuerza del amor*)
1185. *Fé, Esperança, Caridade*, colección “Círculo de leitura”, n° 19, São Paulo, Quadrante, 1986, 1ª ed. [en Brasil], 57 pp. [Además de la homilía *Com a força do amor*, este folleto incluye: *Vida de fé y A esperança do cristão*]
- [Homilía *Porque verán a Dios*] [12 de marzo de 1954. Recogida en *Amigos de Dios: homilías*]
1186. Colección “Cuadernos MC”, n° 4, Madrid, Mundo Cristiano, 1976, 1ª, 39 pp.
1187. Colección “Centro de Estudios Doctrinales (CED)”, n° 81, Medellín, Susaeta, 1976, 1ª ed. [en Colombia], 26 pp.
1188. Colección “Sisal”, México, D.F., Editora de Revistas – Minos, 1976, 1ª ed. [en México], 28 pp.
1189. Colección “Cuadernos de Orientación Doctrinal”, n° 37, Caracas, Cuadernos de Orientación Doctrinal, 1976, [1ª] ed. [en Venezuela], 30 pp.
1190. Colección “Nuevo Tiempo”, n° 28, Lima, Andina, 1977, 1ª ed. [en Perú], 40 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Virtudes humanas*]
- Car ils verront Dieu* (traducción al francés de *Porque verán a Dios*)
1191. Colección “Cahiers du Centre de Rencontres de Couvrelles”, n° 23, Paris, 1977, [1ª], 41 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *L'espérance du chrétien*]

1192. Colección "Collection du Laurier", n° 44, Paris, Le Laurier, 1984, [2ª] ed. en Francia, 21 pp.

*For they shall see Good* (traducción al inglés de *Porque verán a Dios*)

1193. Colección "Scepter Booklets", n° 67, New York, Scepter, 1977, [1ª] ed. [en Estados Unidos], 23 pp.

*Perché vedranno Dio* (traducción al italiano de *Porque verán a Dios*)

1194. Colección "Omelie di Monsignor Josemaría Escrivá de Balaguer", n° 11, Milano, Ares, 1978, [1ª], 47 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Con la forza dell'amore*]

[Homilía *El trato con Dios*] [5 de abril de 1964. Recogida en *Amigos de Dios: homilías*]

1195. Colección "Cuadernos MC", n° 3, Madrid, Mundo Cristiano, 1976, 1ª, 35 pp.

1196. *Palabra*, 130 (junio de 1976), pp. 227-230

1197. Colección "Centro de Estudios Doctrinales (CED)", n° 76, Medellín, Susaeta, 1976, 1ª ed. [en Colombia], 23 pp.

*L'amitié avec Dieu* (traducción al francés de *El trato con Dios*)

1198. Colección "Cahiers du Centre de Rencontres de Couvrelles", n° 22, Paris, 1977, [1ª], 34 pp. [En el mismo folleto, se publicó tam-

bién la homilía: *Avec la force de l'amour*]

*Intimacy with God* (traducción al inglés de *El trato con Dios*)

1199. Colección "Scepter booklets", n° 65, New York, Scepter, 1977, 1ª ed. [en Estados Unidos], 19 pp.

[Homilía *La esperanza del cristiano*] [8 de junio de 1968. Recogida en *Amigos de Dios: homilías*]

1200. Colección "Cuadernos MC", n° 5, Madrid, Mundo Cristiano, 1976, 1ª, 44 pp.

1201. *Telva*, 307 (julio de 1976), pp. [36-41]

1202. Colección "Centro de Estudios Doctrinales (CED)", n° 83, Medellín, Susaeta, 1976, 1ª ed. [en Colombia], 28 pp.

1203. Colección "Sisal", México, D.F., Editora de Revistas - Minos, 1976, 1ª ed. [en México], 33 pp.

1204. "Colección de Documentos Doctrinales", n° 10, Buenos Aires, Otium, 1977, 1ª ed. [en Argentina], 34 pp.

1205. Colección "Nuevo Tiempo", n° 40, Lima, Andina, 1977, 1ª ed. [en Perú], 48 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Cristo Rey*]

1206. Colección "Cuadernos de Orientación Doctrinal", n° 34, Caracas, Cuadernos de Orientación Doctrinal, 1977, [1ª] ed. [en Venezuela], 32 pp.



*L'espérance du chrétien* (traducción al francés de *La esperanza del cristiano*)

1207. Colección "Cahiers du Centre de Rencontres de Couvrelles", n° 23, Paris, 1977, [1ª], 41 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Car ils verront Dieu*]

*The christian's hope* (traducción al inglés de *La esperanza del cristiano*)

1208. Colección "Scepter Booklets", n° 72, New York, Scepter, 1977, [1ª], 25 pp.

*A esperança do cristão* (traducción al portugués de *La esperanza del cristiano*)

1209. *Fé, Esperança, Caridade*, Colección "Círculo de leitura", n° 19, São Paulo, Quadrante, 1986, 1ª ed. [en Brasil], 57 pp. [Además de la homilía *A esperança do cristão*, este folleto incluye: *Vida de fé y Com a força do amor*]

[Homilía *Trabajo de Dios*] [6 de febrero de 1960. Recogida en *Amigos de Dios: homilías*]

1210. Colección "Cuadernos MC", n° 10, Madrid, Mundo Cristiano, 1977, 1ª, 43 pp.

1211. *Mundo Cristiano*, 172 (mayo de 1977), pp. 39-46

1212. Medellín, Arte-Libro, 1977, 1ª ed. [en Colombia], 43 pp.

1213. Colección "Sisal", México, D.F.,

Editora de Revistas – Minos, 1977, 1ª ed. [en México], 31 pp.

1214. Colección "Nuevo Tiempo", n° 35, Lima, Andina, 1977, 1ª ed. [en Perú], 48 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *La lucha interior*]

*God's Work* (traducción al inglés de *Trabajo de Dios*)

1215. Colección "Sinag-Tala Booklet", n° 73, Manila, Sinag-Tala, 1977, 1ª ed. [en Filipinas], 18 pp.

1216. Colección "Scepter Booklets", n° 75, New York, Scepter, 1977, [1ª] ed. [en Estados Unidos], 24 pp.

*Lavoro di Dio* (traducción al italiano de *Trabajo de Dios*)

1217. Colección "Omèlie di Mons. Escrivá de Balaguer", n° 10, Milano, Ares, 1978, [1ª], 48 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Il tesoro del tempo*]

1218. *Studi cattolici: rivista di teologia pratica*, 205 (marzo 1978), pp. 163-169

*Trabalho de Deus* (traducción al portugués de *Trabajo de Dios*)

1219. Colección "Círculo de leitura", n° 1, São Paulo, Quadrante, 1984, 1ª ed. [en Brasil], 50 pp.

*Travail de Dieu* (traducción al francés de *Trabajo de Dios*)

1220. Colección "Collection du Lau-

- rier”, n° 69, Paris, Le Laurier, 1987, [1ª], 24 pp.
- [Homilía *Vivir cara a Dios y cara a los hombres*] [3 de noviembre de 1963. Recogida en *Amigos de Dios: homilías*]
1221. Colección “Cuadernos MC”, n° 11, Madrid, Mundo Cristiano, 1977, 1ª, 43 pp.
1222. *Palabra*, 142 (junio de 1977), pp. 205-210
1223. Medellín, Arte Libro, 1977, 1ª ed. [en Colombia], 43 pp.
1224. Colección “Nuevo Tiempo”, n° 46, Lima, Andina, 1977, 1ª ed. [en Perú], 48 pp. [En el mismo folleto, se publicó también la homilía: *Cristo presente en los cristianos*]
1225. Colección “Cuadernos Minos 70”, n° 43, México, D.F., Editora de Revistas, 1978, 1ª ed. [en México], 42 pp.
- Before God and men* (traducción al inglés de *Vivir cara a Dios y cara a los hombres*)
1226. Colección “Scepter booklets”, n° 101, New York, Scepter, 1979, 1ª ed. [en Estados Unidos], 23 pp.
1227. *Position Paper*, 84 (December 1980), pp. 1119-1125
1228. Colección “Sinag-Tala Booklet”, n° 85, Manila, Sinag-Tala, 1981, 1ª ed. [en Filipinas], 18 pp.
- [Homilía *La grandeza de la vida corriente*] [11 de marzo de 1960. Recogida en *Amigos de Dios: homilías*]
1229. Colección “Cuadernos MC”, n° 13, Madrid, Mundo Cristiano, 1977, 1ª, 44 pp.
1230. Roma, Pontificia Università della Santa Croce, 2001, 1ª, 64 pp. [Publicado además, conjuntamente en inglés, italiano y francés: *The richness of ordinary life = Grandeza della vita quotidiana = La grandeur de la vie ordinaire*]
- The greatness of ordinary life* (traducción al inglés de *La grandeza de la vida corriente*)
1231. Colección “Sinag-Tala Booklet”, n° 71, Manila, Sinag-Tala, 1978, 1ª ed. [en Filipinas], 19 pp.
1232. Colección “Scepter booklets”, n° 90, New York, Scepter, 1978, 1ª ed. [en Estados Unidos], 23 pp.
1233. *The richness of ordinary life*, Roma, Pontificia Università della Santa Croce, 2001, 1ª, 64 pp. [Publicado además, conjuntamente en italiano, castellano y francés: *Grandeza della vita quotidiana = La grandeza de la vida corriente = La grandeur de la vie ordinaire*]
- La grandeur de la vie ordinaire* (traducción al francés de *La grandeza de la vida corriente*)
1234. Colección “Collection du Laurier”, Paris, Le Laurier, 1980, [1ª], 23 pp.

1235. Roma, Pontificia Università della Santa Croce, 2001, 1ª, 64 pp. [Publicado además, conjuntamente en inglés, italiano, y castellano: *The richness of ordinary life* = *Grandezza della vita quotidiana* = *La grandeza de la vida corriente*]

*A grandeza da vida corrente* (traducción al portugués de *La grandeza de la vida corriente*)

1236. Colección "Homilias", Lisboa, Diel, 2001, 1ª, 39 pp. (2ª, 3ª)

*Grandezza della vita quotidiana* (traducción al italiano de *La grandeza de la vida corriente*)

1237. Roma, Pontificia Università della Santa Croce, 2001, 1ª, 64 pp. [Publicado además, conjuntamente en inglés, castellano y francés: *The richness of ordinary life* = *La grandeza de la vida corriente* = *La grandeur de la vie ordinaire*]

[Homilía *Tras los pasos del Señor*] [3 de abril de 1955. Recogida en *Amigos de Dios: homilías*]

1238. Colección "Cuadernos MC", nº 15, Madrid, Mundo Cristiano, 1977, 1ª, 39 pp.

1239. *Palabra*, 148 (diciembre de 1977), pp. 425-429

1240. Colección "Nuevo Tiempo", nº 52, Lima, Antonio Lulli S.A., 1979, 1ª ed. [en Perú], 48 pp. [En el mismo folleto, se publicó tam-

bién la homilía: *El Gran Desconocido*]

*In the footsteps of Christ* (traducción al inglés de *Tras los pasos del Señor*)

1241. Colección "Sinag-Tala Booklet", nº 63, Manila, Sinag-Tala, 1978, 1ª ed. [en Filipinas], 20 pp.

1242. Colección "Scepter booklets", nº 88, New York, Scepter, 1978, 1ª ed. [en Estados Unidos], 19 pp.

[Homilía *Desprendimiento*] [4 de abril de 1955. Recogida en *Amigos de Dios: homilías*]

1243. Colección "Cuadernos MC", nº 14, Madrid, Mundo Cristiano, 1977, 1ª, 44 pp.

*Detachment* (traducción al inglés de *Desprendimiento*)

1244. Colección "Scepter booklets", nº 109, New York, Scepter, 1979, [1ª] ed. [en Estados Unidos], 24 pp.

1245. *Position Paper*, 87 (March 1981), pp. 1168-1174

## E. OTROS TEXTOS DE LA PREDICACIÓN ORAL

[Meditación "De la mano de Dios", 19 de marzo de 1975]

1246. "De la mano de Dios", *Scripta Theologica*, 13/2-3 (abril de 1981), pp. 371-379

1247. "De la mano de Dios", en *Mons.*

Josemaría Escrivá de Balaguer y el Opus Dei: en el 50 aniversario de su fundación, colección Teológica, Pamplona, Eunsa, 1982, 1ª, pp. 21-27 (1985, 2ª ed. corr. y aum., pp. 23-30)

[Meditación “En un dos de Octubre”, 2 de octubre de 1962]

1248. “En un 2 de octubre”, *Palabra*, 288 (junio de 1989), pp. 331-335

1249. “Meditazione per un anniversario. Un inedito di mons. Josemaría Escrivá”, *Studi cattolici: rivista di teologia pratica*, 335 (gennaio 1989), pp. 12-15

[Meditación “Ahí está Jesús, el Hijo de María”, 26 de mayo de 1974]

1250. “Ahí está Jesús, el hijo de María”, *Palabra*, 326 (mayo de 1992), pp. 16-18

1251. “Gesù, il figlio di Maria, è qui”, *Studi cattolici: rivista di teologia pratica*, 491 (gennaio 2002), pp. 18-20

## F. DISCURSOS

[Discurso sobre La Constitución Apostólica “Provida Mater Ecclesia” y el Opus Dei]

1252. “La Constitución Apostólica ‘Provida Mater Ecclesia’ y el Opus Dei”, *Boletín de la Asociación Católica Nacional de Propagandistas*, 427 (1949), pp. 1-5

1253. *La Constitución Apostólica ‘Pro-*

*vida Mater Ecclesia’ y el Opus Dei*, Madrid, Imprenta Blass S.A. Tipográfica, 1949, 30 pp.

1254. *A constituição apostólica “Provida Mater Ecclesia” e o Opus Dei*, Porto, Emp. Guedes, 1949, [1ª], 30 pp.

1255. *La Costituzione Apostolica “Provida Mater Ecclesia” e l’Opus Dei*, Roma, Tip. Pallotti, [1954], [1ª], 32 pp.

[Discurso en la Universidad de Zaragoza, con motivo de su investidura de doctor “honoris causa”, el 21 de octubre de 1960]

1256. “Huellas de Aragón en la Iglesia Universal”, *Universidad: Revista de Cultura y Vida Universitaria*, 37(1960) pp. 733-739

1257. “Transcendencia social de la educación”, en *Josemaría Escrivá de Balaguer y la Universidad*, Pamplona, Eunsa, 1993, pp. 45-58

1258. “Transcendencia social de la educación”, en *Josemaría Escrivá de Balaguer y la Universidad*, Caracas, Luis Felipe Capriles, 2002, pp. 5-25

[Discurso en el Estudio General de Navarra, con motivo del solemne acto académico de erección como Universidad, el 25 de octubre de 1960]

1259. “Discurso del Gran Canciller de la Universidad”, en *El Estudio General de Navarra, Universidad Católica*, Madrid, Hauser y Menet, 1961, pp. [32-33]

1260. "La Universidad al servicio del mundo", en *Josemaría Escrivá de Balaguer y la Universidad*, Pamplona, Eunsa, 1993, pp. 59-65
1261. "La Universidad al servicio del mundo", en *Josemaría Escrivá de Balaguer y la Universidad*, Caracas, Luis Felipe Capriles, 2002, pp. 27-35
- [Discurso en el Ayuntamiento de Pamplona, con motivo de la entrega del título de hijo adoptivo de Pamplona, el 25 de octubre de 1960]
1262. "Discurso del Gran Canciller de la Universidad", en *El Estudio General de Navarra, Universidad Católica*, Madrid, Hauser y Menet, 1961, pp. [36-37]
1263. "La Universidad, foco cultural de primer orden", en *Josemaría Escrivá de Balaguer y la Universidad*, Pamplona, Eunsa, 1993, pp. 67-71
1264. "La Universidad, foco cultural de primer orden", en *Josemaría Escrivá de Balaguer y la Universidad*, Caracas, Luis Felipe Capriles, 2002, pp. 37-43
- [Discurso en la Universidad de Navarra, con motivo de la investidura de doctores "honoris causa", el 28 de noviembre de 1964]
1265. "Discurso del Gran Canciller, Excmo. y Rvdmo. Mons. D. José María Escrivá de Balaguer" [sic], en *Discursos pronunciados en la Ceremonia de Investidura del Grado de Doctor "Honoris Causa" de los Excmos. Sres. D. Juan Cabrera y Felipe y D. Miguel Sancho Izquierdo, celebrada en el Aula Magna el día 28 de noviembre*, Pamplona, Universidad de Navarra, 1964, pp. [21-22]
1266. "Los profesores Cabrera y Sánchez Izquierdo, primeros Doctores Honoris Causa de la Universidad de Navarra", *Redacción*, (Pamplona) (noviembre de 1976), p. 23
1267. "Formación enteriza de las personalidades jóvenes", en *Josemaría Escrivá de Balaguer y la Universidad*, Pamplona, Eunsa, 1993, pp. 73-77
1268. "Formación enteriza de las personalidades jóvenes", en *Josemaría Escrivá de Balaguer y la Universidad*, Caracas, Luis Felipe Capriles, 2002, pp. 45-50
- [Discurso en el Centro ELIS (Roma), con motivo de su inauguración por S.S. el Papa Pablo VI, el 21 de noviembre de 1965]
1269. "Valor educativo y pedagógico de la libertad", en *Josemaría Escrivá de Balaguer y la Universidad*, Pamplona, Eunsa, 1993, pp. 79-84
1270. "Valor educativo y pedagógico de la libertad", en *Josemaría Escrivá de Balaguer y la Universidad*, Caracas, Luis Felipe Capriles, 2002, pp. 51-58
- [Discurso en el Ayuntamiento de Bar-

**celona, con motivo de su nombramiento como hijo adoptivo de la ciudad, 7 de octubre de 1966]**

1271. *Discurso del Excelentísimo y Reverendísimo Monseñor Josemaría Escrivá de Balaguer ante la Excelentísima Corporación Municipal Barcelonesa, para agradecer su nombramiento de hijo adoptivo de la ciudad, 7 de octubre de 1966, en Barcelona, Barcelona, [s.n.], 1966, [7] h.*
- [Discurso en la Universidad de Navarra, con motivo de la investidura de doctores "honoris causa", el 7 de octubre de 1967]
1272. "Discurso del Gran Canciller, Excmo. y Rvdmo. Mons. D. Josemaría Escrivá de Balaguer", en *Discursos pronunciados en Acto Académico de investidura de Grado de Doctor "Honoris Causa" de los Profesores: Guilherme Braga da Cruz, Coimbra; Willy Onclin, Lovaina; Ralph M. Hower, Harvard; Otto B. Roegele, Munich; Jean Roche, Paris; Carlos Jiménez Díaz, Madrid; Pamplona, 7 de octubre, 1967, Pamplona, Universidad de Navarra, 1967, 1ª, pp. 39-43*
1273. *Address by The Very Reverend Josemaría Escrivá de Balaguer, Chancellor of the University on the occasion of the conferring of doctorates «honoris causa» upon the distinguished scholars: Jean Roche, Guilherme Braga da Cruz, Willy Onclin, Ralph M. Hower, Otto B. Roegele, Carlos Jiménez Díaz, October 7, 1967, Pamplona, Universidad de Navarra, 1967, [7] h.*
1274. *Discours de Son Excellence Monseigneur Josemaría Escrivá de Balaguer, Grand Chancelier de l'Université lors de l'Investiture du doctorat «honoris causa» à messieurs les professeurs Jean Roche, Guilherme Braga da Cruz, Willy Onclin, Ralph M. Hower, Otto B. Roegele, Carlos Jiménez Díaz, le 7 Octobre 1967, Pamplona, Universidad de Navarra, 1967, [7] h.*
1275. *Discurso do Excelentíssimo e Reverendíssimo Monsenhor Josemaría Escrivá de Balaguer, Grao-Chanceler da Universidade na cerimónia de doutoramento «honoris causa» dos excelentíssimos senhores: Jean Roche, Guilherme Braga da Cruz, Willy Onclin, Ralph M. Hower, Otto B. Roegele, Carlos Jiménez Díaz, 7 de Outubro de 1967, Pamplona, Universidad de Navarra, 1967, [7] h.*
1276. *Festvortrag Seiner Exzellenz, des Hochwürdigsten Herrn Josemaría Escrivá de Balaguer Grosskanzler der Universität Bei der Verleihung der Würde eines Ehrendoktors an die hochverehrten Herren, Jean Roche, Guilherme Braga da Cruz, Willy Onclin, Ralph M. Hower, Otto B. Roegele, Carlos Jiménez Díaz, 7 Ocktober 1967, Pamplona, Universidad de Navarra, 1967, [7] h.*
1277. "Discurso del Gran Canciller, Excmo. y Rvdmo. Mons. D. Josemaría Escrivá de Balaguer",

- Nuestro tiempo*, 162 (diciembre de 1967), pp. 595-598
1278. "Servidores nobilísimos de la Ciencia", en *Josemaría Escrivá de Balaguer y la Universidad*, Pamplona, Eunsa, 1993, pp. 85-93
1279. "Servidores nobilísimos de la Ciencia", en *Josemaría Escrivá de Balaguer y la Universidad*, Caracas, Luis Felipe Capriles, 2002, pp. 59-71
- [Discurso en la Universidad de Navarra, con motivo de la investidura de doctores "honoris causa", el 7 de octubre de 1972]
1280. "Discurso del Gran Canciller, Excmo. y Rvdmo. Mons. D. Josemaría Escrivá de Balaguer", en *Discursos pronunciados en Acto Académico de investidura de Grado de Doctor "Honoris Causa" de los Profesores Paul Ourliac, Toulouse; Juan de Contreras y López de Ayala, Madrid; Erich Letterer, Tübingen, Pamplona, 7 de octubre, 1972*, Pamplona, Universidad de Navarra, 1972, 1ª, pp. 27-30
1281. "Investidura de Doctores Honoris Causa, presidida por el Gran Canciller", *Redacción* (Pamplona), (noviembre de 1976), p. 34
1282. "La Universidad ante cualquier necesidad de los hombres", en *Josemaría Escrivá de Balaguer y la Universidad*, Pamplona, Eunsa, 1993, pp. 95-101
1283. "La Universidad ante cualquier necesidad de los hombres", en *Josemaría Escrivá de Balaguer y la Universidad*, Caracas, Luis Felipe Capriles, 2002, pp. 73-82
- [Discurso en la Universidad de Navarra, con motivo de la investidura de doctores "honoris causa", el 9 de mayo de 1974]
1284. "Discurso del Gran Canciller, Excmo. y Rvdmo. Mons. D. Josemaría Escrivá de Balaguer", en *Discursos pronunciados en Acto Académico de investidura de Grado de Doctor "Honoris Causa" de Mons. Franz Hengsbach, Essen; Prof. Dr. Jérôme Lejeune, Paris; Pamplona, 9 de mayo, 1974*, Pamplona, Universidad de Navarra, 1974, 1ª, pp. 27-30
1285. "Discurso del Gran Canciller, Mons. Escrivá de Balaguer", *Nuestro tiempo*, 240 (junio de 1974), pp. 705-709
1286. *Der Wahrheit dienen*, en *Wissenschaft und christliches Leben*, nº 13, Köln, Adamas, 1974, pp. 9-14 [En este mismo folleto aparecen las intervenciones de los profesores Mons. Franz Hengsbach y Jérôme Lejeune]
1287. "Mons. Escrivá de Balaguer preside la investidura como Doctores Honoris Causa de Mons. Hengsbach, Obispo de Essen, y del profesor Lejeune, de la Universidad de París", *Redacción* (Pamplona), (noviembre de 1976), p. 35
1288. "El compromiso de la verdad", en *Josemaría Escrivá de Balaguer y la Universidad*, Pamplona, Eunsa, 1993, pp. 103-110

1289. "El compromiso de la verdad", en *Josemaría Escrivá de Balaguer y la Universidad*, Caracas, Luis Felipe Capriles, 2002, pp. 83-92

[Discurso en el Ayuntamiento de Barbastro, con motivo de la entrega de la medalla de oro de Barbastro, el 25 de mayo de 1975]

1290. "Monseñor Escrivá de Balaguer recibió la medalla de oro de Barbastro", *Nueva España* (Huesca), (27 de mayo de 1975), p. 9

[Recopilaciones de varios discursos universitarios]

1291. *Josemaría Escrivá de Balaguer y la Universidad*, Pamplona, Eunsa, 1993, 1ª, 276 pp. Contiene los discursos recogidos en las siguientes referencias: 1257, 1260, 1263, 1267, 1269, 1278, 1282 y 1288

1292. *Josemaría Escrivá de Balaguer y la Universidad*, Caracas, Luis Felipe Capriles, 2002, 1ª ed. [en Venezuela], edición conmemorativa por el Centenario del Nacimiento del Beato Josemaría Escrivá de Balaguer. 9 de enero de 1902–26 de junio de 1975, LIII + 333 pp. Contiene los discursos recogidos en las siguientes referencias: 1258, 1261, 1264, 1268, 1270, 1279, 1283 y 1289

## G. ANTOLOGÍA DE TEXTOS

[Antologías de textos tomados de *Conversaciones con Mons. Escrivá de Balaguer*]

1293. *Woman Today: her Role in Society and the Church*, colección "Scepter Booklets" n° 60, New York, Scepter, 1968, 1ª ed. [en Estados Unidos], 28 pp.

1294. "El Opus Dei, algo muy sencillo de entender", *Telva*, 173 (Diciembre de 1970), pp. 30-34 [Selección de Covadonga O'Shea]

1295. *20 preguntas a Monseñor Escrivá de Balaguer*, Santiago de Chile, [s.n.], 1971, 1ª ed. [en Chile], [28] pp.

1296. *24 preguntas a Monseñor Escrivá de Balaguer*, Madrid, Astygi, 1971, [1ª], [28] pp.

1297. "24 preguntas al Opus Dei", *Mundo Cristiano*, 96 (enero de 1971), pp. 5-14

1298. *24 preguntas sobre el Opus Dei*, Madrid, Astygi, 1971, [28] pp.

1299. *24 preguntas sobre el Opus Dei*, colección "Folletos Mundo Cristiano", n° 123, Madrid, Mundo Cristiano, 1971, 1ª, 36 pp. (1972, 2ª; 1973, 3ª, 33 pp.; 1974, 4ª)

1300. *25 questions à Mgr. Escrivá*, Paris, Sepal, [1971], [1ª], [22] pp.

1301. *El Opus Dei: algo muy sencillo de entender*, Madrid, Arjé, 1971, [10] pp.

1302. "21 preguntas a Monseñor Escrivá de Balaguer", *Semana* (Venezuela), 239 (noviembre de 1972)



1303. *21 preguntas a Monseñor Escrivá de Balaguer*, Caracas, Arte Libro, 1972, [2ª] ed. [en Venezuela], [26] pp.
1304. *21 preguntas a Monseñor Josemaría Escrivá de Balaguer*, Buenos Aires, [s.n.], 1973, [1ª] ed. [en Argentina], [28] pp.
1305. *20 preguntas a Monseñor Escrivá de Balaguer*, colección “SD – Servicio de Documentación”, Medellín, Susaeta, 1974, 1ª ed. [en Colombia], [32] pp.
1306. *21 preguntas a Monseñor Josemaría Escrivá de Balaguer*, colección “Cuadernos de Orientación Doctrinal”, Caracas, Cuadernos de Orientación Doctrinal, 1974, [1ª] ed. [en Venezuela], 34 pp.
1307. “11 preguntas sobre la mujer”, *Telva*, 307 (1976), pp. [42-47]
1308. *24 preguntas a Monseñor Escrivá de Balaguer*, México, D.F., [s.n.], [1976], 1ª ed. [en México], 31 pp. ([2ª])
1309. *24 preguntas a Monseñor Escrivá de Balaguer*, México, D.F., Libros de México, S.A., [1976], [3ª] ed. [en México], 28 pp.
1310. *20 Fragen an Msgr. Escrivá de Balaguer*, Köln, Adamas, 1978, 24 pp.
1311. *20 questions to Mgr. Escrivá de Balaguer*, Dublin, Opus Dei. Association of Cooperators (Dublin), [1ª] ed. [en Irlanda], [20] pp.
1312. *20 questions to Mgr. Escrivá de Balaguer*, Dublin, Nullamore Association, [2ª] ed. [en Irlanda], [20] pp.
1313. *24 questions to Monsignor Escrivá de Balaguer*, [s.l.], [s.n.], [s.a.]
- [Otras antologías de textos]
1314. “La perfección profesional y el Opus Dei”, *Boletín de la Asociación Católica Nacional de Propagandistas*, 515 (1953), pp. 10-11
1315. *Milagro a los cobardes: Puntos del libro “Camino”*, Madrid, Imprenta Biosca, 1961, 1ª, [6] h. [Selección de P. Ruiz de Castro-viejo, Pbro.]
1316. *Josemaría Escrivá de Balaguer, amare il mondo*, Roma, Città Nuova, 1990, 1ª, 451 pp. [Selección e introducción de Luciano M. Santarelli. Presentación de Salvatore Garofalo]
1317. *Josemaría Escrivá de Balaguer, amar al mundo*, Madrid, Rialp, 1991, 1ª, 428 pp. [Selección e introducción de Luciano M. Santarelli. Presentación de Salvatore Garofalo] (2ª; 1992, 3ª)
1318. “Textos del Beato Josemaría Escrivá sobre la libertad académica y unidad de vida”, *Anuario Filosófico*, 2 (1992), pp. 269-273 [Selección a cargo de la Redacción de la Revista *Anuario Filosófico*]
1319. *Il lavoro rende santi*, Milano, San Paolo, 1997, 126 pp. [Selección de Saverio Gaeta. Introducción de Mario Lantini]
1320. *Tra le braccia del Padre: scritti scelti sulla paternità divina*, Genova, Marietti, 2000, 1ª, XLIV + 186 pp. [Selección de Andrea

- Mardegan. Prefacio del Cardenal Dionigi Tettamanzi]
1321. *Blogoslawiony Josemaría Escrivá*, Kraków, Wydawnictwo M, 2001, 1ª, 180 pp. [Selección de Jan O'Dogherty]
1322. *Diálogos con Jesús Sacramentado*, Lugo, Catedral de Lugo, 2002, 1ª, 95 pp. [Selección de Santiago Climent]
1323. *Giorno per giorno con San Josemaría*, Milano, Ares, 2002, 1ª, 398 pp. [Selección de Michele Dolz]
1324. *Textos para orar cada día de la semana*, Chía, Universidad de la Sabana, 2002, 1ª, 196 pp. [Selección de Germán Arbeláez Arango]